

DANE OGÓLNE

Ustalony Uchwałą Nr XLV/464/05 Rady Miejskiej Cieszyna z dnia 29 grudnia 2005 roku budżet miasta Cieszyna na rok 2006

1) po stronie dochodów w kwocie	73.297.157 zł
 w wyniku zwiększenia planu dochodów o kwotę	3.312.701 zł
 oraz zmniejszenia planu dochodów o kwotę	2.053.709 zł
 wzrósł do kwoty	74.556.149 zł

plan dochodów podniesiono w wyniku zwiększenia:

a) części oświatowej subwencji ogólnej o	404.252 zł
b) dotacji celowych na:	
– zadania zlecone o	136.543 zł
– zadania realizowane na podstawie porozumienia z administracją rządową o	6.000 zł
– zadania własne o	661.055 zł
– zadania bieżące z funduszy celowych o	209.813 zł
– zadania inwestycyjne z funduszy celowych o	291.538 zł
– zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień z powiatem o	184.000 zł
– zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień z samorządem województwa o	42.808 zł
– zadania bieżące realizowane na podstawie porozumień otrzymane od jednostki będącej instytucją wdrażającą o	121.245 zł
– wpływy z innych gmin z tytułu zwrotu dotacji za świadczenia usług przedszkolnych	60.000 zł
– zwroty dotacji wykorzystanych niezgodnie z przeznaczeniem lub pobranych w nadmiernej wysokości	11.000 zł
c) dochodów własnych z tytułu:	
– wpływów ze świadczenia usług i sponsoringu Śląskiego Zamku Sztuki o	28.403 zł
– zwrotów zasiłków stałych i okresowych za 2005 roku o	9.000 zł
– przyznania środków z Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa o	12.211 zł
– pozyskania środków w ramach Funduszu Unijnego Interreg IIIA Czecho-Polska na realizację projektów: „Polsko-Czeska Akademia Ginących Zawodów”, „Incydenty-Zabliźnianie”, „Ciesz się Cieszynem” oraz „Ciesz się Cieszynem – Ogród dwóch brzegów” o	291.011 zł
– pozyskania środków z ZPORR na realizację projektów „Stworzenie Regionalnej Sieci Promocji i Transferu Technologii” oraz „Ciesz się Cieszynem – Wakacyjne Kadry” o	484.761 zł
– wpływów z opłaty produktowej o	2.684 zł
– wpływów z Miejskiego Zarządu Dróg o	84.000 zł
– przyznania środków z Fundacji Rozwoju Systemu Edukacji – Agencji Narodowej Programu Socrates o	43.822 zł
– pozyskania środków z Funduszu Pracy na prace społecznie użyteczne o	2.160 zł
– darowizn, udziałów inicjatorów i mieszkańców w budowie kanalizacji sanitarnej oraz oświetlenia o	4.395 zł
– pozyskania środków z Ministerstwa Sportu na dofinansowanie własnych inwestycji gmin o	200.000 zł
– wypracowanych wyższych dochodów z najmu i dzierżawy w Szkolnym Schronisku Młodzieżowym o	22.000 zł

plan dochodów obniżono w wyniku zmniejszenia dochodów z tytułu:

- planowanej dotacji na zadania zlecone w zakresie zasiłków stałych,
 - świadczeń rodzinnych oraz składek na ubezpieczenia społeczne o 2.007.709 zł
- darowizn mieszkańców na budowę kanalizacji sanitarnej w rejonie
 - ul. Kasprowicza o 3.000 zł
- dotacji celowej z powiatu o 43.000 zł

2) po stronie wydatków w kwocie 79.565.157 zł
w wyniku zwiększenia planu wydatków o kwotę 7.209.120 zł
oraz zmniejszenia planu wydatków o kwotę 11.188.312 zł
zmniejszył się do kwoty 75.585.965 zł

strona wydatkowa budżetu uległa podwyższeniu w wyniku zwiększenia planu wydatków na:

- dofinansowanie zadań w administracji wynikających z zadań zleconych o 4.709 zł
- wybory do rady gminy i burmistrza miasta o 120.078 zł
- utrzymanie grobów i cmentarzy wojennych o 6.000 zł
- organizację „zielonych szkół” (SP2) o 7.000 zł
- sfinansowanie prac komisji kwalifikacyjnych i egzaminacyjnych związanych z awansem zawodowym nauczycieli o 1.100 zł
- dofinansowanie zakupu wyprawki szkolnej o 8.069 zł
- modernizację boiska wielofunkcyjnego przy G3 o 10.000 zł
- dofinansowanie pracodawcom kosztów przygotowania zawodowego młodocianych pracowników o 9.697 zł
- dożywianie uczniów w szkołach o 262.251 zł
- imprezę popularyzującą historię Cieszyna i Zamku pn. „Zamkowe spotkania z historią” o 45.500 zł
- dofinansowanie z Funduszu Mikroprojektów Inicjatywa Wspólnotowa Interreg IIIA Czecho-Polska realizacji projektów pod nazwą „Polsko-Czeska Akademia Ginących Zawodów” oraz „Incydenty-Zabliźnianie” o 169.630 zł
- zatrudnienie do prac społecznie użytecznych 2 osób bezrobotnych bez prawa do zasiłku, refundowanych w części przez Urząd Pracy o 2.160 zł
- dodatek do wynagrodzeń pracownikom socjalnym zatrudnionym w samorządowych jednostkach organizacyjnych pomocy społecznej o 45.000 zł
- zasiłki i pomoc w naturze oraz składki na ubezpieczenia społeczne o 144.500 zł
- pomoc finansową dla osób poszkodowanych w wyniku katastrof naturalnych o 500 zł
- wydatki bieżące Szkolnego Schroniska Młodzieżowego o 15.000 zł
- likwidację składowiska przeterminowanych środków ochrony roślin o 200.000 zł
- uporządkowanie zieleni wokół Zamku o 22.000 zł
- budowę ogólnodostępnego boiska sportowego przy SP3 o 468.843 zł
- modernizację i remont pawilonu sportowego z zapleczem dla urządzeń sportowych i sali treningowej – etap III o 140.000 zł
- refundację wizyty przygotowawczej do Partnerskich Projektów Szkół oraz projekt „Edukacja prozdrowotna - kształtowanie właściwych nawyków żywieniowych oraz porównanie obecnego stylu życia nastolatków w Polsce i w Niemczech” realizowanych przez G3 ze środków otrzymanych z programu Socrates o 29.693 zł
- realizację projektów: „Stworzenie Regionalnej Sieci Promocji i Transferu Technologii” oraz „Śląska Sieć na Rzecz Wzornictwa” o 153.139 zł

- zwroty dotacji wykorzystanych niezgodnie z przeznaczeniem do Urzędu Wojewódzkiego o	20.000 zł
- prowadzenie przez Stowarzyszenie Pomocy Wzajemnej „Być Razem” Hostelu „Przeciw Przemocy – Wyrównać Szanse” o	20.000 zł
- budowę sieci ciepłej ciągu ulic: Stalmacha, Ks. Świeżego, Miarki, Kraszewskiego o	700.000 zł
- dotację dla Biblioteki Miejskiej na realizację zadania „Słownik bohaterów podań i legend Śląska Cieszyńskiego - publikacja” o	2.500 zł
- dofinansowanie ze środków pomocowych cyklu imprezy „Ciesz się Cieszynem” o	589.151 zł
- zwrot części podatku akcyzowego zawartego w cenie oleju napędowego wykorzystywanego do produkcji rolnej o	11.116 zł
- przebudowę instalacji wodnej fontanny św. Floriana wraz z instalacją iluminacji świetlnej o	100.000 zł
- uporządkowanie gospodarki ściekowej w aglomeracji cieszyńskiej o	130.000 zł
- dotację podmiotową dla niepublicznego Przedszkola Towarzystwa Ewangelickiego o	60.000 zł
- budowę i uzupełnienie oświetlenia ulic o	57.865 zł
- zakup ciągnika rolniczego z pługiem odśnieżnym o	180.000 zł
- przebudowę szaletu na amfiteatrze przy ul. 3 Maja o	70.000 zł
- remont kanalizacji deszczowej na Miejskich Halach Targowych oraz usuwanie na targowisku skutków powodzi o	36.273 zł
- utrzymanie dróg powiatowych o	184.000 zł
- remonty i utrzymanie dróg gminnych oraz chodników i ciągów pieszych o	389.000 zł
- realizację zadań „Pismo Śląskie” i „Klub Przedsiębiorcy” o	33.308 zł
- budowę strażnicy OSP-Pastwiska o	30.000 zł
- usunięcie azbestu i termomodernizację budynku mieszkalnego przy ul. Bucewicza o	214.493 zł
- zajęcia sportowo – rekreacyjne dla uczniów oraz zakup sprzętu sportowego o	150.000 zł
- zakup sprzętu i umundurowania dla OSP o	30.000 zł
- rozbudowę i modernizację bazy sportowej SP1 o	10.000 zł
- remont dachu oraz modernizację stołówki w SP4 o	35.000 zł
- wdrożenie programu selektywnej zbiórki odpadów komunalnych o	35.000 zł
- budowę mieszkań komunalnych przy ul. Mickiewicza o	480.000 zł
- stypendia socjalne o	145.584 zł
- zakup pomocy naukowych i dydaktycznych dla SP3 o	10.000 zł
- termomodernizację budynków mieszkalnych na os. Mały Jaworowy o	86.000 zł
- przebudowę infrastruktury cmentarzy komunalnych o	181.000 zł
- zakup 10 zestawów informacji pasażerskiej dla niewidomych o	40.050 zł
- pomoc finansową dla Szpitala Śląskiego z przeznaczeniem na pawilon diagnostyczno-zabiegowy o	263.000 zł
- radiotelefon dla Gminnego Centrum Reagowania o	7.500 zł
- termomodernizację budynków SP1 i G1 o	200.000 zł
- budowę kanalizacji sanitarnej w rejonie ul. Majowej w ramach LII o	30.750 zł
- zakup samochodu dla DSS do przewozu osób niepełnosprawnych oraz samochodu dla SM o	120.000 zł
- sprzęt komputerowy przeznaczony do realizacji programu REMAS o	5.060 zł
- budowę ciągu komunikacyjnego łączącego ul. Hławiczki z centrum handlowym przy ul. Liburnia o	50.000 zł
- projekty „Wymiana doświadczeń w pracy z dziećmi na początkowym etapie” oraz „Przyjaciele poprzez Europę” w ramach programu Socrates realizowanego przez SP3 o	14.128 zł

- dokumentację dotyczącą budowy ogólnodostępnego wielofunkcyjnego boiska sportowego przy SP2 o	10.000 zł
- termomodernizację budynku siedziby ZGK przy ul. Słowiczej o	300.000 zł
- budowę wałów przeciwpowodziowych wzdłuż Parku Przemysłowego Mała Łąka o	15.000 zł
- sfinansowanie kosztów wydawania decyzji w sprawach świadczeniobiorców innych niż ubezpieczeni spełniających kryterium dochodowe o	140 zł
- wprowadzenie od 1 września 2006 roku nauczania języka angielskiego w pierwszych klasach szkół podstawowych o	24.854 zł
- uzupełnienie wnoszonego do spółki Wodociągi Ziemi Cieszyńskiej udziału o	583 zł
- utrzymanie terenów zielonych o	90.212 zł
- budowę zintegrowanego węzła przesiadkowego w rejonie dworców PKP i PKS o	180.000 zł
- druk kalendarza promującego Miejski Program Segregacji Odpadów Komunalnych o	2.684 zł

w 2006 roku zmieniono plan wydatków w wyniku zmniejszenia:

a) dotacji na świadczenia rodzinne, zasiłki stałe oraz składki na ubezpieczenia zdrowotne o	2.007.709 zł
b) dotacji dla ZBM na utrzymanie budynków socjalnych o	15.000 zł
c) nakładów na zadania inwestycyjne:	
- budowa drogi łączącej ul. Mała Łąka z ul. Frysztacką o	160.000 zł
- uporządkowanie gospodarki ściekowej w aglomeracji cieszyńskiej o	200.000 zł
- modernizacja boiska wielofunkcyjnego przy G3 o	10.000 zł
- budowa zintegrowanego węzła przesiadkowego w rejonie dworców PKP i PKS o	180.000 zł
- rozbudowa i nadbudowa budynku gospodarczego na zaplecze sanitarno-gastronomiczne Parku Kasztanowego o	291.000 zł
- System Informacji Przestrzennej w Cieszynie o	240.000 zł
- rewitalizacja „Cieszyńskiej Wenecji” o	75.000 zł
- likwidacja niskiej emisji w centrum miasta o	89.000 zł
- likwidacja składowiska przeterminowanych środków ochrony roślin o	177.000 zł
- Lokalne Inicjatywy Inwestycyjne – budowa kanalizacji sanitarnej w rejonie ul. Kasprowicza o	48.000 zł
- modernizacja obiektu kina „Piaś” o	325.000 zł
- rewitalizacja przestrzeni publicznej na os. Mały Jaworowy o	403.000 zł
- poprawa spójności układu komunikacyjnego Cieszyna o	600.000 zł
- rozbudowa i modernizacja bazy sportowej SP1 o	10.000 zł
- przebudowa jazu i regulacja potoku Puńcówka w km od 0+758 do 1+170 o	81.000 zł
- rewitalizacja funkcjonalno-przestrzenna terenu targowiska miejskiego przy ul. Katowickiej o	30.000 zł
- zagospodarowanie Parku Kasztanowego o	117.000 zł
- rozbudowa i modernizacja bazy sportowej SP4 wraz z termomodernizacją obiektu o	2.680.000 zł
- rewitalizacja nieruchomości poprzemysłowej przy ul. Wałowej 4 z przeznaczeniem na Centrum Edukacji Socjalnej o	390.000 zł
- rozbudowa układu drogowego w rejonie drogi ekspresowej S1 o	50.000 zł
- usunięcie azbestu i termomodernizacja budynku mieszkalnego przy ul. Bucewicza o	139.603 zł
- zagospodarowanie terenów rekreacyjnych Cieślarówka o	22.000 zł
- modernizacja i rozbudowa pawilonu sportowego – zaplecza dla basenu pływackiego przy al. J.Łyska o	55.000 zł

- budowa wielofunkcyjnej hali sportowej z zapleczem dla sztucznie zamrażanego lodowiska przy al. Piastowskiej o 2.575.000 zł
- termomodernizacja budynku Żłobka nr 2 o 105.000 zł
- wykupy gruntów i nieruchomości o 45.000 zł
- System Elektronicznej Komunikacji Administracji Publicznej o 68.000 zł

Burmistrz Miasta dokonał przesunięć z rezerw: ogólnej i celowych w wysokości 930.661 zł na następujące zadania:

- wypłatę nagród i świadczeń zdrowotnych dla nauczycieli szkół i przedszkoli 152.000 zł
- uzupełnienie środków na zakup pojemników do zbierania przeterminowanych leków 1.418 zł
- dodatkowe środki dla jednostek: Przedszkola Nr 1, Nr 8, Nr 17, Nr 20 oraz Szkolnego Schroniska Młodzieżowego 28.100 zł
- uzupełnienie środków na zadania realizowane przez Wydział Gospodarki Nieruchomościami 244.430 zł
- prace związane z przebudową instalacji wodnej fontanny św. Floriana wraz z instalacją iluminacji świetlnej 31.000 zł
- transport, dystrybucję żywności oraz obsługę Unijnego Programu Pomocy Żywnościowej dla Najuboższych Mieszkańców Wspólnoty Europejskiej PEAD realizowanej przez Stowarzyszenie Pomocy Wzajemnej „Być Razem” 15.000 zł
- naprawę uszkodzenia dachowego, rynien oraz elewacji budynku COK 10.000 zł
- wynajmy obiektów sportowych Uniwersytetu Śląskiego 23.790 zł
- pomoc w realizacji przez TVP3 audycji poświęconej Cieszynowi w ramach ogólnopolskiego programu regionalnego „Wakacyjna telewizja regionów” 10.000 zł
- wizualizację w postaci czołówki animowanej festiwalu filmowego „Ciesz się Cieszynem – Wakacyjne Kadry” 15.000 zł
- zakup zestawu nagłaśniającego do Sali Sesyjnej 20.000 zł
- dofinansowanie Zespołu Pieśni i Tańca Ziemi Cieszyńskiej przeznaczzonego na ugoszczenie w ramach „Dni u polskich przyjaciół” grupy partnerskiej z Indii 500 zł
- zaliczkę na koszty postępowania sądowego w sprawie sporu między gminą Cieszyn i Stowarzyszeniem Nowe Horyzonty 20.000 zł
- przygotowanie i przedstawienie na cieszyńskim rynku prezentacji multimedialnej będącej skrótem najważniejszych wydarzeń miejskich mijającego roku wraz z pokazem sztucznych ogni 6.500 zł
- koszty prowizji PKO z tytułu sprzedaży i redystrybucji znaków skarbowych, opłaty komornicze, opłaty sądowe za ustanowienie hipotek 3.000 zł
- pokrycie kosztów funduszu remontowego i utrzymanie nieruchomości oraz wkład własny na realizację projektu „Modernizacja wyposażenia Biblioteki Miejskiej w Cieszynie” 12.405 zł
- wykonanie przez Miejski Zarząd Dróg w ramach robót remontowych połączenia nowo budowanego odcinka ul. Chrobrego z ul. Lipową 23.000 zł
- funkcjonowanie szkół 178.463 zł
- funkcjonowanie przedszkoli 129.370 zł
- uzupełnienie środków na realizację przez Miejski Zarząd Dróg budowy oświetlenia w trybie Lokalnych Inicjatyw Inwestycyjnych 6.685 zł

Rada Miejska podjęła w 2006 roku 9 uchwał dotyczących zmian w budżecie Miasta, w tym 4 uchwały dotyczące przeniesień między działami, rozdziałami, paragrafami i zadaniami.

Burmistrz Miasta skorzystał z upoważnienia wydając 18 zarządzeń zmieniających budżet.

DOCHODY, PRZYCHODY, ROZCHODY

Realizacja dochodów

Dochody budżetu Miasta zrealizowane zostały w wysokości 74.445.431 zł, co stanowi 101,6 % dochodów ustalonych uchwałą budżetową oraz 99,9 % dochodów po uwzględnieniu wprowadzonych w ciągu roku zmian.

Planowane wpływy z dochodów własnych wykonane zostały w 100,7%.

Nie wszystkie dochody własne zostały zrealizowane w zakładanej wysokości:

- z uwagi na brak nabywców i powtarzane procedury przetargowe nie doszło do sprzedaży nieruchomości przy ul. Liburnia zabudowanej budynkiem sauny oraz dawnego placu opałowego przy ul. Korfanteo, co między innymi wpłynęło na niewykonanie planu dochodów z tytułu sprzedaży nieruchomości w wysokości 636 tys. zł,
- nie uzyskano planowanych wpływów z udziałów w podatku dochodowym od osób prawnych o 470 tys. zł,
- zwolnienie z opłaty skarbowej zaświadczeń potwierdzających brak obowiązku uiszczania podatku VAT od starych samochodów sprowadzanych z Unii Europejskiej rejestrowanych w kraju po raz pierwszy od maja 2006 roku, było powodem niezrealizowania dochodów z opłaty skarbowej o 250 tys. zł,
- mniejsza ilość i stała rotacja mieszkańców DSS (wygaśnięcie umów, zgony w ciągu roku), brak możliwości świadczenia usług komercyjnych wpłynęła na niewykonanie planu dochodów z usług DSS o 136 tys. zł,
- mniejsze zainteresowanie zakupami i sprzedażą na targowiskach wpłynęło na spadek dochodów z opłat targowych o 107 tys. zł.

Mniejsze niż zakładano uzyskano wpływy z:

- podatku od czynności cywilnoprawnych osób prawnych (wpływy uzależnione od ilości zawieranych umów),
- podatku od spadków i darowizn osób fizycznych; zmiany ustawy spowodowały przesunięcie dokonywania transakcji na 2007 rok w związku ze zwolnieniem I grupy podatkowej z podatku,
- opłaty stałej – mniejsza ilość osób zarejestrowała działalność gospodarczą,
- opłaty eksploatacyjnej,
- wieczystego użytkowania,
- odsetek bankowych.

Dotacje celowe na zadania zlecone dotyczące wyborów do rad gmin, świadczeń rodzinnych, składek na ubezpieczenia zdrowotne, zasiłków oraz składek na ubezpieczenia społeczne zostały przekazane do wysokości potrzeb i poniesionych wydatków w tym zakresie, natomiast w stosunku do planu po zmianach były niższe o 300 tys. zł.

Również dotacje celowe na zadania własne zostały wykorzystane do wysokości potrzeb na realizację działań w zakresie oświaty oraz w pomocy społecznej. Pozostałe środki w wysokości 59 tys. zł zostały zwrócone do Wojewody.

Do Urzędu Marszałkowskiego zwrócono także 181 tys. zł niewykorzystanej dotacji na zadanie „Śląska Sieć na Rzecz Wzornictwa”, zadanie będzie kontynuowane.

Nie uzyskano planowanego dofinansowania projektów współfinansowanych środkami pomocowymi w wysokości łącznej 737.687 zł, z tego z:

- Zintegrowanego Programu Operacyjnego Rozwoju Regionalnego na projekt „Ciesz się Cieszynem – Wakacyjne Kadry” 452.867 zł,
- Górnośląskiej Agencji Przekształceń Przedsiębiorstw na projekt „Stworzenie Regionalnej Sieci Promocji i Transferu Technologii” realizowany przez Śląski Zamek Sztuki i Przedsiębiorczości 34.511 zł,
- Interreg IIIA na projekty: „Polsko-Czeska Akademia Ginących Zawodów”, „Incydenty-Zabliźnianie”, „Ciesz się Cieszynem – Ogród dwóch brzegów” oraz „Ciesz się Cieszynem” (umowę podpisano 9.01.2007 r.) 250.309 zł.

Wnioski o płatność wraz z rozliczeniem poniesionych wydatków zostały przesłane do realizacji do dysponentów środków.

Część pozycji w planie dochodów została zrealizowana w stopniu wyższym od zakładanego. Największy wpływ na realizację budżetu miały między innymi uzyskane dochody z:

- podatku od czynności cywilnoprawnych o 1.089 tys. zł (m.in. z tytułu podwyższenia udziałów w spółce o 803 tys. zł),
- udziałów w podatku dochodowym od osób fizycznych o 759,7 tys. zł,
- zwrotu niewykorzystanych środków przeznaczonych na wydatki niewygasające z 2005 r. o 337 tys. zł,
- różnych dochodów i usług Urzędu Miejskiego o 147 tys. zł,
- podatku od środków transportowych osób prawnych i fizycznych o 150 tys. zł,
- podatku od nieruchomości osób fizycznych o 121 tys. zł,
- wpłat z tytułu przekształcenia prawa użytkowania wieczystego oraz odpłatnego nabycia prawa własności oraz prawa użytkowania wieczystego nieruchomości o 94,5 tys. zł,
- najmu i dzierżawy gruntów, obiektów i pomieszczeń Urzędu Miejskiego, Miejskiego Zarządu Dróg, Schroniska Młodzieżowego o 74 tys. zł

Ponadto uzyskano nieplanowane wpływy dotacji z PFRON na zakup samochodu dla DSS i zakupów inwestycyjnych dla MOPS w wysokości 92,5 tys. zł.

Realizacja dochodów w stosunku do planu po zmianach w poszczególnych okresach 2006 roku stanowiła:

- | | |
|-----------------|--------|
| - w I kwartale | 25,2 % |
| - w I półroczu | 47,9 % |
| - za 3 kwartały | 71,3 % |
| - za rok | 99,9 % |

W wyniku rozliczeń za 2006 rok w styczniu 2007 roku wpłynęło na konto dochodów 2.156.129 zł z:

- | | |
|--|---------------|
| - Ministerstwa Finansów z tytułu udziałów w podatku dochodowym od osób fizycznych | 2.064.560 zł, |
| - urzędów skarbowych z tytułu podatku dochodowego od osób prawnych, karty podatkowej, od czynności cywilnoprawnych | 91.569 zł, |
| w tym: | |
| - z Urzędu Skarbowego w Cieszynie | 6.334 zł, |
| - z pozostałych Urzędów Skarbowych | 85.235 zł. |

Przychody i rozchody

W zakresie przychodów w 2006 roku uzyskano następujące wpływy:

- 1.782.116 zł pożyczek z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej na: termomodernizację budynków Zakładu Gospodarki Komunalnej, Przedszkola Nr 4, Żłobka przy ul. Moniuszki, Gimnazjum Nr 3 i budynku mieszkalnego przy ul. Poniatowskiego, usunięcie azbestu wraz z termomodernizacją budynku przy ul. Bucewicza 16, likwidację mogilnika oraz budowę sieci ciepłej w ciągu ul. Stalmacha i Kraszewskiego,
- 250.000 zł kredytu preferencyjnego z Banku Ochrony Środowiska na zakup autobusu dla komunikacji miejskiej.

W ramach rozchodów z tytułu zaciągniętych pożyczek spłacono 2.625.096,71 zł do Narodowego i Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej. Tytułem zaciągniętych kredytów w BOŚ i KFM spłacono 873.908,63 zł.

Ponadto uzyskano umorzenia pożyczek w wysokości 825.151,79 zł, stanowiące średnio 47% zaciągniętych kwot pożyczek.

Na remonty budynków prywatnych znajdujących się w strefie zabytkowej miasta udzielono osobom fizycznym pożyczek na łączną kwotę 50.000 zł, natomiast z tytułu spłaty pożyczek udzielonych w latach poprzednich wpłynęło 29.475 zł.

Burmistrz Miasta skorzystał z upoważnienia Rady Miejskiej i udzielił ośmiu pożyczek na prefinansowanie zadań realizowanych ze środków pomocowych w wysokości 284.200 zł, które zostały spłacone do końca roku.

WYKONANIE DOCHODÓW BUDŻETOWYCH Z PODATKÓW I OPŁAT 2006 ROK

Rodzaj podatku	Stan należności na 1.01.2006	Przypisy odpisy	Wykonanie	Saldo na dzień 31.12.2006 r.	
				zaległości	nadpłaty
1	2	3	4	5	6
Rolny - jednostki organizacyjne	-1 655	9 343	9 175	61	1 548
Od nieruchomości - jednostki organizacyjne	1 371 504	14 802 871	14 572 103	1 612 792	10 520
Rolny - osoby fizyczne	6 076	101 900	104 782	3 520	326
Od nieruchomości - osoby fizyczne	305 079	3 054 227	3 021 025	351 562	13 281
Karta podatkowa	215 664	81 567	76 588	220 889	246
Od spadków i darowizn	8 886	1 731 774	1 752 313	3 121	14 774
Opłata skarbową	8 591	1 541 774	1 550 245	300	180
Razem	1 914 145	21 323 456	21 086 231	2 192 245	40 875

W podatku od nieruchomości od osób prawnych zalega 40 jednostek na kwotę 1.612.792 zł. Zaległości spowodowane są głównie trudną sytuacją ekonomiczną tych podatników.

W 2006 roku w podatkach i opłatach lokalnych stanowiących dochód gminy Cieszyn łącznie wystawiono 2.808 upomnień i 1.117 tytułów wykonawczych, które skierowano do Urzędów Skarbowych do egzekucji przez komorników skarbowych oraz przyłączono się w 11 sprawach do postępowania egzekucyjnego prowadzonego przez Komorników Sądowych.

WYDATKI BIEŻĄCE

ROLNICTWO I ŁOWIECTWO

Spółki wodne

Kwotę 25.000 zł wydatkowano jako składkę udziałową Gminy Cieszyn w Spółce Wodnej dla Utrzymania Młynówki Cieszyńskiej.

Izby rolnicze

Na rzecz Izb Rolniczych przekazano odpis w wysokości 2% od uzyskanych wpływów z tytułu podatku rolnego w kwocie 2.300 zł.

Pozostała działalność

Na realizację zadania dotyczącego zwrotu części podatku akcyzowego zawartego w cenie oleju napędowego wykorzystywanego do produkcji rolnej przez producentów rolnych województwa śląskiego oraz na pokrycie kosztów postępowania w sprawie jego zwrotu poniesionych przez gminę wydatkowano kwotę 11.116 zł, co stanowi 100% otrzymanej dotacji.

TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ

Drogi publiczne powiatowe

Miejski Zarząd Dróg

W ramach zawartego porozumienia w sprawie powierzenia przez Zarząd Powiatu Cieszyńskiego zadań zarządcy dróg powiatowych w granicach miasta Cieszyna otrzymano środki finansowe z powiatu w wysokości 801.352 zł oraz z budżetu Miasta 203.420 zł, które wykorzystane zostały na:

- zakup materiałów	172.527 zł,
- energię	10.400 zł,
- zakup usług remontowych	659.420 zł,
- pozostałe usługi	124.255 zł,
- opłaty za ochronę środowiska	9.155 zł,
- umowy zlecenia	23.000 zł,
- składki ZUS – umowy zlecenia	4.260 zł,
- składki FP – umowy zlecenia	565 zł,
- odszkodowania na rzecz osób fizycznych	1.190 zł.

Ponadto na realizację zadań w zakresie utrzymania dróg publicznych powiatowych przeznaczono kwotę 417.131 zł z rachunku dochodów własnych.

Wydatkowane środki pozwoliły na realizację następujących zadań:

- remonty sygnalizacji świetlnej na skrzyżowaniu ulic Korfantego–Bobrecka oraz utrzymanie sygnalizacji świetlnej na skrzyżowaniach,
- zimowe utrzymanie dróg i chodników,
- remonty pozimowe nawierzchni bitumicznych masą asfaltową (łącznie 2.275 m²) oraz emulsją asfaltową i grysami (łącznie 16.000 m²),
- remonty odtworzeniowe chodników – łącznie 973 m² (ulice Filasiewicza, Błogockiej, Al. J.Łyska),

- odnowienie nawierzchni bitumicznych – łącznie 1.427 m² (ulica Żeromskiego, skrzyżowanie ulic Moniuszki–Szymanowskiego),
- remonty nawierzchni bitumicznej jezdni na drogach – łącznie 2.677 m² (ul. Majowa i Al.J.Łyska),
- udrożnienie rowów odwadniających z odwozem namułu na wysyp – łącznie 620 mb,
- remont nawierzchni brukowej na ul. Błogockiej – 100 m²,
- oznakowanie poziome i pionowe dróg,
- remont mostu kamiennego wraz z regulacją cieku wodnego w ciągu ul. Frysztańskiej,
- opracowanie operatu wodnoprawnego wraz z pozwoleniem wodnoprawnym dla ulic Katowickiej i Bobreckiej,
- utrzymanie zieleni (wykaszenie poboczy, usuwanie drzew zagrażających bezpieczeństwu ruchu drogowego),
- obsługa parkingów,
- opłaty do Urzędu Marszałkowskiego Województwa Śląskiego.

Drogi publiczne gminne

Miejski Zarząd Dróg

w okresie sprawozdawczym na utrzymanie dróg gminnych przeznaczono 4.728.915 zł. Środki te wydatkowane zostały na:

- zakup materiałów, zarówno na bieżące utrzymanie dróg, ulic, chodników oraz na bieżącą działalność jednostki,
- bieżące remonty budynku, sprzętu, taboru samochodowego i drogowego,
- wydatki ogólnozakładowe (energia, usługi informatyczne itp.),
- opłaty za korzystanie ze środowiska,
- obsługę parkingów,
- ubezpieczenia majątkowe,
- podatki od nieruchomości i środków transportu,
- wynagrodzenia wraz z pochodnymi,
- umowy zlecenia.

Dodatkowo na realizację zadań związanych z utrzymaniem dróg gminnych wykorzystano środki finansowe z rachunku dochodów własnych w wysokości 697.476 zł.

Prace, które zostały wykonane w okresie sprawozdawczym w ramach dróg gminnych, to przede wszystkim:

- remonty poziomowe nawierzchni bitumicznych masą asfaltową (łącznie 910 m²) oraz emulsją asfaltową i grysami (ok. 10.000 m²),
- remonty nawierzchni bitumicznej jezdni na drogach – łącznie 2.268 m² (ulice Rudowska, Dębowa, Jaskółcza),
- remont odtworzeniowy chodników w ciągu ulic Macierzy Szkolnej, Morcinka i Niemcewicza – łącznie 608 m²,
- remont przepustu z rur betonowych w rejonie skrzyżowania z ul. Olchową oraz nawierzchni drogi ul. Mlecznej przez wzmocnienie konstrukcji podbudowy tłuczniem kamiennym i ułożenie nawierzchni bitumicznej – 181 m²,
- odnowienie nawierzchni bitumicznych na ulicach Sikorskiego, Miodowej, Kościelnej i na skrzyżowaniu ulic Morcinka – Z. Kossak-Szatkowskiej – łącznie 2.441 m²,
- udrożnienie rowów odwadniających z odwozem namułu na wysyp – 1.420 mb,
- remont drewnianego mostu na rzece Bobrówka w ciągu ulicy Brodzińskiego wraz z zabezpieczeniem antykorozyjnym konstrukcji nośnej obiektu,
- regulacja potoku w ciągu łącznika ulic Paderewskiego i Cieńciały przez wykonanie drewnianej palisady, umocnienie prefabrykowanymi płytami dna potoku,
- remont kładki drewnianej w ciągu ulic Heczki-Dojazdowa,
- połączenie ulic Lipowej i Chrobrego,

- czyszczenie separatora substancji ropopochodnych kanalizacji deszczowej na ul. Mała Łąka,
- dokumentacja operatu wodnoprawnego wraz z pozwoleniem wodnoprawnym dla ulic Z.Kossak-Szatkowskiej, Siennej, Mała Łąka,
- oznakowanie poziome i pionowe dróg oraz zimowe utrzymanie dróg i chodników.

TURYSTYKA

Zadania w zakresie upowszechniania turystyki

Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji

W okresie sprawozdawczym na realizację zadań w zakresie usług turystycznych i rekreacyjnych wydatkowano kwotę 26.944 zł, co stanowi 99,4% planu rocznego. Środki w wysokości 21.100 zł wydatkowano na dofinansowanie kosztów organizacji rajdów i imprez turystycznych, w tym:

- rajd górski młodzieży „Powitanie Wiosny” i „Pożegnanie Lata”, spotkania turystyczno-krajoznawcze z młodzieżą, imprezy rowerowe „Cieszyński Rodzinny Rajd Rowerowy” i Triathlon Rowerowy „Święto Roweru”, „Wakacje z Przewodnikiem”, rodzinny Rajd Górski „Zakończenie Sezonu Turystycznego”, „Miscellanea Przewodnickie” oraz Rajd Rodzinny XXX-lecie Człapoków, które zorganizowane były przez PTTK Oddział „Beskid Śląski”,
- rajd turystyczno-ekologiczny „Czyste Szlaki”- wiosenny i jesienny, których organizatorem był Oddział Rejonowy Ligi Ochrony Przyrody,
- cykl wycieczek rekreacyjno-krajoznawczych organizowanych przez Polskie Towarzystwo Ewangelickie,
- „Polsko-Czeski Rajd Turystyczny Osób Niepełnosprawnych” zorganizowany przez Stowarzyszenie Rehabilitacji, Kultury Fizycznej, Turystyki i Integracji Osób Niepełnosprawnych,
- Zuchowy Złaz Turystyczny, Gra Nocna „Cicho - Ciemni”, Rajd „Szlakami Partyzantów Beskidzkich”, „Rajd Ondraszkowy”, „Rajd Zuchowy”, Wycieczka krajoznawcza w Karkonosze zorganizowane przez Komendę Hufca ZHP „Ziemi Cieszyńskiej”
- wycieczki krajoznawcze organizowane przez Polski Związek Głuchych Oddział Śląski.

Zakupiono nagrody dla dzieci i młodzieży uczestniczącej w rajdach turystycznych w postaci pucharów za kwotę 1.000 zł oraz dofinansowano różne formy wypoczynku zimowego i letniego takie jak rajdy, wycieczki, biwaki kwotą 4.844 zł.

GOSPODARKA MIESZKANIOWA

Zakłady gospodarki mieszkaniowej

Zakład Budynków Miejskich

Zakład Budynków Miejskich w Cieszynie jako zakład budżetowy prowadził działalność do 30 czerwca 2006 roku.

Na podstawie Uchwały nr XLIII/490/06 z dnia 27 kwietnia 2006 roku zakład budżetowy został zlikwidowany z dniem 30 czerwca 2006 roku w celu przekształcenia w spółkę z ograniczoną odpowiedzialnością z jednoosobowym udziałem Gminy Cieszyn. W związku z tym, że zgodnie z wymienioną uchwałą nowo utworzona spółka przejęła wszystkie należności i zobowiązania zlikwidowanego zakładu budżetowego, na dzień likwidacji stan środków obrotowych został rozliczony kontem „pozostałe rozrachunki ze spółką”.

Zakład Budynków Miejskich Sp. z o.o., jako następcą prawny, przejął nie tylko wszystkich pracowników wraz z przysługującymi im świadczeniami, ale także wszystkie zobowiązania wynikające z umów na roboty budowlane lub dostawy usług i towarów.

Szczegółowe rozliczenie dochodów i wydatków Zakładu Budynków Miejskich zostało omówione w informacji z wykonania budżetu miasta Cieszyna za I półrocze 2006 roku.

Gospodarka gruntami i nieruchomościami

Miejski Zarząd Dróg

W ramach tego rozdziału kwotę 320.633 zł przeznaczono przede wszystkim na bieżące utrzymanie targowisk miejskich, a w szczególności na konserwację systemów p.poż., systemu antywłamaniowego, malowanie pomieszczeń piwnicznych Miejskich Hal Targowych, wykonanie połączenia kanalizacyjnego z placu przy Miejskich Halach Targowych do istniejącego kolektora znajdującego się w ul. Św. J. Sarkandra oraz na wyrównanie powierzchni placu targowiska rolno-spożywczego przy ul. Św. J. Sarkandra.

Urząd Miejski – Gospodarka Nieruchomościami

W okresie sprawozdawczym w ramach wydatków bieżących związanych z gospodarką nieruchomościami wydatkowano środki m.in. na:

- wykonanie 77 wycen nieruchomości zabudowanych i niezabudowanych (w tym lokali mieszkalnych),
- zlecenie opracowania 7 inwentaryzacji budynków będących własnością gminną w celu wyodrębnienia samodzielnych lokali mieszkalnych,
- wykonanie 28 zleceń opracowań geodezyjnych i kartograficznych w zakresie podziałów nieruchomości i wznowień punktów granicznych,
- opracowanie koncepcji zagospodarowania osiedli ZOR I i ZOR II, z uwzględnieniem zasad podziału nieruchomości,
- opłaty na rzecz ZBM sp. z o.o. za zarządzanie nieruchomościami zabudowanymi budynkami przy ul. Śrutarskiej, Skrajnej i Towarowej.

Zlecono również druk ogłoszeń w prasie dotyczących przetargów na zbycie nieruchomości, wyłonienie firm świadczących usługi: geodezyjne, wyceny nieruchomości oraz inwentaryzacji budynków. Wydatkowano także środki na zawarcie umów na ubezpieczenie nieruchomości będących własnością Gminy Cieszyn.

Część wykonanych wycen nieruchomości związana była z koniecznością określenia wartości składników majątkowych przekazywanych nowopowstałej spółce ZBM.

DZIAŁALNOŚĆ USŁUGOWA

Plany zagospodarowania przestrzennego

Wydział Strategii i Rozwoju Miasta w 2006 roku wydatkował kwotę w wysokości 20.550 zł na wykonanie I etapu opracowania miejskiego planu zagospodarowania przestrzennego dla Krasnej.

Kwota 95.369 zł stanowi wydatek niewygasający 2006 roku. Środki te przeznaczone zostaną na kontynuowanie rozpoczętych opracowań.

Cmentarze

Na zadania związane z utrzymaniem grobów i cmentarzy wojennych otrzymano dotację w wysokości 6.000 zł, która przeznaczona została na prace konserwacyjne i utrzymanie zieleni na kwaterach wojennych.

Pozostała działalność

Urząd Miejski – Wydział Strategii i Rozwoju Miasta

W ramach tego rozdziału zaplanowane zostały środki w wysokości 110.000 zł na realizację programu „Ciesz się Cieszynem – Ogród dwóch brzegów”. Z kwoty tej wydatkowano 55.313 zł, co pozwoliło na zakończenie I etapu opracowywanej koncepcji urbanistycznej – inwentaryzację, przygotowanie 2 spotkań grup roboczych oraz jedną prezentację publiczną projektu koncepcji, jak również ukazał się artykuł sponsorowany. Pozostała kwota 54.687 zł stanowi wydatek niewygasający 2006 roku.

Śląski Zamek Sztuki i Przedsiębiorczości

Sprawozdanie finansowe

W okresie sprawozdawczym uzyskano dochody w wysokości 36.834 zł, w tym:

- dochody z najmu i dzierżawy 14.758 zł,
- wpływy z usług (m.in. wkład własny do projektu „Zamkowe spotkania z historią” oraz „Incydenty”) 18.403 zł,
- odsetki bankowe 3.673 zł.

W 2006 r. budżet jednostki tworzyły:

1. środki na działalność z budżetu miasta 663.207 zł,
2. środki na projekt wykonania zieleni wokół Zamku 22.000 zł,
3. środki z Europejskiego Funduszu Społecznego – 683.927 zł, w tym:
 - „Śląska sieć na rzecz wzornictwa” 571.655 zł,
 - „Stworzenie sieci promocji i transferu technologii” 112.272 zł,
4. środki z funduszu EFRR Interreg IIIA – 169.630 zł, w tym:
 - „Polsko Czeska Akademia Ginących Zawodów” 99.355 zł,
 - „Incydenty-Zabliźnianie” 70.275 zł,
5. dotacja z Urzędu Marszałkowskiego na „Klub Przedsiębiorcy” i „Pismo Śląskie” 33.308 zł,
6. środki z Urzędu Pracy na prace społecznie użyteczne 2.160 zł.

Środki wydatkowano następująco:

- wynagrodzenia osobowe wraz z pochodnymi 458.764 zł,
- materiały i wyposażenie 48.964 zł,
- usługi remontowe 10.592 zł,
- projekty europejskie
 - „Śląska sieć na rzecz wzornictwa” 388.270 zł,
 - „Stworzenie sieci promocji i transferu technologii” 77.324 zł,
 - „Polsko Czeska Akademia Ginących Zawodów” 91.112 zł,
 - „Incydenty-Zabliźnianie” 60.945 zł,
- projekt „Pismo Śląskie” 27.500 zł,
- projekt „Klub Przedsiębiorcy” 5.807 zł,
- prace społecznie użyteczne 3.060 zł,
- pozostałe wydatki 161.154 zł,
 - w tym między innymi:
 - usługi 99.888 zł,
 - wynagrodzenia bezosobowe 27.810 zł,
 - różne opłaty 8.164 zł.

Łącznie planowany budżet jednostki wyniósł 1.574.232 zł, natomiast wydatkowano 1.333.492 zł, tj. wykonano plan w 84,7 %.

Ze środków budżetowych wykorzystano 715.841 zł, z kolei wykonanie planu wydatków ze środków Europejskiego Funduszu Społecznego wyniosło 465.594 zł - 68,1 % planu. W

ramach projektów dofinansowywanych z programu Interreg III A wydatki wyniosły 152.057 zł (89,6 % planu).

Ponadto jednostka w ramach rachunku dochodów własnych wypracowała dochody w wysokości 490.057 zł, co stanowi 116,7 % planu. Głównymi źródłami uzyskanych dochodów były: wpływy ze sprzedaży biletów na Wieżę Piastowską i do Rotundy, dochody z najmu pomieszczeń oraz wpływy z organizacji spotkań, warsztatów i szkoleń. Wydatki z kolei wyniosły 418.985 zł, a przeważającą ich część stanowiły opłaty za media (ciepło, energia elektryczna, woda), wynagrodzenia bezosobowe oraz zakupy materiałów i usług.

Na dzień 31.12.2006 r. jednostka zatrudniała 21 osób, przeciętne miesięczne zatrudnienie w 2006 roku wynosiło 19,4 etatu, w tym 4,75 etatu finansowane z budżetów projektów EFS.

Śląski Zamek Sztuki i Przedsiębiorczości w Cieszynie jest jedyną w kraju jednostką komunalną, której głównym zadaniem statutowym jest rozwój przedsiębiorczości i promocja wzornictwa przemysłowego, ponadto ochrona i popularyzacja rzemiosła artystycznego i ginących zawodów, rozwój turystyki i prowadzenie działalności kulturalnej. Unikalny zakres działalności powoduje, że znaczna część programu ma ponadlokalny charakter i znajduje zewnętrzne źródła finansowania.

Sprawozdanie merytoryczne

W 2006 r. jednostka prowadziła działania w następujących dziedzinach:

1. przedsiębiorczość

Kontynuowano cykl szkoleń „ABC Przedsiębiorczości” (III i IV edycja), skierowanych do osób zainteresowanych założeniem własnej firmy. Uczestnicy przygotowują biznes plan, poznają wymogi związane z założeniem firmy i jej prowadzeniem, uczą się budowania wizerunku firmy i marketingu oraz pozyskiwania funduszy na rozwój. Tym razem szkolenia uzupełniono o warsztaty z autoprezentacji oraz moduł „Współpraca z przedstawicielami mediów”. W obu edycjach obejmujących łącznie 53 godziny zajęć uczestniczyło ponad 50 osób, 2 uczestników rozpoczęło działalność gospodarczą.

Dzięki środkom pozyskanym z Urzędu Marszałkowskiego zainaugurowano działalność Klubu Przedsiębiorcy. Comiesięczne spotkania pomagają szukać partnerów w biznesie, poznać przedstawicieli agencji i urzędów, znaleźć rozwiązania konkretnych problemów, a także po prostu wymienić się doświadczeniami i nawzajem wesprzeć. Program każdego spotkania składa się z informacji o nowościach i aktualnych wydarzeniach (zmiany w przepisach, dotacje, targi itp.), prelekcji eksperta lub warsztatów, rozmów z konsultantami wg. ustalonego harmonogramu. Uczestnictwo w klubie jest bezpłatne. W okresie sprawozdawczym zorganizowano 11 spotkań, przeprowadzono 33 godziny szkoleń, w których uczestniczyło 87 przedstawicieli firm. Z klubem stale współpracuje ponad 20 konsultantów.

Regularnie odbywają się również szkolenia komputerowe, głównie w ramach cyklu „Wykorzystaj komputer w biznesie”. W ubiegłym roku odbyło się 14 spotkań obejmujących 70 godzin szkoleń o następującej tematyce:

pakiety biurowe Open Office – edytor tekstów Writer, arkusz kalkulacyjny Calc, przygotowanie prezentacji w module Impress, multimedialny wizerunek firmy, kasy fiskalne i kody kreskowe, wykorzystanie internetu w biznesie.

Z warsztatów na temat korzystania z Internetu korzystały również grupy osób niepełnosprawnych.

Dla firm planujących zmiany w produkcji zrealizowano cykl szkoleń: „Wdrożenie Nowego Produktu”. Konsekwentny program promocyjno-szkoleniowy, realizowany zwłaszcza w ramach projektu „Śląska sieć na rzecz wzornictwa”, spowodował zainteresowanie firm możliwością uzyskania profesjonalnego wsparcia w procesie wdrożenia nowego/modernizacji produktu. Poszukiwani są projektanci, osoby zarządzające procesem wdrażania oraz specjaliści od pozyskiwania środków zewnętrznych.

Ze względu na dominujący w lokalnym biznesie profil działania cyklicznie organizowane są szkolenia „Rozmowy handlowe i techniki sprzedaży”.

Dużym powodzeniem cieszył się Język czeski w biznesie. Z 60 godzinnego kursu skorzystało 41 osób z całego Śląska. Prowadzących zapewniło Centrum Nauczania Języków Obcych „Pigmalion” z Czeskiego Cieszyna.

W ramach współpracy z Regionalnym Centrum Biznesu zorganizowano w Cieszynie konferencję „Marka a produkt”.

Zainteresowaniem cieszą się również szkolenia z zakresu pozyskiwania środków unijnych, w II półroczu zorganizowano dwa bezpłatne seminaria poświęcone zasadom, jakie będą obowiązywać w latach 2007 – 2013.

Dodatkowo „Zamek” pośredniczył w organizacji udziału lokalnych przedsiębiorców w Czesko-Polskim Forum Przedsiębiorczości „Transgraniczne uczestnictwo w przetargach publicznych” w Hawierzowie, Polsko Słowackim Spotkaniu Biznesowym w Żylinie oraz programie GARR „Biznes po 50”.

W obiektach Śląskiego Zamku Sztuki i Przedsiębiorczości zorganizowano I Targi Euroregionu Śląsk Cieszyński w Cieszynie (Delta Partner) oraz Transgraniczne Targi Pracy, Przedsiębiorczości i Edukacji w Cieszynie (WUP).

Powyższe działania przyniosły w efekcie powstanie 10 nowych firm z różnych branż (wzornictwo, turystyka, doradztwo, handel i inne).

Śląski Zamek Sztuki i Przedsiębiorczości w Cieszynie wynajmuje pomieszczenia na biura dla firm i agencji wsparcia biznesu. W 2006 r. na Zamku miały swoje biura m.in. Punkt Konsultacyjny GAPP, Agencja Cespól zajmująca się współpracą gospodarczą między Polską, Czechami i Słowacją, Polsko-Czeska Izba Handlowa, stowarzyszenie Delta Partner. Na dzień 31 grudnia wynajęto ponad 80% powierzchni.

2. design i sztuka współczesna

W okresie sprawozdawczym na Zamku odbyło się 13 wystaw prezentujących sztuki wizualne, w tym m.in.: wzornictwo przemysłowe, ceramikę, architekturę, fotografię, ilustrację książkową, typografię i grafikę użytkową:

- AGRAFA 2005 – wystawa pokonkursowa studenckiej grafiki projektowej (z ASP w Katowicach),
- Ceramika unikatowa Małgorzaty Krentowicz,
- Polski design w praktyce – wystawa najlepszych polskich firm projektowych,
- Jan Nepomucen – Święty Europy Środkowej – konferencja i wystawa malarstwa współczesnego (dzięki Funduszowi Wyszehradzkiemu),
- Z innej bajki – wystawa ilustracji książek dla dzieci oraz rodzinne warsztaty artystyczne,
- Zorka Project „Matki” – wystawa fotografii oraz warsztaty,
- Warsztaty i wystawa „Warsztaty pod specjalnym nadzorem” plakatów studentów Instytutu Sztuki UŚ w Cieszynie oraz Uniwersytetu w Ostrawie,
- Polska architektura współczesna (z SARP oddział w Katowicach),
- Szwedzkie wzornictwo IKEA,
- W stronę rzeczywistości - wystawa prac Barbary Kozieł-Gawroński,
- MUZA... wystawa plakatu Szymona Parafiniaka oraz koncert grupy TYMAŃSKI YASS ENSEMBLE,
- Pismo Śląskie – wystawa i konferencja typograficzna,
- Znak, Litera, Obraz - wystawa prac Ewy Stopy- Pielesz.

Wspólnie z katowicką agencją Business Consulting przygotowano projekt Mobilna Galeria Designu (aktualnie czeka na decyzję o dofinansowaniu przez Ministerstwo Kultury i Dziedzictwa Narodowego).

3. tradycja i rzemiosło

Zgodnie z celami statutowymi Zamek organizuje różnorodne działania promujące regionalną tradycję oraz rzemiosło. W ramach VI edycji „Skarbów z cieszyńskiej tróły” pokazano m.in. wystawy:

- Korzenie - wystawę prac Edwarda Biszorskiego,
- Cieszyński filigran,
- 100 lecie lampy radiowej - wystawa aparatów radiowych i telewizyjnych z kolekcji Krzysztofa Imielskiego.

Tradycyjnie odbył się kolejny konkurs na cieszyński strudel jabłkowy, jarmark rzemiosła i koncerty znanych zespołów ludowych.

W zamkowych pracowniach zorganizowano odpłatne warsztaty: ceramiki, wikliniarstwa, zgrzewania szkła (fusing), koronki klockowej, makramy oraz techniki decoupage („serwetkowa” technika zdobienia).

Ponadto pokazano wystawy:

- Historia porcelany chińskiej od X wieku do czasów współczesnych,
- Starych książek kucharskich, kalendarzy i makatek,
- Cieszyńskich stół świąteczny.

Wydano cieszącą się dużą popularnością książeczkę kucharską „Cieszyńskie ciasteczka”.

W ramach projektu „Pismo Śląskie” dofinansowanego przez Urząd Marszałkowski powstał nowy krój pisma Silesiana, zorganizowano międzynarodową konferencję typograficzną oraz przygotowano wystawę pokazaną również w Bibliotece Śląskiej w Katowicach.

Zamek wziął udział w ogólnopolskim programie „Chronię życie przed rakiem szyjki macicy”, której symbolem stała się fioletowa koronkowa bransoletka, zaprojektowana przez współpracującą z jednostką projektantkę i wykonana przez koronczarki z Koniakowa.

4. turystyka

Zadania Śląskiego Zamku Sztuki i Przedsiębiorczości w Cieszynie obejmują również działalność w dziedzinie turystyki, a zwłaszcza opiekę nad najważniejszymi zabytkami Cieszyna: Rotundą p.w. Św. Mikołaja, Wieżą Piastowską oraz wieżą ostatecznej obrony. Obsługę turystów zapewnia funkcjonująca 7 dni w tygodniu Informacja Turystyczna, a w niej m.in. bezpłatne materiały promocyjne, dostęp do Internetu oraz możliwość kupna wydawnictw, map, wyrobów lokalnego rzemiosła i sztuki użytkowej. Wieża Piastowska czynna jest w zależności od sezonu od 7 do 11 godzin dziennie. W 2006 roku Wieżę Piastowską i Rotundę odwiedziło 35.000 osób. Od 1 stycznia 2006 r. wprowadzono jeden bilet, w cenie 4,00 zł normalny i 2,00 zł ulgowy, który upoważnia do zwiedzania wszystkich zabytków oraz wystaw.

Dzięki środkom uzyskanym z Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego, Śląskiego Urzędu Marszałkowskiego oraz sponsorów prywatnych zrealizowano cykl imprez historycznych pn. „Zamkowe spotkania z historią”. Od kwietnia do września 2006 roku na Wzgórzu Zamkowym odbyło się pięć plenerowych imprez: „Od plemienia do państwa”, „W Koronie św. Wacława”, „Jarmark cieszyński”, „Zmierzch epoki Piastów” i „Pod panowaniem Habsburgów i 200-lecie drukarstwa cieszyńskiego”. W imprezach wzięło udział ponad 5000 widzów.

Pracownicy Zamku uczestniczyli w pracach nad budową sieci współpracy w sektorze turystyki na terenach gmin „Beskidzkiej V”. Projekt pilotowany przez konsorcjum projektowe, w skład którego wchodzi: GAPP SA w K-cach, RIG w K-cach, Katowicka Specjalna Strefa Ekonomiczna w K-cach oraz Wyższa Szkoła Ekonomii i Administracji w Bytomiu ma na celu poprawę konkurencyjności firm z branży turystycznej. Ponadto uczestniczyliśmy w spotkaniach konsultacyjnych tworzonego przez Śląską Organizację

Turystyczną i Wydział Promocji Regionu, Turystyki i Sportu Urzędu Marszałkowskiego „Śląskiego Systemu Informacji Turystycznej”.

W obiektach Śląskiego Zamku Sztuki i Przedsiębiorczości funkcjonuje mały hotel (9 pokoi gościnnych) oraz kawiarnia. Wycofanie się najemcy spowodowało konieczność wyposażenia pokoi w niezbędne meble, na ten cel przeznaczono 11.000zł z dochodów własnych. Nowy najemca dzierżawi pokoje gościnne od maja 2006 r. W czerwcu 2006 r. zamknięto kawiarnię w „Oranżerii”, nowy najemca planuje otwarcie kawiarni w kwietniu 2007 r.

5. projekty dofinansowane ze środków unijnych

- Śląska sieć na rzecz wzornictwa (ZPORR),
- Regionalna Sieć Promocji i Transferu Technologii (ZPORR),
- Polsko- Czeska Akademia Ginących Zawodów (Interreg IIIa),
- Incydenty – Zabliźnianie (Interreg IIIa).

W ramach projektu „Śląska sieć na rzecz wzornictwa” zrealizowano m.in. następujące działania:

- a) wystawę „Najlepsze Dyplomy Projektowe 2004-2005” - promocja młodych polskich projektantów,
- b) wystawę „W stronę nowoczesności” - prezentacja dorobku polskiego wzornictwa po 1956 roku,
- c) warsztaty dla studentów i młodych projektantów: „Jak wystartować w zawodzie projektanta” oraz „Letnią szkołę designu” poświęconą projektowaniu szlaków turystycznych,
- d) konferencję: „Od projektu do produktu” prezentującą najlepsze polskie firmy projektowe i ich modele współpracy z przedsiębiorcami,
- e) konkurs i wystawę „Śląska rzecz”,
- f) wystawę „Design dla niewidomych” i konferencję „Projektowanie dla niepełnosprawnych”,
- g) wystawę „Opakowania – bardzo głośny, cichy sprzedawca”, konferencję „Polski przemysł opakowań a wzornictwo” oraz warsztaty „Jak cię widzą, tak cię kupują”,
- h) 7 spotkań informacyjno-doradczych dla przedsiębiorców i projektantów poruszających następujące tematy:
 - „Jak chronić dorobek firmy przed działaniami konkurencji”,
 - „Gdzie szukać środków na sfinansowanie wdrożenia nowego produktu”,
 - „Wdrożenie nowego produktu – komu można ufać?”,
 - „Nowy produkt – oszacowanie ryzyka”,
 - „Budowanie wizerunku firmy”,
- i) wydanie 3 kolejnych numerów biuletynu „i” przedsiębiorczość i design, których tematami przewodnimi były narzędzia, meble oraz konkurs „Śląska rzecz”,
- j) 3 Dni Otwarte – „Design krok po kroku”, „Design i innowacje” oraz „Zaprojektuj święta”.

W ramach projektu działa strona internetowa www.wzornictwo.net oraz pierwsza funkcjonująca na Śląsku baza danych projektantów i producentów. Wszystkie informacje dostępne na stronie i bazie danych są bezpłatne.

Celem projektu „Regionalna Sieć Promocji i Transferu Technologii” jest podniesienie konkurencyjności i innowacyjności małych i średnich przedsiębiorstw, a także usprawnienie dostępu i wymiany informacji w regionie w zakresie transferu technologii. Projekt adresowany jest do małych i średnich przedsiębiorstw, jednostek badawczo – rozwojowych, które zainteresowane są wprowadzaniem nowych lub udoskonaleniem istniejących procesów, produktów i usług. Informacje na ten temat można znaleźć na stronie: www.rsptt.pl.

W 2006 r. przeprowadzono 37 wizyt w mśp, 2 wizyty w jednostkach badawczo-rozwojowych oraz wykonano 7 audytów technologicznych. Konsultanci bezpośrednio kontaktują się z przedsiębiorcami i jednostkami badawczo-rozwojowymi, co usprawnia przepływ wiedzy i

znacznie ułatwia przygotowania do transferu technologii. W ramach projektu zorganizowano Dzień Informacji o Transferze Technologii pt.: „Nowoczesna firma - ochrona środowiska i odnawialne źródła energii” oraz warsztaty „Nowe technologie w przemyśle opakowań”.

Projekt Polsko-Czeska Akademia Ginących Zawodów przyniósł m.in.:

- a) wytyczenie Szlaku Tradycyjnego Rzemiosła, który swoim zasięgiem objął:
 - 21 miejscowości po polskiej i czeskiej stronie Śląska Cieszyńskiego,
 - 34 osoby zajmujące się rękodziełem oraz 2 osoby zajmujące się kuchnią regionalną,
 - 3 izby regionalne, 2 muzea i 2 galerie,
- b) przeprowadzenie cyklu warsztatów, w tym:
 - 12 warsztatów rzemiosła /240 godzin/90 uczestników. Były to warsztaty z kowalstwa artystycznego (2 edycje), tkactwa i przędzenia wełny, kuchni regionalnej (2 edycje), haftu na żywotku, snycerstwa, wikliniarstwa (2 edycje), bednarstwa i kołodziejstwa, wyrobu szynkli (gontów), haftu krzyżkowego,
 - szkolenie z zakresu przedsiębiorczości Komputer Regionalizm Przedsiębiorczość dla osób zainteresowanych prowadzeniem działalności gospodarczej w dziedzinie rzemiosła, agroturystyki. W szkoleniu wzięło udział 26 osób.
- c) organizację I Cieszyńskiego Jarmarku Rzemiosła w którym wzięło udział 28 rzemieślników i twórców ludowych z Czech i Polski,
- d) stworzenie strony internetowej i bazy danych twórców – www.tradycyjniepiekne.pl.

Projekt artystycznej rezydencji pn. „Incydenty” był realizowany przy współpracy z KaSS „Střelnice” z Czeskiego Cieszyna, angielskim stowarzyszeniem Art House oraz Sektor3. Jego pierwsza edycja zatytułowana „Zabliźnianie” miała miejsce na Zamku od 12 czerwca do 7 lipca. Wzięło w niej udział 8 wyłonionych drogą konkursu artystów z Polski, Czech i Anglii. W ramach projektu powstał m.in. pierwszy obiekt sztuki publicznej autorstwa Grzegorza Majchrowskiego, który symbolicznie zszły brzegi rzeki Olzy błękitną wstęgą. Akcję tę upamiętnia stojący przy Alei Łyska w Cieszynie kaseton ze zdjęciami z tego wydarzenia. Kolejna edycja pn. „Przekraczanie Granic” odbyła się w Czeskim Cieszynie od 27 października do 15 listopada 2006 r., a uczestniczyło w niej 9 artystów. Obie edycje projektu przyniosły ponadto warsztaty artystyczne dla szkół, szkolenia dla artystów i wystawy prac powstałych w czasie rezydencji. 1 maja 2007 r. przy ulicy Nádražní w Czeskim Cieszynie zostanie odsłonięty drugi obiekt sztuki publicznej, wykonany przez Aleša Szotkowskiego. Trzecia edycja projektu planowana jest w Wielkiej Brytanii. Więcej informacji: www.incydenty.pl.

6. promocja miasta i regionu

Śląski Zamek Sztuki i Przedsiębiorczości w Cieszynie jest jedynym w Polsce regionalnym centrum wzornictwa. Mając na względzie korzyści płynące z utrzymania współpracy z podobnymi ośrodkami za granicą, w czerwcu br. zorganizowano w Cieszynie II Regionalne Spotkanie poświęcone współpracy z przedsiębiorcami, w którym wzięli udział przedstawiciele centrów designu z Czech, Węgier, Słowenii i Estonii. Na zlecenie Instytutu Adama Mickiewicza Zamek przygotował wystawę prezentującą współpracę polskich uczelni projektowych z przemysłem na V Biennale Designu w Saint Etienne (Francja). Unikalna jednostka budzi zainteresowanie mediów oraz gości z całej Polski i zagranicy, a projekt „Śląska sieć na rzecz wzornictwa” jest uważany za jeden z najlepszych projektów realizowanych w Polsce za środki unijne. Działalność Zamku była prezentowana m.in. na konferencjach:

- „Wzornictwo – kultura i gospodarka” – Warszawa,
- „Fundusze strukturalne w rozwoju regionu i przedsiębiorstw” – Bielsko Biała (Zamek został uznany za najlepszy projekt finansowany z środków unijnych),
- Rozwój zasobów ludzkich – prezentacja dobrych praktyk – Katowice (Wojewódzki Urząd Pracy),

- „Wzornictwo przemysłowe a konkurencyjność produktu“ – Warszawa (PARP),
 - „ZPORR – program wspierający rozwój gospodarczy w Polsce“ – Warszawa (Ministerstwo Rozwoju Regionalnego) „Forum Przedsiębiorczości“ – Bielsko Biała (Bielska Loża BCC),
 - „Wiedza dla biznesu“ Katowice (Forum Innowacji),
- oraz opisana w wydawnictwach:
- „Wzornictwo – kultura i gospodarka: czy można promować Polskę przez wzornictwo” wydawca Fundacja Rzecz Piękna,
 - „Polskie projekty – 25 pomysłów na rozwój” wydawca Ministerstwo Rozwoju Regionalnego,
 - „Silesia region – jak korzystamy z unijnych funduszy?” wydawca Urząd Marszałkowski.

ADMINISTRACJA PUBLICZNA

Urzędy wojewódzkie

Urząd Wojewódzki na zadania bieżące zlecone gminie w zakresie spraw obywatelskich, Urzędu Stanu Cywilnego oraz ewidencji działalności gospodarczej przekazał dotację w wysokości 201.667 zł z przeznaczeniem na sfinansowanie wynagrodzeń pracowników wykonujących zadania zlecone. Realizowane były one w ramach 11,14 etatu, zaś nadzór nad ich wykonaniem sprawowały następujące wydziały Śląskiego Urzędu Wojewódzkiego:

- Wydział Zarządzania Kryzysowego w zakresie akcji kurierskiej – 0,29 etatu;
- Wydział Spraw Obywatelskich i Migracji w zakresie spraw obywatelskich i Urzędu Stanu Cywilnego – 9,35 etatów;
- Wydział Rozwoju Regionalnego w zakresie ewidencji działalności gospodarczej – 1,5 etatu.

Z dochodów własnych budżetu Miasta dofinansowano wymienione zadania kwotą w wysokości 203.066 zł.

Starostwa powiatowe

Na zadania realizowane przez Miasto w ramach zawartych porozumień w zakresie ewidencji gruntów oraz spraw geodezyjnych w ramach 3 etatów Starostwo Powiatowe przekazało dotację w wysokości 76.802 zł, która pokryła wydatki w 62,3%. Pozostałą kwotę 46.450 zł dofinansowano z dochodów własnych budżetu Miasta.

Rady gmin

Na działalność Rady Miejskiej w 2006 roku wydatkowano kwotę 99.230 zł. Środki przeznaczone zostały na diety i ryczałty przewodniczących i radnych Rady Miejskiej oraz na wydatki bieżące związane z obsługą Rady Miejskiej (m.in. materiały biurowe, podróże służbowe, szkolenia, ogłoszenia prasowe). W całym okresie sprawozdawczym Rada Miejska obradowała na 11 sesjach oraz odbyło się 79 posiedzeń komisji.

Urzędy gmin

Na bieżące wydatki związane z funkcjonowaniem Urzędu Miejskiego w 2006 r. przeznaczono 6.151.185 zł, co stanowi 98,7 % planu rocznego.

Na bieżąco realizowane były wydatki związane z zakupem materiałów biurowych, materiałów eksploatacyjnych do drukarek i komputerów, paliwa, materiałów i sprzętu dla konserwatorów, energii.

W ramach środków zaplanowanych na oprogramowanie w 2006 roku wydatkowano kwotę 50.540 zł, za którą zakupiono: nowe wersje programów Tales. Optivum, kadrowo-

placowego, systemu Ratusz (FN, EK, OR), system operacyjny WINDOWS SERWER 2003, programy Office, Mieszkaniec, Eko-kosz (OŚR), Serwis Podatkowy i Vademecum Głównego Księgowego, programy antywirusowe oraz aktualizację systemu przepisów prawnych LEX. Na zakup wyposażenia wykorzystano kwotę 37.906 zł, za którą nabyto stoły do Sali Ratuszowej, aparat fotograficzny (IM), niszczarki dla Wydziałów SO i USC oraz drobny sprzęt na potrzeby Urzędu (kalkulatory, krzesła, wentylatory itp.). Dla potrzeb Wydziałów Urzędu zakupione zostały również za łączną kwotę 86.571 zł komputery (20 szt.), monitory (26 szt.) oraz drukarki (6 szt.).

W zakresie usług remontowo-budowlanych wydatkowano kwotę 240.103 zł i wykonano następujące prace:

- roboty renowacyjne i przeciwwilgociowe w piwnicach budynku przy ul. Kochanowskiego oraz wymianę stolarki okiennej w piwnicach i pionu kanalizacyjnego tego budynku,
- rozbudowę sieci elektrycznej i komputerowej we wszystkich budynkach Urzędu,
- ocieplenie stropu II piętra w Ratuszu.

Na szkolenia pracowników w 2006 roku wydatkowano kwotę 27.823 zł, co stanowi 81,8 % planu. Przeprowadzono 82 szkolenia, w których możliwość podniesienia swoich kwalifikacji wykorzystało łącznie 169 pracowników.

Promocja jednostek samorządu terytorialnego

W 2006 roku Biuro Promocji i Informacji dysponowało środkami finansowymi w wysokości 247.499 zł. Przedsięwzięcia, które Biuro zrealizowało to:

- publikacje materiałów promocyjnych, a w tym przede wszystkim:
 - książka pt. „Sala posiedzeń Rady Miejskiej w cieszyńskim ratuszu”, zaktualizowana wersja folderów „Cieszyn” w polsko-angielskiej wersji językowej (dodruk) oraz ulotek „Cieszyn Czeski Cieszyn miasto z atmosferą” (dodruk), informatory „Cieszyn w liczbach”, „Cieszyński niezbędnik”, ulotki o cieszyńskich zabytkach, przyrodzie i podaniach (w wersji polskiej i angielskiej), ulotki pt. „Ks.Leopold Jan Szersznik. Jezuita w dobie oświecenia”, materiały promocyjne na „Dni Frankofońskie”, kalendarze biurkowe 2007, we współpracy z wydawnictwami komercyjnymi wydano 2 rodzaje kalendarzy ściennych z widokami Cieszyna, składanki z widokówek, naklejki promocyjne, tablica z wykazem Burmistrzów,
 - gadzety promocyjne: kubki, plakietki promocyjne z wizerunkiem ratusza oraz cieszyńnianki wiosennej,
 - materiały promocyjne na festiwal filmowy „Ciesz się Cieszynem – Wakacyjne Kadry” (katalogi festiwalowe, ulotki, afisze, plakaty, naklejki festiwalowe),
 - opracowanie identyfikacji wizualnej projektu „Ciesz się Cieszynem” (m.in. logotyp, księgę znaku), zaprojektowanie i wykonanie papieru firmowego oraz kopert (do użytku partnerów projektu), a także materiały promujące projekt (naklejki, tablicę informacyjną, billboard). W prasie zamieszczono reklamę projektu. Wydrukowano materiały promocyjne: Kalendarium imprez na rok 2007 (5000 egz.), Kalendarz na rok 2007 (1000 egz.), ulotkę przeznaczoną na targi turystyczne (30000 egz.). Wykonano internetowy system promocji imprez – osobno rozbudowaną podstronę oficjalnej strony internetowej miasta Cieszyna www.cieszyn.pl,
- promocja miasta w prasie, magazynach, wydawnictwach okolicznościowych (magazyn „Fisher Air”, informator „Beskidy Info”, dodatek Gazety Wyborczej „Ziemia Cieszyńska”, magazyn „Wiadomości Turystyczne”, mapa „Atrakcje turystyczne Polski”, plan miasta Cieszyna i Czeskiego Cieszyna „Witański”, przewodnik na Międzynarodowy Wyścig Kolarski „O Błękitną Wstęgę Olzy” i Puchar Burmistrza Cieszyna i Czeskiego Cieszyna) oraz dodatkowo promocja Cieszyna w internecie w serwisie www.naszlaku.pl oraz na płytach CD,
- promocja ofert inwestycyjnych w magazynie „Kommerzblatt” oraz Polska Giełda Nieruchomości.
- udział w targach turystycznych: GTT w Gdańsku, LATO w Warszawie oraz Tour Salon w

Poznaniu. Materiały promocyjne zostały także przesłane na następujące targi turystyczne: Regiontour w Brnie, targi w Londynie, targi w Ostrawie (targi muzealników), „ITT” w Berlinie, MTT w Moskwie,

- finansowanie działań związanych z „Monografią dziejów Cieszyna”: zwrot kosztów podróży naukowych do archiwów w celu wydania publikacji - monografia Cieszyna,
- współpraca ze Śląską Organizacją Turystyczną: realizowano projekt oznakowania cieszyńskiej starówki przy drodze nr 1 (i na terenie Cieszyna) jako jednej z 11 atrakcji naszego województwa. BPI wzięło też udział w innych projektach ŚOT, m.in. „Tworzenie, funkcjonowanie i rozwój Śląskiego Systemu Informacji Turystycznej” oraz „Festiwalu Kuchni Śląskiej – Śląskie smaki” (promocja kuchni cieszyńskiej i miasta na festiwalu w Ogrodzieńcu, wydawnictwo promocyjne nt. kuchni śląskiej),
- inne działania:
 - wykonanie filmu promocyjnego o Cieszynie i Czeskim Cieszynie,
 - organizacja spotkania z okazji 100-lecia sali sesyjnej połączonego z promocją książki pt. „Sala posiedzeń Rady Miejskiej w cieszyńskim ratuszu”,
 - realizacja reportażu promocyjnego z wyprawy rowerowej Cieszyn - Puck oraz seria artykułów w regionalnej prasie,
 - realizacja i emisja przez TVP trzech odcinków audycji o Cieszynie pt. „Telewizja Regionów”,
 - zakup licencji na udźwiękowienie stron internetowych www.cieszyn.pl poprzez Intelligent Web Reader - przeglądarka internetowa dla osób niewidomych,
 - wykupienie domeny www.cieszyn.eu,
 - utrzymanie i modyfikacja strony internetowej www.cieszyn.pl,
 - wykonanie planszy „Szlak Romański”,
 - wydruk zdjęć wielkoformatowych na wystawę „Historia Ratusza”, która znajduje się w cieszyńskim ratuszu,
 - zakup fragmentów map oraz wykonanie planu Cieszyna, który zostanie wykorzystany do stworzenia systemu informacji wizualnej Cieszyna,
 - przeprowadzono badania marketingowe dot. wizerunku Cieszyna w aglomeracji śląskiej, Wiśle i Ustroniu,
 - finansowanie części działań związanych z realizacją uroczystości 11 listopada połączonej z wręczeniem Laurów Cieszyńianki,
 - przygotowanie materiałów promocyjnych: projekty graficzne, tłumaczenia, teksty,
 - zakupy dla potrzeb BPI.

Opłaty

Tytułem składek na cele: Związku Komunalnego Ziemi Cieszyńskiej, Stowarzyszenia Rozwoju i Współpracy Regionalnej „Olza”, Śląskiego Związku Gmin i Powiatów, Związku Miast Polskich, Stowarzyszenia Zdrowych Miast Polskich, Stowarzyszenia Polska Sieć „Energie Cites” oraz Stowarzyszenia Gmin i Powiatów „Śląsk – Beskidy” przekazano w 2006 roku kwotę w wysokości 101.888 zł. Opłaty egzekucyjne z tytułu windykacji należności gminnych obciążały budżet na 2.081 zł.

URZĘDY NACZELNYCH ORGANÓW WŁADZY PAŃSTWOWEJ, KONTROLI I OCHRONY PRAWA ORAZ SĄDOWNICTWA

Urzędy naczelných organów władzy państwowej, kontroli i ochrony prawa

Przyznana przez Krajowe Biuro Wyborcze Delegatura w Bielsku – Białej dotację w wysokości 5.400 zł wykorzystano w całości na prace dotyczące prowadzonego rejestru wyborców gminy.

Wybory do rad gmin, rad powiatów i sejmików województw, wybory wójtów, burmistrzów i prezydentów miast oraz referenda gminne, powiatowe i wojewódzkie

Krajowe Biuro Wyborcze Delegatura w Bielsku – Białej na przygotowanie i przeprowadzenie wyborów do rady gminy i Burmistrza Miasta w dniu 12 listopada 2006 roku przekazało gminie dotację w wysokości 72.708 zł. Kwota na realizację bieżących zadań związanych z przeprowadzeniem wyborów (34.810 zł) została wykorzystana w całości, natomiast na diety dla członków komisji wyborczych w 91,2 % z powodu rezygnacji 21 osób z udziału w pracach komisji wyborczych. Niewykorzystana kwota 2.965 zł została zwrócona do Delegatury Krajowego Biura Wyborczego w Bielsku – Białej.

BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE I OCHRONA PRZECIWPÓŻAROWA

Ochotnicze straże pożarne

Na utrzymanie, wyszkolenie i zapewnienie gotowości bojowej jednostek OSP w budżecie miasta na 2006 roku zaplanowano środki w wysokości 107.571 zł, z czego wydatkowano:

- na umowy zlecenia z Komendantem Miejskim OSP i z mechanikami – konserwatorami sprzętu silnikowego i pożarniczego w jednostkach OSP oraz opłacenie składek na ubezpieczenie społeczne i na Fundusz Pracy 30.365 zł,
- na zakup materiałów pędnych i części zamiennych do użytkowanego sprzętu silnikowego, sprzętu pożarniczego, umundurowania, odzieży ochronnej i uzbrojenia dla członków OSP 50.625 zł,
- na dopłatę do kosztów centralnego ogrzewania pomieszczeń garażowych i operacyjnych w OSP Cieszyn Bobrek oraz kosztów ogrzewania pozostałych obiektów strażnic celem zapewnienia ich gotowości bojowej 14.994 zł,
- na naprawy awaryjne i bieżące sprzętu silnikowego i pożarniczego oraz remonty obiektów strażnic 1.946 zł,
- na opłacenie obowiązkowego ubezpieczenia członków OSP i MDP, ubezpieczenia samochodów pożarniczych (OC) oraz pokrycie kosztów okresowych badań technicznych samochodów pożarniczych celem przedłużenia ich rejestracji 6.971 zł,
- na opłatę wykonania obowiązkowych okresowych badań członków OSP biorących udział w działaniach ratowniczo-gaśniczych 2.620 zł.

Obrona cywilna

Plan po zmianach na zadania w zakresie obrony cywilnej na rok 2006 wynosił 98.700 zł, z czego 31.014 zł stanowiła dotacja z powiatu. Otrzymane z powiatu środki przeznaczone zostały na wynagrodzenia dla pracowników realizujących zadania wynikające z porozumienia (30.414 zł) oraz na konserwację systemu alarmowego Miasta (600 zł). Gminne Centrum Reagowania swoją działalność w 2006 roku skupiło na technicznym wyposażeniu siedziby w środki łączności kierowania i służące alarmowaniu obszaru miasta Cieszyna przeznaczając na ten cel kwotę 7.162 zł. Pozostałą wydatkowaną kwotę przeznaczono na wynagrodzenia osobowe i bezosobowe wraz z pochodnymi i odpisy na ZFŚS.

Kwota 5.980 zł stanowi wydatek niewygasający 2006 roku. Środki te przeznaczone zostaną na wykonywanie przez gminę zadań w zakresie obrony cywilnej i zarządzania kryzysowego (m.in. montaż syreny alarmowej).

Straż Miejska

W budżecie miasta na 2006 rok na wydatki bieżące Straży Miejskiej zaplanowane były środki w wysokości 1.184.300 zł, z czego wydatkowano 1.128.968 zł, tj. 95,3% planu rocznego. Środki przeznaczone zostały m.in. na: wynagrodzenia i pochodne – 937.413 zł, zakup materiałów i wyposażenia (zakup paliwa, części zamiennych i materiałów eksploatacyjnych do samochodów służbowych, zakup urządzeń i materiałów biurowych) – 49.177 zł, zakup energii – 10.276 zł, usługi remontowe (remonty pojazdów, konserwacja systemu alarmowego, sieci łączności, sprzętu biurowego) - 5.245 zł, usługi zdrowotne, internetowe i pozostałe – 42.504 zł.

Strażnicy Straży Miejskiej wykonując swoje obowiązki z zakresu ochrony porządku publicznego na terenie miasta Cieszyna przeprowadzili 10.494 interwencje, podczas których ujawniono 8.080 popełnionych wykroczeń oraz 31 przestępstw. Interwencje dotyczyły egzekwowania prawa karnego (szczególnie prawa wykroczeń), ustaw o charakterze porządkowym oraz prawa miejscowego. Działania strażników zakończyły się zastosowaniem 5.838 pouczeń, nałożeniem 1.019 mandatów karnych na łączną kwotę 91.800 zł (z czego 235 gotówkowych i 784 kredytowanych), skierowaniem 121 wniosków o ukaranie do Sądu Rejonowego w Cieszynie VI Wydział Grodzki oraz 13 spraw do Wydziału III Rodzinnego i Nieletnich.

Wobec osób nieletnich interwencje dotyczyły głównie spożywania alkoholu, kradzieży, przebywania na wagarach oraz palenia papierosów. Podczas interwencji wobec nietrzeźwych 58 osób zostało odwiezionych do Izby Wyrzeźwień w Bielsku-Białej oraz 68 do miejsca zamieszkania.

Ponadto w trakcie wykonywania czynności związanych z kontrolą ruchu drogowego strażnicy 179 razy założyli blokadę na koła pojazdów oraz doprowadzili w 28 przypadkach do usunięcia pojazdów z drogi.

Przeprowadzano również 74 kontrole lokali gastronomicznych i handlowych pod względem posiadania koncesji na sprzedaż alkoholu i warunków sprzedaży, 744 kontrole czystości oraz 381 kontrole posiadania dziennych opłat targowych. Wydanych zostało 276 poleceń zabezpieczenia miejsc niebezpiecznych. Ponadto Strażnicy 216 razy zabezpieczali miejsca przestępstw, katastrofy lub innego podobnego zdarzenia. Jako oskarżyciel publiczny w rozprawach przed Sądem przedstawiciel Straży uczestniczył 30 razy.

Bezpieczne Miasto

Na program „Bezpieczne Miasto” w okresie sprawozdawczym wydatkowano kwotę 19.343 zł, co stanowi 96,7% planu rocznego. Za środki te zrealizowano następujące przedsięwzięcia:

- organizację imprez: „Baw się bezpiecznie” z okazji Dnia Dziecka oraz „Narkotykowe Dylematy” dla młodzieży gimnazjów,
- zakup nagród: w Turnieju wiedzy o bezpieczeństwie ruchu drogowego oraz na najlepszego dzielnicowego,
- doposażenie Komendy Powiatowej Policji w dwie drukarki,
- zakup dla klas pierwszych szkół podstawowych opasek odblaskowych w ramach akcji „Bezpieczna droga do szkoły” oraz 1.000 książeczek „Bezpiecznie to znaczy jak?”,
- druk kalendarza promującego Program Bezpieczny Cieszyn.

DOCHODY OD OSÓB PRAWNYCH, OD OSÓB FIZYCZNYCH I OD INNYCH JEDNOSTEK NIE POSIADAJĄCYCH OSOBOWOŚCI PRAWNEJ ORAZ WYDATKI ZWIĄZANE Z ICH POBOREM

Pobór podatków, opłat i niepodatkowych należności budżetowych

Pobór podatków, opłat i innych należności zaangażował środki w wysokości 79.812 zł. Stanowi to 99,8 % planu rocznego. Środki te przeznaczone zostały w szczególności na: zakup druków opłaty targowej, papieru do drukowania decyzji podatkowych, koszty związane z doręczaniem decyzji podatkowych oraz opłaty kosztów komorniczych i egzekucyjnych od nakazów płatniczych.

OBSŁUGA DŁUGU PUBLICZNEGO

Obsługa papierów wartościowych, kredytów i pożyczek jednostek samorządu terytorialnego

Na zapłatę odsetek od pożyczek i kredytów zaciągniętych na zadania inwestycyjne, które zostały już zakończone i rozliczone zaplanowano w 2006 roku 320.000 zł, z czego wydatkowano 210.278 zł, co stanowi 65,7 % zaplanowanych na ten rok wydatków.

OŚWIATA I WYCHOWANIE

Szkoły Podstawowe i Gimnazja

Wydatki związane z prowadzeniem szkół podstawowych i gimnazjów w roku 2006 były finansowane z:

- subwencji oświatowej	12.643.838 zł	tj. 63,66%
- dochodów własnych budżetu Miasta	6.986.273 zł	tj. 35,17%
- środków z Agencji Narodowej Programu Socrates	48.294 zł	tj. 0,24%
- dotacji celowych:	184.193 zł	tj. 0,93%
w tym:		
- z WFOŚiGW na organizację „zielonych szkół”	6.850 zł	
- na realizację programu „Wyprawka szkolna”	8.069 zł	
- na realizację wdrażania reformy oświaty – nauczanie języka angielskiego w klasach pierwszych szkół podstawowych	13.095 zł	
- na realizację kosztów przygotowania zawodowego młodocianych	9.495 zł	
- na pokrycie kosztów działalności komisji egzaminacyjnych awansu zawodowego nauczycieli mianowanych	1.100 zł	
- na pomoc materialną dla uczniów	145.584 zł	

Razem: **19.862.598 zł**

Procentowy udział poszczególnych wydatków przedstawia się następująco:

Lp.	Przeznaczenie wydatków	Szkoły podstawowe	% udział	Gimnazja	% udział
1	Fundusz płac pracowników wraz z pochodnymi	8 331 183	71,49%	4 777 343	63,07%
2	Wynagrodzenia bezosobowe z pochodnymi	19 920	0,17%	1 063	0,01%
3	Koszty energii	544 734	4,67%	352 459	4,65%

Lp.	Przeznaczenie wydatków	Szkoły podstawowe	% udział	Gimnazja	% udział
4	Remonty budynków szkolnych	249 602	2,14%	147 805	1,95%
5	Inwestycje	918 865	7,88%	1 013 130	13,38%
6	Dowóz uczniów	31 167	0,27%	23 032	0,30%
7	Inne wydatki	852 139	7,32%	562 663	7,43%
8	Fundusze pomocowe Socrates	19 486	0,17%	29 693	0,39%
9	Dotacja dla szkół niepublicznych	686 420	5,89%	667 288	8,81%
10	Doskonalenie zawodowe	145 753			
11	Pozostałe wydatki na oświatę i edukację realizowane przez Urząd Miejski	488 853			

W ubiegłym roku do szkół podstawowych uczęszczało w I półroczu 2 054 dzieci, a w II półroczu 1 953 dzieci kontynuując naukę w oddziałach liczących średnio po 23,6 uczniów. Ponadto, w Szkole Podstawowej nr 6 (ul. Katowicka), prowadzone były 2 oddziały przedszkolne dla 58 dzieci, zaś w przy Szkole Podstawowej Towarzystwa Ewangelickiego przez 8 miesięcy funkcjonował oddział zerowy dla 6 uczniów. W dwóch szkołach: SP2 i SP3 prowadzone były oddziały integracyjne.

W trzech gimnazjach publicznych naukę kontynuowało odpowiednio 1 206 uczniów w I półroczu oraz 1 132 uczniów w II półroczu. Średnia ilość uczniów w klasie gimnazjalnej wynosiła 25,7. W Gimnazjum nr 2 prowadzone były oddziały integracyjne oraz sportowe na każdym poziomie. Od 1 września 2006 roku powstał również oddział integracyjny w klasie pierwszej w Gimnazjum Nr 3.

Poza realizacją obowiązkowych zadań dydaktycznych, w szkołach podstawowych prowadzone były zajęcia dydaktyczno-wyrównawcze, gimnastyka korekcyjno-kompensacyjna, nauczanie indywidualne, zajęcia rekreacyjno-sportowe i koła zainteresowań. Działalność pozalekcyjna w gimnazjach skupiała się głównie na zajęciach sportowych oraz kołach zainteresowań, dużą popularnością cieszyły się warsztaty komputerowe.

Ze środków dotacji celowych 89 uczniów rozpoczynających naukę w klasie I szkoły podstawowej otrzymało tzw. wyprawkę szkolną i bezpłatnie podręczniki.

W ramach wdrażania reformy oświaty wprowadzono od 1 września 2006 roku nauczanie języka angielskiego w pierwszych klasach szkół podstawowych. Na ten cel wykorzystano dotację celową w 6 szkołach podstawowych publicznych i 3 szkołach niepublicznych.

Tworzenie odpowiednich warunków do realizacji programu nauczania wymaga między innymi systematycznych nakładów na remonty bieżące bazy szkolnej. W roku 2006 na remonty wydatkowano łącznie: w szkołach podstawowych 249.602 zł oraz w gimnazjach 147.805 zł, a na zadania inwestycyjne w szkołach 918.865 zł, zaś w gimnazjach 1.013.130 zł.

Zakres realizacji głównych zadań remontowych w 2006 r. przedstawia poniższa tabela.

Szkoła	Zakres zadań remontowych	Kwota w zł
SP 1	Wymiana i remont parkietu w 2 salach lekcyjnych, usunięcie awarii rurociągu wodociągowego, malowanie trzech klas, remont podłóg w 2 salach lekcyjnych roboty elektryczne w bibliotece i salach lekcyjnych, zabezpieczenie gzymsu budynku szkoły.	30 786
SP 2	Wymiana okien - niski parter, remont pomieszczeń świetlicy, roboty elektryczne w bibliotece i pracowni komputerowej, malowanie sali plastycznej i gabinetu psychologa, opracowanie audytu energetycznego	58 999

Szkoła	Zakres zadań remontowych	Kwota w zł
SP 3	Remont sprzętu szkolnego, malowanie pomieszczeń szkoły, wykonanie wyjścia ewakuacyjnego z sali gimnastycznej, roboty elektryczne, wykonanie chodnika do boiska wielofunkcyjnego, cięcia pielęgnacyjne drzew. Konserwacja systemu alarmowego, węzła ciepłowniczego i urządzeń dźwigowych.	26 974
SP 4	Naprawa pompy i wymiana grzejnika , wykonanie konstrukcji wspornej i roboty budowlane na basenie , renowacja niecki basenu. Naprawa zsypu oraz gzymsu nad wejściem do szkoły, naprawa dachu i rynien nad stołówką, roboty malarskie w salach lekcyjnych, szatni, na korytarzu, w biurze księgowości, roboty parkietowe w sali lekcyjnej, świetlicy.	55 679
SP 6	Roboty dekarские(okucia dachowe wokół całego dachu szkoły), wymiana okien nietypowych na korytarzu (6 szt).	30 000
SP 7	Częściowa wymiana okien, remont pomieszczeń biblioteki, wymiana bojlera na ciepłą wodę, osuszanie ścian sali gimnastycznej i remont kanalizacji, naprawa rynien , roboty budowlane przed szkołą (osuszanie i remont chodnika) , remont kominów i konserwacja dachu.	47 164
G 1	Remont instalacji elektrycznej w kuchni, szatni i holu przy sali gimnastycznej, roboty hydrauliczne i elektryczne, remont i modernizacja szatni i holu przy sali gimnastycznej, montaż stolarki aluminiowej, wykonanie nawierzchni z kostki brukowej przy śmietniku, wymiana rur spustowych i wykonanie obróbek blacharskich.	64 814
G 2	Modernizacja zaplecza socjalnego w kuchni, wymiana rurociągu w kuchni, remont szybu windowego, wykonanie instalacji domofonu, roboty elektryczne, konserwacja dźwigu.	40 097
G 3	Malowanie biblioteki, zaplecza kuchni, sal, cyklinowanie sal lekcyjnych, remont instalacji wodociągowej, doprowadzenie ciepłej wody, montaż stolarki aluminiowej (drugie drzwi wejściowe), okresowy przegląd budynku	42 894
Razem		397 407

Szkoły niepubliczne

Zgodnie z ustawą o systemie oświaty szkoły niepubliczne otrzymują dotacje, których wysokość stanowi iloczyn ilości uczniów oraz wartości tzw. bonu oświatowego określonego w subwencji oświatowej. Łączna kwota dotacji wyniosła 1.353.708 zł.

Wielkość dotacji dla poszczególnych szkół przedstawia poniższa tabela:

Szkoła	Średnia ilość uczniów	Przekazana kwota dotacji
Alternatywna Szkoła Podstawowa	23,1	87 308
Katolicka Szkoła Podstawowa	86,2	253 777
Szkoła Podstawowa Towarzystwa Ewangelickiego	114,0	335 117
Katolickie Gimnazjum im. Św. Melchiora Grodzieckiego	83,2	243 582
Gimnazjum Towarzystwa Ewangelickiego	144,7	423 706
Razem	451,2	1 343 490
Szkoła Podstawowa Towarzystwa Ewangelickiego (oddział zerowy)	6	10 218

Przedszkola

W 2006 r. w Cieszynie działało 11 przedszkoli publicznych, w tym jedno integracyjne. Do 31 sierpnia 2006 roku działały dwa przedszkola niepubliczne (Niepubliczne Przedszkole im. Jasia i Małgosi oraz Katolickie Przedszkole im. Dzieciątka Jezus), a od września rozpoczęło pracę trzecie – Przedszkole Towarzystwa Ewangelickiego w Cieszynie.

Do placówek publicznych uczęszczało średnio 750 dzieci w 29 oddziałach. W przedszkolach niepublicznych znalazło miejsce przeciętnie 241 dzieci.

Na rok 2006 zaplanowano wydatki w wysokości 6.342.060 zł. Plan wydatków zrealizowano w 99,1% i wyniosły one 6.284.852 zł. Z tej kwoty przeznaczono:

- na przedszkola publiczne 5.368.672 zł,
- na placówki niepubliczne 916.180 zł.

Dotacja na 1 dziecko w przedszkolu niepublicznym wynosiła 381,68 zł.

Struktura wydatków przedszkoli publicznych w 2006 roku

Rodzaj wydatku	Kwota	Procentowy udział w całości wydatków
Wynagrodzenia i pochodne	3 965 841	73,90%
Fundusz socjalny	192 604	3,60%
Zakup środków żywności	303 352	5,70%
Zakup energii	297 814	5,50%
Zakup usług remontowych	146 679	2,70%
Pozostałe koszty utrzymania bazy	180 792	3,40%
Wydatki inwestycyjne	249 940	4,70%
Pozostałe wydatki	31 650	0,50%
Razem:	5 368 672	100,00%

Do najważniejszych zadań remontowych możemy zaliczyć:

- wykonanie pomieszczenia socjalnego dla personelu w Przedszkolu nr 1,
- remont nawierzchni asfaltowej i chodnika przy Przedszkolu nr 2 Integracyjnym,
- remont przybudówki w Przedszkolu nr 8,
- remont ogrodzenia w Przedszkolu nr 9,
- malowanie sali gimnastycznej i dydaktycznej w Przedszkolu nr 16,
- wykonanie posadzki z płytek w szatni Przedszkola nr 18,
- wymiana rur wodociągowych oraz okien w Przedszkolu nr 20,

zaś zadania inwestycyjne obejmowały:

- termomodernizację budynku Przedszkola nr 4 – I etap,
- wymianę pokrycia dachowego w Przedszkolu nr 7,
- docieplenie ściany frontowej i wymiana okien w Przedszkolu nr 17 – I etap.

Przedszkola finansowały swoją działalność również w ramach rachunku dochodów własnych. Przychody tych środków planowano w wysokości 84.812 zł i zostały zrealizowane w wysokości 71.985 zł, natomiast wydatki zaplanowane zostały w kwocie 111.814 zł, zaś realizacja wyniosła 85.779 zł.

Głównym źródłem dochodów były wpływy ze sprzedaży posiłków dla personelu, wpłaty za sprzedaż surowców wtórnych oraz czynsze za mieszkania w budynkach przedszkoli. Z osiągniętych przychodów pokrywane są koszty przygotowania posiłków, koszty utrzymania mieszkań, a pozostała kwota jest przeznaczona na wydatki związane z funkcjonowaniem przedszkoli.

Dowożenie uczniów do szkół

Uczniowie, których droga z domu do szkoły przekracza 3 km w przypadku uczniów klas 1-4 szkół podstawowych lub 4 km w przypadku uczniów klas 5-6 szkół podstawowych i uczniów gimnazjów, mają zagwarantowany bezpłatny transport lub zwrot kosztów przejazdu środkami komunikacji publicznej. Z zaplanowanej na rok 2006 kwoty 54.810 zł wydatkowano na ten cel 54.200 zł.

Gmina wypełnia również obowiązek dowozu lub zwrotu kosztów transportu do szkoły uczniów niepełnosprawnych, niezależnie od odległości z domu do szkoły. Z bezpłatnego dowozu korzystało: 8 uczniów niepełnosprawnych dowożonych do Ośrodka Rehabilitacyjno-Edukacyjno-Wychowawczego, 4 uczniów do oddziałów integracyjnych szkół i przedszkoli, 6 uczniów do Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego w Cieszynie, 2 uczniów do Zespołu Szkół dla Dzieci Nieślyszących w Bielsku-Białej i 1 uczeń do Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego dla dzieci słabo widzących i niewidomych w Dąbrowie Górniczej. Na wykonanie tego zadania wydatkowano 50.535 zł.

Dokształcanie i doskonalenie zawodowe nauczycieli

Na dofinansowanie doskonalenia zawodowego nauczycieli wydatkowano w przedszkolach, szkołach podstawowych i gimnazjach 145.753 zł. Część tych kosztów (4.145 zł) obejmuje finansowanie zadań związanych z doradztwem metodycznym na rzecz cieszyńskich nauczycieli przez metodyków z innych gmin. Jednocześnie świadczone są usługi przez cieszyńskich metodyków na rzecz innych gmin. Dochody z tego tytułu wyniosły 45.230 zł.

Pozostała działalność

W ramach tego rozdziału wydatkowano środki w wysokości 194.027 zł, które przeznaczone m. in. na: odpis na zakładowy fundusz świadczeń socjalnych dla nauczycieli emerytów (171.093 zł) w przedszkolach, szkołach podstawowych i gimnazjach, zakup nagród dla laureatów konkursów (2.124 zł), dotacje dla stowarzyszeń (2.800 zł). Na organizację Dnia Edukacji Narodowej wydatkowano 2.850 zł, na zasądzone renty 3.600 zł, za ogłoszenie w prasie konkursu na stanowisko dyrektora szkoły (785 zł). W ramach tego rozdziału otrzymano również dotację celową dla 2 pracodawców, którzy otrzymali dofinansowanie na kształcenie 2 młodocianych pracowników (9.495 zł).

Ponadto komisje rozpatrzyły 12 wniosków nauczycieli ubiegający się o stopień awansu zawodowego nauczyciela mianowanego. Koszt prac komisji kwalifikacyjnych i egzaminacyjnych wyniósł 1.280 zł. Środki pochodziły z dotacji celowej (1.100 zł) i ze środków własnych gminy (180 zł).

O C H R O N A Z D R O W I A

Programy polityki zdrowotnej

W ramach realizacji zadań z zakresu programów profilaktyki zdrowotnej w okresie sprawozdawczym:

- udzielono dotacji:
 - Zarządowi Rejonowemu PCK w Cieszynie na dofinansowanie Olimpiady Wiedzy o Zdrowiu oraz programu „Super Wiewiórka – przyjaciółka Oli i Kuby” na kwotę 4.000 zł,
 - Związkowi Harcerstwa Polskiego Komendzie Hufca Ziemi Cieszyńskiej na cykl działań medycznych „Primum non nocere” na kwotę 2.000 zł,
 - Cieszyńskiemu Klubowi Hokejowemu na prowadzenie zajęć nauki pływania i korekcji wad postawy w wodzie na kwotę 2.000 zł,

- sfinansowano na łączną kwotę 72.137 zł:
 - opiekę pielęgniarską nad dziećmi w przedszkolach,
 - badania mammograficzne 120 kobiet w wieku 45-75 lat,
 - badania radiologiczne klatki piersiowej 633 mieszkańców Cieszyna powyżej 35 roku życia,
 - badania przesiewowe szyjki macicy u 63 kobiet,
 - badania przesiewowe w profilaktyce chorób układu krążenia dla 1.323 osób,
 - badania dotyczące częstotliwości występowania wad postawy u 1.469 dzieci klas I-VI szkół podstawowych,
- zakupiono 314 szt. szczepionek przeciw chorobom: śwince, odrze i różyczce za kwotę 10.990 zł oraz materiały do akcji profilaktyki fluorkowej dla szkół (1.609 zł).

Łącznie na realizację powyższych zadań wydatkowano kwotę 92.736 zł.

Zwalczanie narkomanii

W ramach Gminnego Programu Przeciwdziałania Narkomanii w 2006 roku zrealizowano na łączną kwotę 28.999 zł następujące zadania:

- XI edycję Wiosennej Szkoły Wczesnej Profilaktyki, której koszty organizacji wyniosły 7.778 zł. W warsztatach i treningach wzięło udział ponad 200 osób. Tematem przewodnim był problem uzależnienia od narkotyków. Oferta skierowana została do różnych grup zawodowych, m.in.: pracowników socjalnych, kuratorów sądowych, pedagogów, nauczycieli, jak również do młodzieży szkół ponadgimnazjalnych i studentów;
- Towarzystwo Przyjaciół Dzieci otrzymało 2.000 zł na zorganizowanie działań edukacyjno – informacyjnych dotyczących profilaktyki narkomanii dla dzieci i młodzieży. W ramach tych działań prowadzone były zajęcia warsztatowe kształcące podstawowe umiejętności społeczne, umiejętności komunikacji interpersonalnej oraz zajęcia z zakresu przeciwdziałania narkomanii;
- dofinansowano Punkt Konsultacyjny ds. Narkomanii prowadzony przez Oddział Stowarzyszenia Chrześcijańska Misja Społeczna „Teen Challenge”, w wysokości 9.000 zł. W Punkcie Konsultacyjnym udzielono 43 porad indywidualnych, 8 osób uczestniczyło w grupie wsparcia dla rodziców osób zażywających środki psychoaktywne, 12 osób uczestniczyło w Szkole dla Rodziców i Wychowawców;
- pokryto koszty szkolenia z zakresu programu profilaktycznego „Relacje, Komunikacja, Narkotyki, Człowiek w kryzysie”, w którym brała udział pięcioosobowa grupa pedagogów i terapeutów zajmujących się profilaktyką wśród dzieci i młodzieży na terenie Cieszyna, w wysokości 4.425 zł;
- zrealizowano program profilaktyczny „Relacje, Komunikacja, Narkotyki, Człowiek w kryzysie” za kwotę 900 zł, w którym uczestniczyli uczniowie cieszyńskich szkół podstawowych i gimnazjalnych;
- Powiatowej Komendzie Policji w Cieszynie udzielono dofinansowania w wysokości 1.500 zł na zakup 10 testerów narkotykowych Drug Wipe, pozwalających zidentyfikować substancję psychoaktywną, pod wpływem której znajduje się badany kierowca;
- pokryto koszty związane z ogłoszeniami o konkursach w ramach Gminnych Programów w wysokości 824 zł;
- zakupiono literaturę z zakresu profilaktyki dla cieszyńskich szkół za kwotę 2.572 zł.

Przeciwdziałanie alkoholizmowi

W 2006 r. MOPS, podobnie jak w latach ubiegłych, koordynował Gminny Program Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych. Łączny budżet Programu na 2006 rok wyniósł 633.400 zł. W ramach Programu zrealizowano następujące zadania:

- dofinansowano cykliczne zajęcia sportowo - rekreacyjne organizowane przez Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w kwocie 30.000 zł. Odbywały się m. in. zajęcia w piłce nożnej, koszykówce, tenisie stołowym, lekkoatletyce, pływaniu;
- udzielono dotacji Towarzystwu Przyjaciół Dzieci na prowadzenie pięciu środowiskowych ognisk wychowawczych w wysokości 33.000 zł. W zajęciach (profilaktycznych, sportowo-rekreacyjnych, teatralnych, muzycznych, plastycznych, douczaniu, imprezach okolicznościowych itd.) brało udział ok. 130 dzieci;
- Towarzystwo Przyjaciół Dzieci otrzymało 3.000 zł na zorganizowanie tygodniowej półkolonii z programem profilaktyczno – terapeutycznym dla 20 dzieci w wieku od 7 do 16 lat z rodzin dysfunkcyjnych. Młodzież rozwijała swoje zainteresowania, zorganizowano wyjścia na basen, do kina, brała udział w wycieczkach górskich;
- udzielono dotacji Stowarzyszeniu Pomocy Wzajemnej „Być Razem”:
 - 409.020 zł na prowadzenie następujących placówek – Centrum Profilaktyki, Edukacji i Terapii „Kontakt”, z którego skorzystało 1849 osób; Hostelu „Przeciw Przemocy – Wyrównać Szanse”, z którego skorzystało 49 osób z pomocy w formie schronienia oraz Centrum Edukacji Socjalnej, z którego skorzystało 5055 osób (w tym 182 osoby – przyjęcia interwencyjne, 61 osób – mieszkańcy domów wspólnotowych, 3549 osób – program PEAD, 1263 osoby – Gminne Centrum Informacji). W placówkach Stowarzyszenia realizowane były programy pomocy ofiarom w rodzinie, osobom uzależnionym, młodzieży eksperymentującej ze środkami psychoaktywnymi oraz dzieciom. Działania te prowadzono w różnych formach (zajęcia w pracowniach: komputerowej, fotograficznej, ceramicznej; indywidualna pomoc psychologiczna; grupy terapeutyczne, socjoterapeutyczne i wsparcia; poradnictwo prawne; zapewnienie schronienia ofiarom przemocy w rodzinie oraz osobom bezdomnym; warsztaty nauki zawodu – stolarnia, szwalnia, ślusarnia);
 - 12.000 zł na zorganizowanie wycieczki letniej dla dzieci i młodzieży w formie: wyjazdów wakacyjnych (tygodniowy wędrowny obóz socjoterapeutyczny dla gimnazjalistów i młodzieży ponadgimnazjalnej, pięciodniowy wyjazd profilaktyczno - terapeutyczny dla dzieci, pięciodniowy wyjazd twórczo – rozwojowy z plenerem fotograficznym i ceramicznym), warsztatów artystycznych i innych działań profilaktyczno – terapeutycznych dla dzieci i młodzieży organizowanych na terenie Centrum Profilaktyki Edukacji i Terapii „Kontakt”. W sumie ze wszystkich form zajęć wakacyjnych Stowarzyszenia skorzystało ok. 100 dzieci i młodzieży;
 - 9.000 zł na prowadzenie Młodzieżowego Klubu Środowiskowego. Uczestnicy Klubu brali udział w zajęciach teatralno - kabaretowych, językowych, psychologicznych, fotograficznych. W cotygodniowych spotkaniach prowadzonych w Klubie uczestniczyło ok. 35 uczniów szkół ponadpodstawowych;
- dofinansowano działalność Cieszyńskiego Stowarzyszenia Klub Abstynentów „Familia” w wysokości 36.000 zł. Stowarzyszenie prowadziło Klub Abstynentów, w ramach którego odbywały się zajęcia m. in. edukacyjne, terapeutyczne, grupy wsparcia, obozy i zjazdy abstynenckie, imprezy okolicznościowe, obozy terapeutyczne oraz prowadzony był telefon trzeźwości i poradnictwo psychologiczne. Z oferty Klubu skorzystało ok. 200 osób, z czego 100 osób stanowią stali podopieczni;

- na działalność Gminnej Komisji Rozwiązywania Problemów Alkoholowych wydatkowano kwotę 13.751 zł, w tym na:
 - korespondencję – 743 zł;
 - wynagrodzenia za udział w pracach zespołu prowadzącego rozmowy interwencyjno – motywacyjne oraz zespołu prowadzącego kontrole punktów sprzedaży napojów alkoholowych – 8.387 zł;
 - wynagrodzenia dla biegłych – 2.160 zł;
 - zakupy na potrzeby obsługi GKRPA – 471 zł;
 - delegacje – 490 zł;
 - szkolenia dla członków Komisji – 1.500 zł;
- zrealizowano program profilaktyczny „Przyjaciele Zippiego” za kwotę 4.000 zł, w którym uczestniczyło 13 nauczycieli z 8 oddziałów przedszkolnych. W ramach programu odbyło się szkolenie informacyjno – promocyjne, dwudniowe szkolenie, jednorazowy monitoring pracy dzieci na zajęciach z programu „Przyjaciele Zippiego”;
- na zorganizowanie koncertu muzycznego pt. „Nie warto kusić śmierci” dla uczniów klas pierwszych cieszyńskich gimnazjów przeznaczono kwotę 1.500 zł;
- zakupiono, na potrzeby zajęć z dziećmi w Bibliotece Miejskiej w Cieszynie, materiały plastyczne, dydaktyczne, zabawki, nagrody oraz sprzęt, który stanowi wyposażenie pomieszczeń, gdzie odbywają się zajęcia z dziećmi z rodzin patologicznych za kwotę 4.000 zł. Zorganizowano 41 spotkań, w których łącznie uczestniczyło 282 dzieci z Ośrodka Szkolno – Wychowawczego;
- udzielono dotacji Oddziałowi Stowarzyszenia Chrześcijańska Misja Społeczna „Teen Challenge” na realizację programu socjoterapeutycznego i edukacyjnego w Klubie Środowiskowym dla Dzieci w wysokości 5.000 zł oraz na zapewnienie noclegu, pomocy terapeutycznej i socjalnej dla osób bezdomnych w Hostel w wysokości 11.000 zł. Z pomocy udzielonej w ramach Hostelu skorzystało 38 osób, w zajęciach prowadzonych w Klubie uczestniczyło 53 dzieci, odbyło się 185 spotkań. Średnio, dziennie zgłasza się do Klubu ok. 9 dzieci;
- dofinansowano zakup sprzętu i urządzeń sportowych przez Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w wysokości 10.484 zł;
- udzielono dofinansowania Powiatowej Komendzie Policji w Cieszynie na zakup sprzętu komputerowego wraz z dwiema drukarkami i oprogramowaniem, który wykorzystany został do stworzenia i aktualizacji bazy danych dotyczących interwencji domowych, gdzie miała miejsce przemoc, w wysokości 3.500 zł;
- dofinansowano działania profilaktyczne prowadzone przez Izbę Wyrzeźwien w Bielsku-Białej wobec 231 klientów dowożonych z terenu Cieszyna, w wysokości 39.000 zł;
- udzielono dofinansowania Niepublicznemu Zakładowi Opieki Psychiatryczno – Psychologicznej “VARIUSMED” na prowadzenie zajęć terapeutycznych dla Dorosłych Dzieci Alkoholików oraz na dodatkowe porady lekarskie dla pacjentów, w wysokości 5.440 zł;
- dofinansowano szkolenie specjalizacyjne dla pracownika Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Cieszynie w wysokości 2.800 zł;
- pokryto koszty związane z ogłoszeniami o konkursach w ramach Gminnych Programów w wysokości 457 zł.

POMOC SPOŁECZNA

Domy pomocy społecznej

Dom Spokojnej Starości

Sprawozdanie finansowe

Wykonano dochody budżetowe w wysokości:	<u>656 942 zł</u>
w tym :	
- dochody z tytułu wpłat za pobyt w DSS	655 229 zł
- odsetek	1 713 zł
Wykonano wydatki bieżące w wysokości :	<u>1 353 999 zł</u>
w tym: - świadczenia na rzecz osób fizycznych	5 387 zł
- wydatki bieżące	1 348 612 zł
• w tym wynagrodzenia wraz z pochodnymi	835 149 zł

Sprawozdanie merytoryczne

W 2006 roku Dom Spokojnej Starości kontynuował swoje podstawowe zadanie w ramach opieki nad osobami w podeszłym wieku w różnym stanie zdrowia. Zakres usług i świadczeń dla mieszkańców DSS, jak i w latach poprzednich, obejmował m.in. :

- usługi pielęgnacyjne oraz współpracę z lekarzami rodzinnymi mieszkańców DSS,
- usługi opiekuńcze obejmujące pomoc w podstawowych czynnościach dnia codziennego,
- usługi socjalno-bytowe, pomoc w załatwianiu spraw urzędowych, administracyjnych,
- usługi religijne: możliwość uczestnictwa w nabożeństwach religijnych dla osób wyznania katolickiego i ewangelickiego w Domowej kaplicy, odwiedziny kapłanów w pokojach mieszkańców,
- usługi rehabilitacyjne, gdzie są nimi objęci wszyscy mieszkańcy DSS-u,
- usługi terapeutyczne w ramach których prowadzone są zajęcia w pracowni plastycznej, kulinarnej, krawieckiej organizowane są także imprezy okolicznościowe.

DSS w Cieszynie w ramach zatwierdzonego planu wydatków na rok 2006 wygospodarował środki na wykonanie prac malarskich w pokojach mieszkańców oraz w ramach likwidacji barier architektonicznych wykonano poręcze przyścienne na korytarzach DSS.

Dodatkowo w związku z brakiem pomieszczeń przystosowanych do rehabilitacji rozpoczęto prace związane z zagospodarowaniem części ogrodu do zajęć rehabilitacyjno-rekreacyjnych m.in. poprzez wytyczenie ścieżek spacerowych i zakupienie ławek ogrodowych.

Na koniec grudnia 2006 stan mieszkańców DSS wynosił 49 osoby.

W ciągu 2006 do DSS przyjęto 21 osób, wygaśło 7 umów, odnotowano 8 zgonów.

Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej

Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Cieszynie w 2006 roku dysponował planem budżetu na działalność bieżącą w wysokości: 11.064.033 zł,
z tego wydatkowano na: zadania własne 4.676.317 zł,
zadania zlecone 5.926.900 zł.

W ramach tego budżetu Ośrodek realizował zadania wynikające z ustawy o pomocy społecznej, ustawy o świadczeniach rodzinnych, ustawy o postępowaniu wobec dłużników alimentacyjnych oraz zaliczce alimentacyjnej i ustawy o dodatkach mieszkaniowych.

W ramach zadań własnych z pomocy społecznej zrealizowano następujące zadania:

- | | |
|--|---------------|
| 1. Zasiłki i pomoc w naturze | 1.474.612 zł, |
| w tym na: | |
| – gaz, energię, czynsz, remonty | 194.573 zł, |
| – żywność | 82.931 zł, |
| – odzież | 26.792 zł, |
| – opał | 117.639 zł, |
| – środki czystości | 21.281 zł, |
| – koszty leczenia | 36.278 zł, |
| – opłacenie pogrzebów | 5.580 zł, |
| – obiady dla dzieci i młodzieży oraz posiłki dla dorosłych | 570.446 zł, |
| z tego dotacja w ramach rządowego programu „Posiłek dla potrzebujących” wyniosła 299.255 zł. Pomocą objęto 1.259 osób (w tym 829 dzieci i uczniów oraz 430 dorosłych) | |
| – doposażenie ośmiu punktów żywieniowych z dotacji | 43.684 zł, |
| – schronienie | 224 zł, |
| – zasiłki okresowe | 375.184 zł, |
| w tym dofinansowano zadanie w części gwarantowanej z budżetu państwa na kwotę 277.848 zł. | |
| 2. Usługi opiekuńcze (pomocą objętych było 35 osób) | 90.574 zł. |
| 3. Koszty utrzymania Ośrodka poniesione z tytułu realizacji zadań | 1.413.473 zł, |
| w tym wynagrodzenia 38,5 etatów do obsługi świadczeń, koszty energii elektrycznej i ciepłej, gazu, wody, opłat telefonicznych, zakupu artykułów biurowych, środków czystości, wyposażenia, napraw kserokopiarki. Zadanie dofinansowano dotacją z budżetu państwa w wysokości 472.119 zł. | |
| 4. Wypłata ryczałtów i dodatków mieszkaniowych | 1.487.839 zł. |
| 5. Odpłatności za pobyt mieszkańców gminy w Domach Pomocy Społecznej | 209.819 zł. |

W ramach budżetu zrealizowano następujące zadania zlecone gminie:

- | | |
|---|---------------|
| 1. Zasiłki: | |
| – zasiłki stałe | 412.551 zł, |
| – składki na fundusz zdrowia od świadczeniobiorców | 36.167 zł. |
| 2. Usługi specjalistyczne | 10.000 zł. |
| (w ramach ustawy o ochronie zdrowia psychicznego objęto pomocą 21 osób) | |
| 3. Realizacja ustawy o świadczeniach rodzinnych | 5.467.542 zł, |
| w tym na: | |
| – zasiłki rodzinne i dodatki | 3.524.350 zł, |
| – świadczenia pielęgnacyjne | 124.992 zł, |
| – zasiłki pielęgnacyjne | 787.971 zł, |
| – zaliczka alimentacyjna | 827.849 zł, |
| – składki ZUS od świadczeniobiorców | 41.086 zł. |
| Na koszty obsługi tego zadania przeznaczono kwotę | 161.294 zł. |
| 4. Zdarzenia losowe- usuwanie skutków suszy wydatkowano | 500 zł. |
| 5. Koszty wydania decyzji w sprawie świadczeniobiorców innych niż ubezpieczeni spełniający kryterium dochodowe zgodnie z ustawą o pomocy społecznej | 140 zł. |

Pozostała działalność

W ramach realizacji Programu współpracy Gminy Cieszyn z organizacjami pozarządowymi i innymi podmiotami w zakresie działalności pożytku publicznego, wydatkowano z budżetu miasta kwotę: 84.800 zł

dla:

- Polski Związek Niewidomych 5.500 zł,
Rehabilitacja osób niepełnosprawnych
z projektu skorzystało ok. 35 osób tygodniowo
- Polski Związek Emerytów, Rencistów i Inwalidów 4.000 zł,
Zakup paczek świątecznych
z projektu skorzystało 120 osób
- Stowarzyszenie Przyjaciół Chorych Hospicjum im. Ł. Ewangelisty 6.000 zł,
„Hospicjum – to też życie” - pomoc hospicyjna
z projektu skorzystało ok. 47 osób
- Stowarzyszenie na Rzecz Integracji „Działajmy Razem” 3.000 zł,
Działalność terapeutyczna
z projektu skorzystało tygodniowo 12 osób
- Stowarzyszenie Rehabilitacji Kultury Fizycznej 7.500 zł,
Turystyki i Integracji Osób Niepełnosprawnych
Świetlica dziennego pobytu dla osób niepełnosprawnych
z projektu skorzystało tygodniowo ok. 45 osób
- Cieszyńskie Stowarzyszenie Ochrony Zdrowia Psychicznego „Więź” 5.000 zł,
Samopomocowy Klub Środowiskowy dla osób
z zaburzeniami psychicznymi
z projektu skorzystały 32 osoby
- Polskie Stowarzyszenie na Rzecz Osób z Upośledzeniem Umysłowym 5.600 zł,
Świetlica terapeutyczna dla osób niepełnosprawnych
z upośledzeniem umysłowym w stopniu głębszym
z projektu skorzystało 11 osób
- Polski Związek Głuchych 2.000 zł,
Warsztaty zawodowe dla osób niepełnosprawnych
z projektu skorzystało ok. 15 osób
- Regionalna Fundacja Pomocy Niewidomym 500 zł,
Kompleksowa rehabilitacja dzieci niewidomych i niedowidzących
w wieku do lat 7, ze sprzężoną niepełnosprawnością z terenu Gminy Cieszyn
z projektu skorzystało 1 dziecko
- Stowarzyszenie Amazonek 2.500 zł,
Integracja i pomoc kobietom po mastektomii
z projektu skorzystało ok. 40 osób
- Stowarzyszenie Pomocy Wzajemnej „Być Razem” 40.000 zł,
Dom Samotnej Matki
z projektu skorzystało 8 osób

- Stowarzyszenie Pomocy Wzajemnej „Być Razem” 900 zł,
Centrum wolontariatu
z projektu skorzystało ok. 100 wolontariuszy
- Towarzystwo Przyjaciół Dzieci 1.500 zł,
Świąteczne spotkanie dzieci i młodzieży
ze środowiskowych ognisk wychowawczych TPD
z projektu skorzystało 130 osób
- Światowy Związek Żołnierzy Armii Krajowej 800 zł.
Pomoc materialna dla członków
z projektu skorzystało 40 osób

Ponadto organizacje pozarządowe działające na terenie miasta, realizujące zadania własne gminy w obszarze pomocy społecznej zdołały pozyskać w 2006 roku z innych niż budżet miasta źródeł środki w łącznej wysokości 1.323.858 zł.

POZOSTAŁE ZADANIA W ZAKRESIE POLITYKI SPOŁECZNEJ

Żłobki

W 2006 r. funkcjonowały dwa oddziały jednostki budżetowej Żłobki Miejskie w Cieszynie. Z usług Żłobków skorzystało 80 dzieci.

Koszty utrzymania Żłobków w 2006 r. wyniosły 792.897 zł.

Jednostka zrealizowała dochody w wysokości: 129.405 zł, w tym:

- odpłatność za pobyt dziecka w Żłobku: 128.704 zł
- odsetki bankowe: 701 zł

W stosunku do całości kosztów Żłobków Miejskich wydatki kształtują się następująco:

- płace wraz z pochodnymi 85,65 %
- energia 3,00 %
- usługi 2,42 %
- koszty żywności 4,41 %
- pozostałe koszty 4,52 %

W ramach dochodów własnych Żłobki Miejskie prowadzą stołówki: w Żłobku Nr 1 przy ul. Ks. Trzanowskiego 2 oraz w Żłobku Nr 2 przy ul. Moniuszki 13 w Cieszynie.

W 2006 roku ze stołówek tych korzystali emeryci, renciści, bezrobotni oraz podopieczni Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Cieszynie. Wydawano dziennie, przeciętnie: 150 obiadów w Żłobku Nr 1 oraz 200 obiadów w Żłobku Nr 2.

Z dochodów własnych finansowane są remonty żłobków. Z większych remontów przeprowadzono remont kanalizacji w Żłobku Nr 2 przy ul. Moniuszki 13 w Cieszynie. Dokonano również zakupu profesjonalnego sprzętu gastronomicznego oraz finansowano zakup energii.

EDUKACYJNA OPIEKA WYCHOWAWCZA

Kolonie i obozy oraz inne formy wypoczynku dzieci i młodzieży szkolnej, a także szkolenia młodzieży

W celu zapewnienia atrakcyjnych form wypoczynku dzieci i młodzieży w czasie wolnym od zajęć szkolnych miasto inicjuje i wspiera finansowo ich organizację. Do głównych organizatorów wypoczynku należą: szkoły podstawowe i gimnazja, stowarzyszenia

(Związek Harcerstwa Polskiego, Towarzystwo Przyjaciół Dzieci) oraz parafie. Wzorem lat ubiegłych w okresie ferii zimowych organizowane były zimowiska, warsztaty zainteresowań, zajęcia sportowe i świetlicowe. Środki potrzebne na sfinansowanie wypoczynku zimowego wyniosły 7.332 zł.

Podczas wakacji letnich organizowano półkolonie, warsztaty zainteresowań, zajęcia świetlicowe, obozy, biwaki oraz kolonię w Powidzu. Ogółem na dofinansowanie zorganizowanych form wypoczynku letniego w roku 2006 przeznaczono 12.454 zł.

Na organizację tych form wypoczynku dla stowarzyszeń przekazano 37.687zł.

Pomoc materialna dla uczniów

W 2006 roku otrzymano dotację celową w kwocie 145.584 zł, na pokrycie kosztów udzielania edukacyjnej pomocy materialnej o charakterze socjalnym. Pozostała kwota 38.675 zł pochodziła ze środków własnych gminy.

W I półroczu szkolnym rozpatrzono 18 wniosków nowych, natomiast pozostałe 329 wniosków były kontynuacją roku poprzedniego (w sumie 347 wniosków). Natomiast od 1 września 2006 r. (na rok szkolny 2006/07) rozpatrzono pozytywnie 395 wniosków o przyznanie stypendium szkolnego. Ponadto 5 uczniom przyznano zasiłek szkolny w formie świadczenia pieniężnego na kwotę 1.060 zł. Z własnych środków wypłacono stypendia naukowe dla uczniów osiągających bardzo dobre wyniki w nauce i tak: w I półroczu 146 uczniów - za wyniki w nauce i 18 uczniów za wyniki sportowe otrzymało stypendia naukowe, w II półroczu 133 uczniów, którzy osiągnęli średnią ocen nie mniejszą niż 5,0 otrzymało stypendia za wyniki w nauce i 13 uczniów za wyniki sportowe. Łączna kwota wydatków na ten cel wyniosła 25.555 zł.

Szkolne schroniska młodzieżowe

Szkolne Schronisko Młodzieżowe

Od 1 stycznia 2006 r. nastąpiła zmiana organu prowadzącego Szkolne Schronisko Młodzieżowe w Cieszynie. Gmina Cieszyn przejęła to zadanie od Powiatu Cieszyńskiego zwiększając tym samym liczbę placówek oświatowych, dla których stała się organem prowadzącym.

Placówka posiada 65 miejsc noclegowych. W 2006 roku z usług schroniska skorzystało 2.478 osób, udzielono 6.372 noclegów (osobonocy).

Zaplanowane na rok 2006 dochody w wysokości 212.000 zł z tytułu usług noclegowych i wynajmu sal zostały zrealizowane w 109% i wyniosły 231.660 zł. Dodatkowo dochody zostały zwiększone o odsetki od środków na rachunku bankowym w wysokości 660 zł.

Wydatki na 2006 r. zaplanowano w wysokości 282.600 zł. Plan zrealizowano w 99% i wyniosły 282.294 zł. Wydatki związane z prowadzeniem Szkolnego Schroniska Młodzieżowego były finansowane z:

- | | |
|------------------------------------|-------------|
| - subwencji oświatowej | 45.689 zł, |
| - dochodów schroniska | 232.320 zł, |
| - dochodów własnych budżetu Miasta | 4.285 zł. |

Do najważniejszych wydatków należy zaliczyć:

- wynagrodzenia i pochodne – 156.619 zł,
- zakup materiałów i wyposażenia – 23.223 zł (wyposażenie schroniska, środki czystości, art. biurowe),
- zakup energii - 47.512 zł,
- zakup usług remontowych – 18.000 zł (remont 2 łazienek, wymiana chodnika przed wejściem do budynku, malowanie i odgrzybianie pomieszczeń),
- inne usługi – 29.861 zł (usługi telefoniczne, zdrowotne, internetowe, pralnicze, wywóz śmieci, kanalizacja, reklama i inne),
- fundusz świadczeń socjalnych – 7.079 zł.

Pozostała działalność

W ramach pozostałej działalności w dziale „Edukacyjna opieka wychowawcza” wydatkowano środki w wysokości 14.276 zł. Zorganizowano Cieszyński Przegląd Jasełek (2.154 zł), Przegląd Twórczości Artystycznej Szkół Podstawowych i Gimnazjów „Szkolna Ławka Artystyczna” (2.322 zł), zakupiono puchary na turniej tańca towarzyskiego dla przedszkolaków „O piernikowe serduszko” (600 zł), udzielono dotacji stowarzyszeniom (1.500 zł), zakupiono nagrody dla laureatów konkursów przedmiotowych (7.700 zł), których organizatorami były następujące szkoły: SP1, SP2, SP3, SP6 i G2.

GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA

Gospodarka odpadami

Kwota 10.066 zł przeznaczona została na zakup 16 pojemników typu „Konfiskator” w celu prowadzenia akcji zbierania przeterminowanych leków w aptekach na terenie miasta.

Oczyszczanie miast i wsi

W ramach realizacji zadań z zakresu oczyszczania miasta zakupiono worki i rękawice dla potrzeb akcji „Sprzątanie Świata” za kwotę 1.754 zł.

Utrzymanie zieleni w miastach i gminach

Miejski Zarząd Dróg

W ramach tego rozdziału w okresie sprawozdawczym wydatkowano środki w wysokości 254.582 zł, które przeznaczono na:

- bieżące utrzymanie terenów zieleni miejskiej oraz ich rekultywację według potrzeb,
- remonty i przeglądy placów zabaw oraz ścieżki zdrowia (parki: Liburnia, pod Wałką, zieleniec przy ul. Skrajnej),
- remont nawierzchni kamiennego zieleńca Placu Słowackiego wraz z zagospodarowaniem elementami małej architektury,
- rewaloryzację zieleni i zagospodarowanie elementami małej architektury zieleńca Placu Wolności,
- budowę schodów terenowych stanowiących dojście od ul. 3 Maja do pomnika Mieszka I wraz z wymianą barierki przy schodach i pomniku,
- generalny remont dwóch biegów kamiennych schodów łączących dolną i górną ścieżkę w rezerwacie przyrody „Lasek Miejski nad Puńcówką”,
- zakup materiałów i narzędzi do prac bieżących (m.in. sadzonki kwiatów, paliwo itp.).

Urząd Miejski – Ochrona Środowiska i Rolnictwo

W ramach realizacji zadań z zakresu utrzymania zieleni w miastach i gminach zrealizowano następujące przedsięwzięcia:

- zakupiono sadzonki drzew i krzewów ozdobnych za kwotę 30.687 zł oraz wydatkowano kwotę 21.740 zł na usługi transportowe i wykonanie nasadzeń,
- wykoszono miejskie tereny zieleni nieurzędzonej (48.000 zł).

Na realizację wymienionych zadań wydatkowano łącznie kwotę 100.427 zł.

Ochrona różnorodności biologicznej i krajobrazu

Ze środków przeznaczonych na ochronę różnorodności biologicznej i krajobrazu zrealizowane zostały dwa zadania:

- zakupiono karmniki, skrzynki lęgowe i karmę dla ptaków za kwotę 2.496 zł oraz
- zlecono wykonanie opracowania dotyczącego powołania na terenie miasta obszarów podlegających ochronie (1.500 zł).

Oświetlenie ulic, placów i dróg

Miejski Zarząd Dróg

Na zadania zaplanowane w ramach tego rozdziału wydatkowano kwotę 704.061 zł z przeznaczeniem na:

- zakup energii elektrycznej na oświetlenie ulic i placów,
- konserwację sieci oświetlenia,
- uzupełnienie i remont oświetlenia na ulicach: Wojska Polskiego, Moniuszki, Odległej, Sejmowej i 3 Maja,
- montaż, demontaż oświetlenia świątecznego, wymianę opraw lamp, drobne przeróbki instalacji oraz na zakup nowych elementów dekoracyjnych oświetlenia świątecznego.

Zakłady gospodarki komunalnej

Zakład Gospodarki Komunalnej

Zakład Gospodarki Komunalnej w 2006 roku uzyskał dochody w wysokości:

1. technika sanitarna:	
a) wywóz odpadów komunalnych	2.310 tys. zł
b) szalety	17 tys. zł
2. usługi pogrzebowe i cmentarne	524 tys. zł
3. gospodarka ściekami:	
a) odprowadzanie ścieków	5.813 tys. zł
b) wywóz nieczystości płynnych	66 tys. zł
c) inne usługi	16 tys. zł
4. transport lokalny	
a) komunikacja miejska – bilety jednorazowe	1.695 tys. zł
b) komunikacja miejska – bilety okresowe	501 tys. zł
c) inne usługi	69 tys. zł
d) mandaty	15 tys. zł
Razem przychody z usług	11.026 tys. zł
5. odsetki	45 tys. zł
6. pozostałe przychody	117 tys. zł
7. dotacja przedmiotowa z budżetu	850 tys. zł
RAZEM	12.038 tys. zł
Stan środków obrotowych na początek roku	-215 tys. zł
OGÓŁEM	11.823 tys. zł

W okresie sprawozdawczym Zakład Gospodarki Komunalnej osiągnął przychody z prowadzonej działalności gospodarczej (bez dotacji przedmiotowej) o wartości 11.188 tys. zł.

Zasadniczą pozycją przychodów była sprzedaż usług odprowadzania ścieków, usług wywozu nieczystości stałych oraz przychody z tytułu usług transportu lokalnego.

W 2006 roku uzyskano niższe od założonych w planie przychody z usług odprowadzania ścieków oraz z tytułu usług wywozu nieczystości stałych. Powodem tego było oszczędne gospodarowanie mediami (mniejsze zużycie wody) przez mieszkańców, a co za tym idzie mniejsza ilość odprowadzanych ścieków do kanalizacji. W przypadku nieczystości stałych powodem niewykonania przychodów jest coraz częściej ograniczane przez mieszkańców wywozu nieczystości z posesji, co wiąże się z korzystaniem z tańszej możliwości odbioru nieczystości poprzez selektywną zbiórkę surowców wtórnych.

Zakład wykorzystał budżetową dotację przedmiotową na świadczenie usług przewozowych w zakresie przewozów pasażerskich wartości 850 tys. zł brutto.

Prowadzono aktywne działania mające na celu uzyskanie terminowego regulowania należności przez odbiorców usług, a także wyegzekwowanie zaległych płatności. Wysyłano wezwania do zapłaty, naliczano i pobierano odsetki za zwłokę w zapłacie, kierowano do sądu sprawy wobec odbiorców usług zalegających z zapłatą, przekazywano sprawy do egzekucji przez komornika sądowego.

Wartość należności przekazanych do ściągnięcia przez firmę windykacyjną „ER-MAX” w 2006 roku wynosiła 68.726,16 zł, saldo na początku roku wynosiło 118.763,14 zł, z czego zostało zapłacone do końca roku 71.259,66 zł.

Sytuacja finansowa Zakładu w 2006 roku była trudna, ze względu na ujemny stan środków obrotowych na początku roku, wynoszący –190 tys. zł. Kontynuowano działania mające na celu jak najdalej idące oszczędności, między innymi poprzez wykonywanie zadań własnymi siłami, ograniczanie remontów do najbardziej koniecznych, a także wyszukiwanie tanich dostawców i prowadzenie odpowiednich negocjacji cenowych. W ramach szukania oszczędności uruchomiony został na terenie zakładu dystrybutor z olejem napędowym, dzięki czemu zmniejszyła się ilość wozokilometrów autobusów, które tankują na bazie transportowej i w efekcie zmniejszenie kosztów działu Transportu Lokalnego.

Pomimo wszelkich starań i oszczędnej działalności zakładu na koniec 2006 roku ujemny stan środków obrotowych wzrósł do poziomu –215 tys. zł.

Uzyskane przez Zakład Gospodarki Komunalnej dochody przeznaczono na:

I technika sanitarna:

1. wywóz odpadów komunalnych – wywożono odpady z nieruchomości 2.088 tys. zł na stację przeładunkową i wysypisko w Knurowie, prowadzono segregację odpadów w workach, prowadzono zbiórkę przedmiotów wielkogabarytowych w wiacie przy ul. Łukowej w Cieszynie, utrzymywano wysypisko odpadów przy ul. Motokrosowej oraz teren byłego wysypiska przy ul. Kościuszki.
Odebrano z nieruchomości na terenie miasta zgodnie z harmonogramem MPSOK 25.621 szt. worków z odpadami posegregowanymi (plastik, szkło białe, szkło kolorowe, makulatura, metale).
Wywieziono i umieszczono na wysypisku w Knurowie 7.638,54 tys. ton odpadów.
2. utrzymanie szaleatów – ponoszono bieżące koszty związane z 25 tys. zł utrzymaniem i eksploatacją szaleatów

II gospodarka ściekami:

1. utrzymanie oczyszczalni ścieków: 3.840 tys. zł
 - ponoszono bieżące, konieczne wydatki, przeprowadzono remonty urządzeń: m.in. remontowano pompy, przepompownię, dławice, sondy Redox w komorach nityfikacji, zestaw do pomiaru tlenu, samochód WUKO oraz Żuk, młot udarowo-obrotowy, całkowity koszt wykonywanych remontów w 2006 r. – 431.972,35 zł,

- wywożono osady do Knuruwa,
 - oczyszczono 1.791.428 m³ ścieków odprowadzonych z nieruchomości.
2. utrzymanie kanalizacji i przepompowni 1.890 tys. zł
- ponoszono bieżące, konieczne wydatki,
 - przeprowadzono remont dachu w budynku krat i pompowni,
 - usunięto 56 awarii na kanalizacji miejskiej,
 - usunięto 40 awarii na zlecenie właścicieli terenów za pomocą samochodu WUKO,
 - bieżące naprawy studni kanalizacyjnych – wymiana 28 sztuk włączów,
 - wykonywano remonty zlecone: ul. Dworkowa, ul. Górna, ul. Głęboka 28, ul. Miarki 5, ul. Słoneczna, ul. Katowicka – osuwisko, ul. Jastrzębia, ul. Popiołka, naprawa studni, wymiana pokrywy, sporządzono MapInf, wyremontowano pompę szlamową. Całkowity koszt wykonywanych remontów w 2006 r. wyniósł 141.490,15 zł.
3. wywóz nieczystości płynnych: 90 tys. zł
- dwoma samochodami asenizacyjnymi wywożono nieczystości z osadników – wywieziono 4.364 m³ nieczystości płynnych z budynków i obiektów użyteczności publicznej oraz zakładów,
 - przeprowadzono remont węży do samochodu asenizacyjnego.
- III transport lokalny** 3.415 tys. zł
- na potrzeby komunikacji miejskiej dysponowano 18 autobusami, z czego 13 przystosowanymi do przewozu osób niepełnosprawnych,
 - obsługiwano 6 linii miejskich oraz 4 linie miejsko-podmiejskie, wykraczające poza granice administracyjne miasta Cieszyna - do Hażłacha, Dębowca i Zebrzydowic, a w dni nauki szkolnej wykonywano dodatkowe przewozy młodzieży szkolnej na trasie Markłowice –Mała Łąka – SP nr 1,
 - wykonano 782.242 wozó-km, liczba kursów opóźnionych wynosiła 41, a odwołano 22 kursy.
- IV usługi pogrzebowe i cmentarne** 588 tys. zł
- wykonywano usługi pogrzebowe i cmentarne, prowadzono sprzedaż trumien i utensyliów pogrzebowych, utrzymywano cmentarze komunalne: prowadzono prace w zakresie porządku i czystości, pielęgnacji zieleni, odśnieżania,
 - wymieniono 13 szt. okien w budynku przedpogrzebowym,
 - zainstalowano 17 grobowców urnowych wraz z wykonaniem ścieżek oraz obrzeży wokół nich,
 - wyremontowano bramę przy cmentarzu na ul. Kościuszki,
 - wykonano ścieżki żwirowe wraz z obrzeżami na cmentarzu przy ul. Katowickiej oraz częściowo chodniki na Cmentarzu Bobrek,
 - prowadzono prace remontowo-malarskie w pomieszczeniach biurowych, magazynowych i kotłowni.
- V pozostałe** 102 tys. zł
- pozostałe koszty (egzekucja należności, umorzenie nieściągalnych należności, podatek dochodowy od osób prawnych, podatek VAT od dotacji przedmiotowej)

Wpływy i wydatki związane z gromadzeniem środków z opłat produktowych

Kwota 2.684 zł przeznaczona została na pokrycie części kosztów druku ulotek oraz kalendarza na potrzeby Miejskiego Programu Segregacji Odpadów Komunalnych.

Pozostała działalność

W ramach realizacji pozostałych wydatków z zakresu ochrony środowiska zrealizowano następujące zadania:

- udzielono dotacji:
 - Zarządowi Powiatowemu Ligi Ochrony Przyrody na konkursy plastyczne: Czyste wody źródłem życia, Wakacje z przyrodą oraz Bliskie spotkania z rezerwatami na kwotę 1.500 zł,
 - Lidze Ochrony Przyrody przy Polskim Związku Wędkarskim Koło w Cieszynie na dofinansowanie zdania pn. „Ochrona środowiska – ochrona plażów, ptaków i zadrzewienia” w kwocie 1.000 zł,
 - Polskiemu Związkowi Wędkarskiemu Koło w Cieszynie na realizację zadania pn. „Zarybianie i ochrona wód i dorzecza Olzy” w kwocie 600 zł,
 - Stowarzyszeniu Ekoenergia Cieszyn na zadanie pn. „Ścieżka Edukacji Ekoenergetycznej” w kwocie 411 zł,
 - ZHP Komendzie Hufca Ziemi Cieszyńskiej na realizację zadania „Zielono mi w mieście mym” na kwotę 1.000 zł,
- zakupiono nagrody dla uczestników konkursu „Cieszyn miastem kwiatów i zieleni” oraz konkursu „Zbieraj baterie – dbaj o środowisko” na łączną kwotę 2.980 zł,
- sfinansowano druk materiałów edukacyjnych dotyczących akcji sprzątania po psach i segregacji odpadów oraz materiałów informacyjnych związanych z akcją odszczurzenia za kwotę 6.155 zł,
- wykonano projekty tablic informacyjnych dla Ekomuzeum cieszyńianki wiosennej (2.000 zł),
- pokryto wydatki związane z promocją miasta na targach „POLEKO 2006” w wysokości 196 zł,
- sfinansowano obsługę schroniska dla zwierząt na kwotę 28.770 zł.

Na realizację wymienionych zadań wydatkowano łącznie kwotę 44.612 zł.

KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO

Domy i ośrodki kultury, świetlice i kluby

Cieszyński Ośrodek Kultury „Dom Narodowy”

Sprawozdanie merytoryczne

Cieszyński Ośrodek Kultury „Dom Narodowy” w roku 2006 prowadził wszechstronną działalność kulturalno-oświatową. Wiodącymi imprezami były:

XVII Międzynarodowy Festiwal Teatralny „BEZ GRANIC” (Cieszyn – Czeski Cieszyn, 31.05 – 3.06)

W ramach festiwalu pokazano 9 spektakli konkursowych, z Polski, Czech, Słowacji i Węgier. W plenerowych działaniach „Teatralnego Hyde Parku” odbyło się 19 prezentacji teatralnych, koncertów i wystaw. Jury nagrodę „Złamanego Szlabanu” przyznało

spektaklowi „Prorok Ilja” słowackiego Teatro Tatro z Nitry. Głównym organizatorem festiwalu było Stowarzyszenie Solidarność Polsko-Czesko-Słowacka, współorganizatorami zaś COK „Dom Narodowy” i KaSS „Střelnice”.

Święto Trzech Braci (Cieszyn – Czeski Cieszyn, 23- 25.06)

Podczas szesnastej edycji tego trzydniowego święta odbyło się szereg różnorodnych imprez kulturalnych i sportowo–rekreacyjnych na Rynku, Starym Targu i obiektach sportowych miasta. Tradycyjnie miały miejsce: spotkanie mieszkańców na Moście Przyjaźni, pochód, inscenizacja legendarnego założenia miasta, pokaz ogni sztucznych. W ramach imprezy wystąpili m.in.: Bohdan Smoleń, Kasia Cerekwicka, Andrzej Rybiński i zespół Kindla, Andrzej „Piasek” Piaseczny, Krystyna Giżowska, zespoły: Turnioki, Carrantuohill i Tercet Egzotyczny. Odbył się również finał Cieszyńskiej Ligi Talentów. W sumie na estradach Cieszyna i Czeskiego Cieszyna odbyło się 45 koncertów oraz 24 imprezy towarzyszące (wystawy, kiermasze, konkursy, imprezy sportowo-rekreacyjne).

XVII Międzynarodowa Dekada Muzyki Organowej, Chóralnej i Kameralnej (Cieszyn-Czeski Cieszyn, 11 – 20.10)

Tegoroczna edycja imprezy przygotowana została i zrealizowana przez Cieszyński Ośrodek Kultury – „Dom Narodowy” i KaSS „Střelnice” z Czeskiego Cieszyna. Podczas dziesięciu dekadowych koncertów muzyka wszystkich epok zabrzmiała w kościołach Cieszyna i Czeskiego Cieszyna. Wystąpili znani muzycy: wirtuozi organiści, chóry, zespoły i orkiestry kameralne, soliści. W sumie wystąpiło ok. 200 wykonawców z Polski i Czech. Dekada spotkała się z dużym zainteresowaniem w mieście i regionie (uczestniczyło w niej po obu stronach Olzy ok. 2500 słuchaczy), miała szeroki rezonans w mediach.

Cieszyński Festiwal Jazzowy (Cieszyn – Czeski Cieszyn, 8 – 11.11)

Odbyło się 12 koncertów (zorganizowanych we współpracy z KaSS „Střelnice”), w wykonaniu polskich, czeskich, słowackich, węgierskich, brytyjskich i meksykańskich zespołów jazzowych. Imprezie towarzyszyły wystawy i jam session.

COK „Dom Narodowy” brał również udział w organizacji w dniach 12 – 16 lipca 2006 roku **Festiwalu Filmowego „Wakacyjne Kadry”**.

Ponadto w ciągu minionego roku – zgodnie ze statutem Domu Narodowego i uprzednimi założeniami rocznego planu pracy zrealizowano szereg imprez z zakresu różnych dziedzin kultury. Odbywały się **koncerty** (Świąteczny koncert kolęd i pastorałek, Przegląd kapel karpackich, Zimowy koncert, Karpacki Karnawał II, cykl koncertów edukacyjnych dla dzieci pn. „Poznajemy instrumenty muzyczne” /23/, „Całuję Twoją dłoń, Madame”, „Echa Japonii, Korei i Filipin”, „Karol Stryja in Memoriam” /współorganizacja/, Koncert muzyki żydowskiej, Walk Away, Solias & Dutkiewicz, koncert uczniów szkół muzycznych z Cieszyna i Wisły, „Lato z muzyką” - 10x - współorganizacja CTM, „Muzyka na Rynku” - koncerty orkiestr dętych z Cieszyna i Jastrzębia, zespół muzyki dawnej - Capella Antiqua z Białegostoku, koncert jubileuszowy CTM, koncert Chóru Kameralnego COK, koncert pieśni legionowej, recital wokalny Izabeli Kopeć, koncert zespołu Chawerim, koncert kolęd Orkiestry Dętej Cieszynianka, cykl koncertów edukacyjnych dla dzieci pn. „Poznajemy instrumenty muzyczne” - 16x); **spotkania poetyckie**, m.in.: Edward Stachura, Sergiej Parażanow (Scena Poszukiwań Twórczych), wieczór autorski Anny Więżik, spotkanie poetyckie Jana Pichety, spotkanie z Jerzym Kronholdem, „Henryk Jasiczek – poeta niespełniony”, spotkanie poetyckie Kazimierza Kaszpera, „Słowa, liście, słowa” - grupa POETHICON, Teatr Poezji Szymona Brody; **wykłady** - cykle „Pomóż swemu zdrowiu” i „Bliżej Natury” (12x), filmowe: z cyklu „Filmowy portret” Z. Zapasiewicz, A. Wajda, K. Kieślowski, L. Buzderewicz, S. Eisenstein, A. Holland J. Jarmusch, K. Karabasz, A. Szewczyk; wykłady w ramach „Uniwersytetu III wieku” (sekcja turystyczno-kulturalna i taneczna): „Tańczyć każdy może” (3x), „Śpiewaj to takie proste”, „Jazz to nie takie straszne”, „Holocaust-

dlaczego?”, „Indie – znane czy nieznanne”, „Chiny”, „Europejskość Śląska Cieszyńskiego”, „Wokół wigilijnego stołu”; krajoznawcze: Park archeologiczny w Podeborze, Odkrycia archeologiczne w Kowalach, Szlacheckie siedziby na Śląsku Cieszyńskim, Duchy Czarnego Łądu, Cieszynity, 50-lecie Polskiego Towarzystwa Historycznego w Cieszynie, Wyprawa Everest 2006, Żydzi w kulturze polskiej.

Znaczący nurt w działalności COK stanowiły imprezy dla dzieci i młodzieży:

- „Zima w mieście” (zajęcia taneczne, teatralne, plastyczne, rękodzielnicze, szachowe, filmowe, gry komputerowe) – 17x,
- Bal karnawałowy dla najmłodszych,
- Turnieje szachowe dla dzieci (8x),
- Prezentacje artystyczne cieszyńskich szkół (12x),
- Prezentacje Cieszyńskiego Studia Rytmiki i Tańca COK,
- Kolęda dziecięcej grupy teatralnej „Kameleon”,
- „O rybaku, jego żonie i złotej rybce” (2 spektakle) w wykonaniu Teatru lalek „Bajka” z Czeskiego Cieszyna,
- „Wyrwidąb i Waligóra”- spektakl muzyczny dla dzieci w wykonaniu Teatru lalek „Bajka” z Czeskiego Cieszyna,
- Lato w mieście (Cieszyńskie szlaki – 8x, szkołka szachowa – 8x, Plastyczne Wakacje – 6x, plener malarski i ceramiczny, projekcje wideo) – 26 imprez,
- Strachy na Zamku czyli pożegnanie wakacji – impreza plenerowa (współorganizator KaSS „Střelnice”),
- „Narkotykowe dylematy” - warsztaty, spotkanie z terapeutą (współorganizator Komenda Powiatowa Policji, Straż Miejska w Cieszynie),
- „Z muzyką i tańcem do zdrowia” - finał konkursu (współorganizator Starostwo Powiatowe),
- „Gniazdo, rodzina Onyszkiewiczów” - promocja książki Zofii Turowskiej i spotkanie z Januszem Onyszkiewiczem,
- Impreza mikołajkowa (spektakl „Kotek Protek” w wykonaniu Teatru Lalek „Bajka”, spotkanie z Mikołajem).

Imprezy teatralne:

- Międzynarodowy Dzień Teatru – otwarcie Sali Prób CST,
- Fenomen „Cieszyńskiego Nieba” – spotkanie z twórcami i wykonawcami spektaklu TD,
- „Dzień Pisklaka”,
- Konferencja: „Teatr polityka a polityka teatru”,
- „Zdolny uczeń” - spektakl MOK ze Skoczowa,
- Wieczór pieśni z cyklu spotkań z pieśnią i muzyką krajów Europy Środkowej,
- „Kavkazkij priviet” (CST),
- „Bianka” (CST) – 2x,
- „Historia konia” (CST) – 2x,
- „Prezydentki” (TD).

Imprezy o charakterze konkursowym:

- VII Cieszyński Przegląd Jasełek - prezentacja szkolnych i przedszkolnych przedstawień jasełkowych (współorganizator Wydział Edukacji i Kultury UM),
- „Mistrz Ortografii” – dyktando dla szkół podstawowych i gimnazjów,
- „XIII Przegląd Piosenki Dziecięcej Śląskie Śpiewanie” – eliminacje regionalne,
- 51 Ogólnopolski Konkurs Recytatorski – eliminacje powiatowe,
- „Cieszyńska Liga Talentów 2006”- prezentacja dokonań artystycznych dzieci i młodzieży w zakresie działań estradowych (eliminacje i koncert finałowy),
- „I ty możesz zostać przewodnikiem” – konkurs międzyszkolny,
- „Olimpiada promocji zdrowego stylu życia” (współorganizator PCK),
- Finał powiatowego przeglądu szkolnych zespołów artystycznych.

Inne imprezy:

- Konferencja „Kultura życia” – współorganizator Centrum Misji i Ewangelizacji,
- Forum dyskusyjne – spotkanie z eurodeputowanym Janem Olbrychtem,
- XVI Finał Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy (współorganizacja),
- „Powiew jesieni” - pokaz mody.

Zrealizowano również 2 imprezy pn. „Dni kultury żydowskiej” (kwiecień, listopad), a w ich ramach odbyły się: koncert muzyki żydowskiej, warsztaty tańca, prelekcje, wystawa książek i judaików oraz degustacja koszernych potraw.

Odbyły się warsztaty artystyczne:

- tańca współczesnego,
- recytatorskie dla nauczycieli,
- tańca żydowskiego,
- chóralskie.

W ramach stałej popołudniowej działalności klubowej w kołach zainteresowań, towarzystwach mających swą siedzibę w Domu Narodowym (numizmatycy, Cieszyński Klub Hobbystów, filateliści, esperantyści, Cieszyńskie Towarzystwo Fotograficzne, Klub Przyjaciół Orientu, Towarzystwo Miłośników Ogrodnictwa, Międzynarodowy Ośrodek Współpracy Chrześcijańsko-Żydowskiej) organizowano spotkania, prelekcje klubowe, targi staroci, giełdy filatelistyczne, turnieje szachowe i brydżowe.

Swoją działalność (edukacyjno-artystyczna, ruchowo-rekreacyjna, wystawiennicza; zajęcia codziennie od poniedziałku do soboty) prowadziły w grupach dla dzieci, młodzieży i dorosłych sekcje zainteresowań, pracownie i zespoły artystyczne COK:

- plastyczna (malarstwa, rysunku),
- ceramiki,
- fotograficzna,
- rękodzieła,
- Cieszyńskie Studio Rytmiki i Tańca COK (rytmika dla dzieci, taniec współczesny dla dzieci i młodzieży),
- Cieszyńskie Studio Teatralne (od połowy roku działa w nowo otwartej Sali Prób im. J. Osterwy w piwnicy DN),
- teatrzyk dla dzieci „Kameleon”,
- Indywidualna grupa recytatorów,
- muzyczna – nauka gry na instrumentach klawiszowych,
- Cieszyński Klub Filmowy,
- szkoła szachowa,
- gimnastyka dla pań (do marca),
- Chór Kameralny COK,
- aerobik,
- sekcja tańca żydowskiego - od września 2006.

Uczestnictwo w zajęciach sekcji jest bezpłatne.

W ciągu całego roku zespoły artystyczne uczestniczyły w wielu przeglądach i festiwalach, także poza granicami kraju. Chór Kameralny występował w Karwinej, Mostach, Nawsiu (Republika Czeska) oraz w Rožňavie (Słowacja), jak również zdobył pierwszą nagrodę w ogólnopolskim festiwalu kolęd i pastorałek w Będzinie. Zespół tańca CSRiT uczestniczył w przeglądzie zespół tanecznych w Czechowicach - Dziedzicach „Parady 2006”.

Pod patronatem COK działała Orkiestra Dęta „Cieszynianka”.

W roku bieżącym powrócił do Domu Narodowego „Klub Propozycji” i Poethicon.

W „Galeryjce” COK i Galerii „Na Piętrze” prezentowano wystawy:

- „Bożonarodzeniowe szopki” – wystawa pokonkursowa,
- „Pomiędzy” – malarstwo Stanisława Stawowego,
- „Z bliska” – fotografia Macieja Króla,
- „Malarstwo Jana Kuchty” (Rožňava),
- „Z pracowni ceramiki, rysunku i malarstwa COK”,
- „Palma i kartka wielkanocna” – wystawa pokonkursowa,
- „Armia Krajowa wczoraj i dziś”,
- „Nasza Wystawa” – w ramach Festiwalu Teatralnego „BEZ GRANIC”,
- „Wenecja – Venezia” – wystawa fotografii,
- Ewa Michalska - „Szkło i kamienie”,
- W cieniu 8848 m n.p.m. - wystawa fotografii W. Trzcionki,
- Cieszyn w obiektywie E. Figny,
- „Wierzę w przeżycie” - wystawa poświęcona A. Szewczykowi (w 5 rocznicę śmierci),
- Z pracowni fotografii COK,
- Kalendarz Pirelli 2006,
- Wystawa poplenerowa pracowni ceramiki i malarstwa COK,
- Cesarz Franciszek Józef w zbiorach cieszyńskich kolekcjonerów (CKH),
- Przybywa Mikołaj – wystawa pokonkursowa.

Cieszyński Ośrodek Kultury był również organizatorem miejskich obchodów imprez rocznicowych (zrealizowano uroczystość ku czci pomordowanych „Pod Wałką”, Święto Konstytucji 3 Maja, obchody 67 Rocznicy wybuchu II wojny światowej i Dnia Weterana, Święto Niepodległości Ojczyzny).

Teatr im. A. Mickiewicza

Sprawozdanie merytoryczne

Teatr prowadzi wielostronną, impresaryjną działalność kulturalną poprzez zapraszanie i organizowanie występów: teatrów dramatycznych, teatrów muzycznych, zespołów operowych, zespołów operetkowych, zespołów baletowych, zespołów folklorystycznych, recitali autorskich, zespołów estradowych, koncertów muzycznych, zespołów kabaretowych.

W budynku Teatru organizowane są również: prezentacje osiągnięć zespołów amatorskich (chóry, dziecięce zespoły folklorystyczne, popisy dzieci cieszyńskich przedszkoli, amatorskie zespoły teatralne), sympozja oraz spotkania młodzieży, uroczystości jubileuszowe, popisy uczniów szkół regionu cieszyńskiego, pokazy charakteryzacji teatralnej i filmowej.

Imprezy, które na stałe weszły do kalendarza imprez artystycznych:

Dni Teatru, Warsztaty teatralne z mistrzem, Wielki Koncert Karnawałowy, Koncert Noworoczny, Festiwal Filmowy „Kino Na Granicy”, Przegląd Twórczości Artystycznej Szkół Podstawowych i Gimnazjów „Szkolna Ławka Artystyczna”, Warsztaty interdyscyplinarne, Festiwal Filmowy „Wakacyjne Kadry”, Festiwal Muzyki Wokalnej „VIVA IL CANTO”, Popisy uczniów Szkoły Muzycznej, Jasełka tradycyjne, Misterium Męki Pańskiej, Gość Oczekiwany, Koncert kolęd.

Dyrektor teatru zainicjował i prowadzi cykl spotkań „Bliżej Teatru” zapoznając przedszkolaków, uczniów szkół podstawowych i średnich oraz studentów ze specyfiką pracy instytucji artystycznej (organizowanie pracy, techniki teatralne, historia i architektura budynku itp.).

W teatrze im. A. Mickiewicza w okresie sprawozdawczym odbyło się 119 imprez, które obejrzało 61.216 widzów (średnio 514 osób na jednej imprezie), co daje 87% wskaźnik frekwencji.

Poniżej wykaz niektórych wybranych imprez, które odbyły się w Teatrze:

- w styczniu między innymi Koncert Noworoczny, Koncert „W dzień Bożego Narodzenia”, 9 spektakli Jasełek tradycyjnych oraz Galowy Koncert Szkół Katolickich,
- w lutym Koncert Karnawałowy w wykonaniu Zespołu „BRASIL TROPICAL” z Brazylii, spotkanie z klientami ING Bank Śląski, bajka dla dzieci „Bałwany chcą odmiany”, dla młodzieży „Koncert Walentynkowy”,
- w marcu Koncert Orkiestry im.L.Janaczka z Ostrawy oraz solistów z Wiednia, 10 edycja Dni Teatru z udziałem Teatru Polonia z Warszawy, z udziałem Krystyny Jandy: „Shirley Valentine”, „Ucho, Gardło, Nóż”, „Mała Stainbach” oraz 7 spektakli „Misterium Męki Pańskiej” i „Marcowe Granie”,
- w kwietniu „Powiatowy Przegląd Szkolnych Zespołów Artystycznych”, „Warsztaty interdyscyplinarne” - taniec, teatr, śpiew z udziałem Teatru „Wit-Wit” z Gliwic, widowisko muzyczne dla młodzieży „Bomont School”, oraz bajka dla dzieci „Idzie wiosna”, odbył się również Przegląd Filmów Czeskich i Słowackich „Kino na Granicy” oraz koncert uczniów Państwowej Szkoły Muzycznej w Cieszynie,
- w maju Kongres Polskiego Towarzystwa Alergologów - Koncert Fortepianowy Marca Lafore, dla młodzieży Przegląd Twórczości Artystycznej Szkół Podstawowych i Gimnazjów „Szkolna Ławka Artystyczna”, Opera Śląska z Bytomia zaprezentowała operetkę „Wesoła Wdówka”, odbył się również koncert z okazji „Dnia Matki” w wykonaniu dziecięcego Zespołu Pieśni i Tańca Ziemi Cieszyńskiej,
- w czerwcu odbył się XVII Festiwal Teatralny „Bez Granic”, w ramach którego odbył się Kabaret „Śmiech bez Granic”, widowisko muzyczne „Bomont School”, Koncert Marii Peszek „Miasto Mania”, sztuki: „Operacja Dunaj”, „Taksówka”, „Cholonek”, oraz Warsztaty interdyscyplinarne (taniec, teatr, śpiew), Teatr Wit-Wit z Gliwic,
- w lipcu po raz pierwszy odbył się Festiwal Filmowy „Wakacyjne Kadry”, na którym zaprezentowano filmy fabularne, dokumentalne i etiudy, odbyły się również spotkania z twórcami filmów, Koncert Galowy Filharmonii im.Leosza Janaczka z Ostrawy z udziałem solistów oraz występ Kabaretu „Ani Mru Mru”,
- w sierpniu Galowy Koncert Festiwalu Muzycznego „Viva Il Canto”,
- we wrześniu Koncert Inauguracyjny Międzynarodowego Studenckiego Festiwalu Folklorystycznego, widowisko muzyczne dla młodzieży na podstawie musicalu „Footloose”, inauguracja „Skarbów z cieszyńskiej trówy” oraz spektakl w wykonaniu Teatru Rozrywki z Chorzowa „Skrzypek na Dachy”,
- w październiku spektakl Sceny Polskiej z Czeskiego Cieszyna „Makbet”, zaś w wykonaniu Teatru Muzycznego z Gliwic „Wiedeń Moich Marzeń” z udziałem Grażyny Brodzińskiej, bajkę dla dzieci „Pieskie życie”, jubileusz 160-lecia Brackiego Browaru Zamkowego,
- w listopadzie z okazji Święta Niepodległości Uroczysta Sesja Rad Gmin połączona z wręczeniem Złotej Cieszyńianki, Mistrzowskie Interpretacje nad Olzą z udziałem solisty Waldemara Malickiego oraz dla dzieci „Historia żółtej ciżemki”,
- w grudniu balet w wykonaniu Gliwickiego Teatru Muzycznego „Dziadek do orzechów”, bajka dla dzieci „Bałwany chcą odmiany”, „Jemiołuszek dobry duszek”, Koncert Finałowy Dni Polsko-Szwedzkich, jubileusz 100-lecia Szkoły Podstawowej nr 1 w Cieszynie, różne Koncerty Kolęd, Koncert Jaromira Nohavicy oraz Wieczór Sylwestrowy „W krainie walca i tanga”.

W ramach bieżących remontów wykonano następujące prace:

bieżący przegląd i konserwację lin, instalacji alarmowej, instalacji tryskaczowej, czujek izotopowych oraz gaśnic.

Ponadto w ramach zadań inwestycyjnych przeprowadzono modernizację urządzeń regulacji światła sceny.

Pozostałe instytucje kultury

Zespół Pieśni i Tańca Ziemi Cieszyńskiej

Sprawozdanie merytoryczne

W 2006 roku Zespół Pieśni i Tańca Ziemi Cieszyńskiej im. Janiny Marcinkowej koncertował 78 razy. Koncerty odbywały się na scenach i estradach festiwalowych, w hotelach, z którymi została nawiązana współpraca, jak również na różnych imprezach lokalnych naszego regionu.

Kalendarz imprez ZPiTZC w 2006 r. kształtował się następująco:

- koncert kolęd w Domu Narodowym, promujący płytę Zespołu (3 stycznia),
- koncert w Hotelu „Ziemowit” i „Muflon” (27 i 28 stycznia),
- Festiwal w Rožňavie – grupy dziecięcej ZPiTZC (3 – 4 lutego) – 2 koncerty,
- koncert w OSP Cieszyn – Krasna (4 lutego),
- koncert w DSS w Dzięgielowie (27 lutego),
- koncerty w Hotelu „Muflon” (3 kwietnia i 9 maja),
- III Festiwal Chórów Śląskich – Chór Jubileuszowy ZPiTZC (22 kwietnia),
- Przegląd Dziecięcych Zespołów Folklorystycznych „Złoty Kłós” (29 kwietnia),
- koncert z okazji Dnia Matki w Teatrze im. A. Mickiewicza (27 maja),
- Międzynarodowy Festiwal Folklorystyczny w Słobozii – Rumunia (27 maja – 6 czerwca), gdzie odbyło się 8 koncertów,
- „Dzieci – dzieciom, dzieci – rodzicom” – grupa dziecięca ZPiTZC (3 czerwca),
- Przegląd Dziecięcych Zespołów Folklorystycznych – Wisła (11 czerwca),
- koncert w ramach Dni Karviny (11 czerwca),
- koncert na Wzgórzu Zamkowym (zakończenie rajdu kolarskiego – 17 czerwca),
- Święto Trzech Braci – pochód, koncert wszystkich grup ZPiTZC, śpiewanie na moście (23 – 25 czerwca),
- Międzynarodowy Festiwal Folklorystyczny w Lublinie (3 – 11 lipca) – 9 koncertów,
- „Święto Dzieci Gór” – Festiwal Folklorystyczny w Nowym Sączu (23 – 30 lipca) – 13 koncertów, w tym jeden w Cieszynie z hinduską grupą ZANZAARE,
- Tydzień Kultury Beskidzkiej – Maków Podhalański (3 sierpnia),
- koncert na cieszyńskim Rynku – 15 sierpnia,
- Dzień Działkowca w Czechowicach Dziedzicach (20 sierpnia),
- oczepiny cieszyńskie OSP Dzięgielów (26 sierpnia),
- Dożynki w Gorzycach (27 sierpnia),
- cieszyński Rynek, Wzgórze Zamkowe (3 września),
- Dożynki w Drogomyślu (10 września),
- Spartakiada – MOSiR Cieszyn – grupa dziecięca ZPiTZC (23 września),
- koncert w Ustroniu (30 września),
- „Skarby z cieszyńskiej trówy” (1 października),
- oczepiny cieszyńskie OSP Goleszów (21 października),
- 160 lat Brackiego Browaru Zamkowego (21 października),
- Charytatywny Koncert Jasełkowy w Teatrze im. A. Mickiewicza (18 grudnia).

Oprócz działalności artystycznej ZPiTZC organizował także takie imprezy jak: bal karnawałowy w OSP Cieszyn – Krasna (4 lutego), kulig Kubalonka – Stecówka (11 lutego), „Śledziówka” ZPiTZC (27 lutego), bal karnawałowy Dziecięcego Zespołu Pieśni i Tańca Ziemi Cieszyńskiej (28 lutego), spotkanie z Finami (1 lipca) oraz z Hindusami z zespołu ZANZAARE (27 lipca), wyjazd rekreacyjny członków ZPiTZC na Słowację (11 – 13 sierpnia), spotkanie opłatkowe (18 grudnia).

Ponadto 11 października 2006 r. przeprowadzono nabór do Zespołu.

W roku 2006 dokonano remontu wyposażenia pomieszczeń stanowiących garderobę ZPiTZC.

Dochody, jakie uzyskał ZPiTZC pochodziły ze sprzedaży płyt z kolędami oraz z koncertów, jak również z wpłat za zajęcia taneczne dziecięcej grupy ZPiTZC. W grudniu 2006 r. Minister Kultury i Dziedzictwa Narodowego przyznał ZPiTZC nagrodę specjalną w wysokości 10.000 zł.

Wydatki ZPiTZC związane były z działalnością statutową (wynagrodzenia wynikające z umów o pracę czy umów zleceń, opłaty za wynajem sali ćwiczeń, koszty związane z utrzymaniem siedziby Zespołu). W roku 2006 zostało uszytych 8 kobiecych sukien cieszyńskich, 10 chłopięcych strojów cieszyńskich, 8 sukienek potrzebnych do widowiska „Topienie Marzanny”. Część budżetu została przeznaczona na opłacenie uczestnictwa ZPiTZC w festiwalach krajowych i zagranicznych oraz na częściowe pokrycie kosztów dojazdu.

Biblioteki

Biblioteka Miejska

Sprawozdanie merytoryczne

Czytelnictwo:

	<u>rok 2005</u>	<u>rok 2006</u>
- liczba czytelników ogółem	10.534	10.312
- liczba wypożyczeń na zewnątrz	166.306	163.153
- liczba wypożyczeń na miejscu	54.925	54.302
- liczba wypożyczonych zbiorów specjalnych	37.044	37.874
- liczba udzielonych informacji	70.862	78.349

Zbiory:

- liczba zakupionych woluminów	3.091	3.587
- liczba zakupionych zbiorów specjalnych (ilość tytułów)	26	16
- liczba prenumerowanych czasopism (ilość tytułów)	75	79

Komputeryzacja:

- Opracowano 5.231 woluminów i 9.338 artykułów z czasopism. Ogółem bazy własne zawierają 93.593 woluminy i 55.377 artykułów.
- Kontynuowano prace nad bibliografią regionalną. Baza Silesiana zawiera 16.218 opisów.
- Przygotowano bazę zestawień bibliograficznych- 5.717 opisów.
- Utworzono nową stronę www Biblioteki Miejskiej w Cieszynie w ramach realizacji projektu „Bliżej książek i czytelników”.
- Udostępniano na stronie (www.biblioteka.cieszyn.pl) bazy książek bibliotek publicznych powiatu cieszyńskiego (multiwyszukiwarka FIDKAR).

Działalność edukacyjna i kulturalna:

Najciekawsze przykłady form pracy z dziećmi i młodzieżą:

- Międzynarodowy konkurs literacko-plastyczny „MOJE MIASTO Cieszyn-Czeski Cieszyn-Rožňava-Szerencs” pod hasłem Legendy i podania wierszem pisane. Organizatorem finału, który odbył się w ramach „Święta Trzech Braci” była Biblioteka Miejska. Laureaci z 4 miast uczestniczyli w konferencji wirtualnej.
- Akcja „Lato w mieście” zorganizowana przez Oddział dla dzieci.
- Międzynarodowy konkurs literacko-plastyczny pt.: „Cieszyńska biblioteka dawniej i dziś” organizowany w ramach cieszyńskiego festiwalu sztuk „Skarby z cieszyńskiej tróły”.

- Oddział dla dzieci Biblioteki Miejskiej organizował również zajęcia cykliczne: teatralne, plastyczne, ekologiczne i literackie, konkursy, prelekcje, pogadanki, głośne czytanie lektur, projekcje filmowe, zabawy tematyczne.

Najciekawsze cykliczne formy animacji czytelnictwa dziecięcego:

- Wierszykarnia - zajęcia literackie (7 spotkań - 58 uczestników),
- Bajlandia - czytanie baśni (12 spotkań - 122 uczestników),
- Podróże w dziecięcy świat – cykl pogadarek tematycznych (15 spotkań - 130 uczestników),
- Wytnij i sklej – zajęcia i konkursy plastyczne (18 spotkań - 165 uczestników),
- Zajęcia literacko-plastyczne (21 spotkań - 186 uczestników),
- Zielono nam - zajęcia o charakterze ekologicznym (11 spotkań - 124 uczestników),
- One, two, three .. licz i Ty - zajęcia dla dzieci przedszkolnych i szkolnych prowadzone w 2 grupach (71 spotkań - 513 uczestników),
- Zabawa z francuskim - zajęcia prowadzone w języku francuskim (4 spotkania - 31 uczestników),
- Zajęcia teatralne „Nasz Teatrzyk” (5 przedstawień z udziałem 278 widzów),
- Dobry zwyczaj wypożyczaj - konkurs czytelniczy realizowany w okresie wakacji,
- Lekcje i przysposobienia biblioteczne (48 spotkań - 924 uczestników),
- Zajęcia biblioterapeutyczne z dziećmi specjalnej troski (67 spotkań - 638 uczestników).

Czytelnictwo wśród młodzieży i osób dorosłych stymulowano poprzez zorganizowanie:

- wystaw: „Ekologia- moda czy potrzeba”- odwiedzających 143 osoby, „Biblioteka to skarbnica lekarstw duszy, 60 lat działalności Biblioteki Miejskiej w Cieszynie”- odwiedzających 118 osób, „Śladami znanych postaci przez Śląsk Cieszyński” – odwiedzających 2.456 osób, „Z sercem w zadumie”- wystawa z okazji 30 rocznicy śmierci Henryka Jasiczka zorganizowana przez Ośrodek Dokumentacji Kongresu Polaków w Republice Czeskiej- odwiedzających 220 osób.
- konkursów: „Ekologia- moda czy potrzeba” - konkurs wiedzy ekologicznej, liczba uczestników: 71 osób, Adaptacji filmowej czar, czyli literatura na małym i dużym ekranie- konkurs wiedzy filmowej, liczba uczestników: 35 osób, Cieszyn moich marzeń. Poetycka wizja piastowskiego grodu w przyszłości- Konkurs Jednego Wiersza w ramach imprezy „Skarby z cieszyńskiej trówy”, liczba uczestników 26 osób, Cieszyńskie Spotkania Poetyckie- połączone z finałem Konkursu Jednego Wiersza, liczba uczestników 30 osób,
- lekcji bibliotecznych - liczba uczestników 123 osoby.

Działalność wydawnicza:

- Stworzenie nowej strony www Biblioteki Miejskiej w Cieszynie, dofinansowanie z UE.
- Wydawanie kwartalników: Bibliowieści. Informator Biblioteki Miejskiej w Cieszynie oraz Czytelniczek, nakładem własnym.
- Wydanie publikacji: Słownik bohaterów podań i legend Śląska Cieszyńskiego, dofinansowanie z Województwa Śląskiego.
- Wydanie folderów i promocyjnych zakładek, dofinansowanie z UE.

Remonty bieżące, wydatki inwestycyjne i zakup wyposażenia

Modernizacja lokali dotyczyła centrali Biblioteki Miejskiej przy ul. Głębokiej 15:

- modernizacja istniejącego systemu p.poż. w Bibliotece Miejskiej w zakresie wymiany centrali p.poż. wraz z niezbędnym oprzyrządowaniem i wyposażeniem kotłowni w system detekcji utleniania się gazu oraz przygotowaniem systemu do monitoringu,
- malowanie korytarza w Bibliotece Miejskiej,
- wymiana oświetlenia w Oddziale dla dzieci,
- modernizacja sieci Ethernet w czytelni, dofinansowanie z MKiDN,
- modernizacja systemu p.poż., dofinansowanie z budżetu Miasta,

- zakup nowych lad bibliotecznych dla Wypożyczalni dla dorosłych,
- zakup nowych mebli dla sekretariatu i księgowości,
- zakup centrali telefonicznej.

Wśród zakupionych w 2006 r. nowych sprzętów technicznych, które znacząco wpłynęły na podniesienie jakości pracy wymienić należy sprzęt techniczny zakupiony z dotacji MKiDN:

- sprzęt multimedialny do organizacji konferencji (projektor, laptop, ekran),
- sprzęt komputerowy (skaner, drukarki, nagrywarki, urządzenie wielofunkcyjne do Czytelni ogólnej),
- sprzęt wystawienniczy (panele, stelaże ekspozycyjne),
- sprzęt nagłaśniający.

Dodatkowo zakupiono dwa zestawy komputerowe do obsługi wypożyczeń z dotacji budżetu Miasta oraz jeden zestaw komputerowy z dotacji UE w ramach programu INTERREG IIIA.

Zadania powiatowe

Najważniejsze działania zrealizowane na rzecz bibliotek powiatu cieszyńskiego:

- zrealizowano 70 wyjazdów instruktażowych do bibliotek w powiecie.
- zorganizowano 4 międzynarodowe konferencje szkoleniowe bibliotekarzy w ramach doskonalenia zawodowego:
 - 1) „Marketing w bibliotece” (30.03),
 - 2) „60 lat Biblioteki Miejskiej w Cieszynie” (18.05),
 - 3) „Biblioteka w otoczeniu społecznym” (14.09),
 - 4) „Jubileuszowa konferencja z okazji 15-lecia czasopisma o książce dla dziecka Guliwer” (9.11),
- udzielano bibliotekom pomocy przy komputeryzacji, gromadzeniu, opracowaniu, reklasyfikacji, selekcji zbiorów, skontrum,
- zorganizowano warsztaty komputerowe dla bibliotekarzy powiatu cieszyńskiego we współpracy z Biblioteką Śląską w Katowicach i GBP w Hażlachu (12 listopada 2006r.),
- udzielano bibliotekom pomocy przy zakupie sprzętu komputerowego, oprogramowania oraz jego instalacji, wprowadzaniu opisów katalogowych w programie MAK,
- udostępniono i ujednolicono opisy katalogowe bibliotek publicznych powiatu cieszyńskiego na multiwyszukiwarce FIDKAR dostępnej na stronie www Biblioteki Miejskiej,
- w ramach projektu „Ferie z biblioteką 2006” zorganizowano międzynarodowy konkurs plastyczny „Czary Królowej Zimy”, którego podsumowanie odbyło się 9 marca 2006 r.,
- zorganizowano międzynarodową akcję w ramach projektu „Wakacje z biblioteką 2006”, która obejmowała: konkurs czytelniczy „Bibliomaniak” na największą ilość przeczytanych książek oraz konkurs plastyczny „Podróże moich marzeń” (podsumowanie odbyło się 28 września 2006 r.).

Udzielano poszczególnym bibliotekom pomocy przy organizowaniu imprez dla czytelników i wykonaniu pomocy metodycznych.

Książnica Cieszyńska

Sprawozdanie merytoryczne

Książnica Cieszyńska w 2006 roku działalność organizacyjną skupiła na reorganizacji pracy Działu Gromadzenia, Opracowania i Udostępniania Zbiorów oraz Sekcji Księgowo – Finansowej. Przeprowadzono remonty i kontrole infrastruktury technicznej, jak również modernizowano wyposażenie. Ponadto prowadzono działania mające na celu pozyskanie środków ze źródeł pozabudżetowych. Złożone do Ministerstwa Kultury i Dziedzictwa Narodowego oraz do programu Interreg III wnioski zostały pozytywnie rozpatrzone i Książnica zyskała dofinansowanie na łączną kwotę 395.320 zł. Zaktualizowano i uzupełniono złożony do Mechanizmu Finansowego EOG wniosek o dofinansowanie

projektu „Ochrona i konserwacja cieszyńskiego dziedzictwa piśmienniczego”, dzięki czemu pozyskano subwencję w wysokości 6.614.892 zł.

W zakresie prac bibliotekarskich Książnica w dalszym ciągu prowadziła działania związane z:

- gromadzeniem (pozyskano 1.415 jednostek nabytków o łącznej wartości 27.099 zł, z czego dary stanowiły 892 jednostki o wartości 12.200 zł),
- inwentaryzacją (zinwentaryzowano 999 jednostek druków zwartych po 1800 r., 5 jednostek starych druków, 206 czasopism, 18 jednostek rękopisów, 12 jednostek dokumentów życia społecznego, 24 jednostki kartograficzne, 91 jednostek ikonograficznych, 58 jednostek CD ROM, 2 jednostki materiałów niebibliotecznych) oraz
- opracowywaniem zasobów i nabytków (opracowano 2.835 jednostek druków zwartych po 1800 r., 386 jednostek starych druków, 228 tytułów czasopism, 103 jednostki rękopisów, 20 jednostek dokumentów życia społecznego, 18 jednostek kartografii, 48 jednostek ikonografii).

Śledzono rynek wydawniczy i księgarski oraz utrzymywano kontakt z redakcjami i wydawnictwami. Prowadzona była komputerowa kartoteka regionalna zawierająca 735 rekordów oraz katalogi i kartoteki manualne. Czytelnię i wypożyczalnię międzybiblioteczną odwiedziło 1.431 czytelników, którym udostępniono 7.054 jednostek materiałów bibliotecznych.

Dział Ochrony i Konserwacji Zbiorów przeprowadził kontrolę warunków klimatycznych w pomieszczeniach magazynowych, a także stanu zbiorów pod względem biologicznym, mikrobiologicznym, chemicznym i technicznym oraz podejmował czynności przeciwdziałające zagrożeniom. Poddano procesowi odkwaszania zespołu archiwaliów Polskiego Towarzystwa Ludoznawczego oraz księgozbioru Polskiego Towarzystwa Ludoznawczego. Przeprowadzono kompleksową konserwację dwóch kodeksów rękopiśmienniczych, jednego starego druku oraz 148 obiektów archiwalnych i graficznych. Wykonane zostały ochronne obwoluty i pudełka ochronne na wytypowane książki ze starego zasobu. Przeprowadzono drobne naprawy książek ze zbiorów współczesnych i zabytkowych, jak również wykonana została galanteria introligatorska dla 1.398 obiektów. Na bieżąco wykonywano oraz katalogowano dokumentację fotograficzną zbiorów.

Ponadto prowadzona była działalność kulturalno-oświatowa, bibliograficzna, dokumentacyjna i wydawnicza, w ramach której zorganizowane zostały 4 wystawy:

- „Autografy w zbiorach Książnicy Cieszyńskiej od XVI do XX w.”,
- „Został z nami. Spotkania Cieszyniaków z Janem Pawłem II”,
- „Czarna sztuka”,
- „Cieszyńskie rody. Buzkowie”, jak również

przygotowane zostało spotkanie autorskie z ks. Bonieckim na temat „Polska i Polacy w rok po śmierci Jana Pawła II” oraz wieczór poetycki w 30 rocznicę śmierci Henryka Jasiczka.

Instytucja uczestniczyła w programie „Święta Trzech Braci” organizując kiermasz antykwaryczny oraz cykl prezentacji „I książki mają swoje losy”, jak również w programie „Skarbów z cieszyńskiej tróły” poprzez warsztaty edukacyjne pt. „Jak powstaje papier”.

Książnica uczestniczyła także w konkursie dla dzieci na ekslibris własnej biblioteki oraz w konferencji pn. „Szlachta na Śląsku – Adel in Schlesien”.

Dla młodzieży szkolnej prowadzone były pokazy i wykłady poświęcone kulturze piśmienniczej, w których udział wzięło 1.865 uczniów.

Wydano druk okolicznościowy z okazji jubileuszu 200 lat drukarstwa w Cieszynie, prowadzono prace nad rozbudową serwisów internetowych Książnicy oraz kontynuowano działania związane z projektem „Elektroniczny słownik biograficzny Śląska Cieszyńskiego”.

Ponadto Książnica Cieszyńska przystąpiła do realizacji projektu „Wspólne źródła” mającego na celu edycję „Kroniki miasta Cieszyna” A.Kaufmanna, którego finalizacja przewidziana jest na październik 2007 roku.

Pozostałe zadania w zakresie kultury

W ramach pozostałej działalności kulturalnej w 2006 r. wydatkowano kwotę 233.655 zł, co stanowi 92 % planowanych wydatków.

Większość środków wydatkowana była na podstawie umów i dotyczyła dofinansowania między innymi:

- „Święta Trzech Braci” kwotą 35.000 zł,
- „Skarbów z cieszyńskiej trówy” kwotą 16.000 zł,
- produkcji filmu animowanego pt.: „Wakacyjne Kadry - Cieszyn.Film.Festiwal” kwotą 13.500 zł,
- koncertu „Stryja in Memoriam” organizowanego przez Filharmonię Śląską w Katowicach w Kościele Jezusowym w Cieszynie kwotą 5.000 zł,
- koncertu Zespołu „MATEO” kwotą 800 zł,
- koncertu poświęconego pamięci Jana Pawła II kwotą 2.500 zł,
- koncertu Zespołu Pieśni i Tańca „Śląsk” im.S.Hadyny kwotą 500 zł,
- koncertu, który odbył się w ramach Międzynarodowego Studenckiego Festiwalu Folklorystycznego kwotą 700 zł,
- koncertu kolęd w wykonaniu Orkiestry Dętej „Cieszynianka” kwotą 1.200 zł,
- koncertu Noworocznego w Teatrze kwotą 3.300 zł,
- wynajęcia Teatru na Koncert Walentynkowy kwotą 2.211 zł,
- wynajęcia Teatru na Powiatowy Przegląd Zespołów Artystycznych kwotą 2.211 zł,
- wynajęcia na 100-lecie Szkoły Podstawowej nr 1 w Cieszynie kwotą 2.200 zł,
- dwóch wynajęć Teatru na „Szkołną Ławkę Artystyczną” kwotą 4.411 zł,
- imprezy pn.: „Dni Frankofonii” kwotą 700 zł.

Dokonano również następujących zakupów:

- książki pt.: „Szlacheckie siedziby na Śląsku Cieszyńskim” za kwotę 715 zł,
- nagrody dla laureatów Ogólnopolskiego Konkursu Poetyckiego „O Złotą Wieżę Piastowską” za kwotę 350 zł oraz książki na nagrody na konkursy organizowane przez Wydział Edukacji i Kultury za kwotę 1.000 zł,
- wydawnictwo okolicznościowe- H.Jasiczek za kwotę 350 zł,
- materiały plastyczne i słodczyce dla dzieci uczestniczących w różnorodnych zajęciach w czasie ferii zimowych i wakacji letnich w Oddziale dla dzieci Biblioteki Miejskiej w Cieszynie za kwotę 700 zł.

W ramach programu współpracy z organizacjami pozarządowymi w 2006 r. zaplanowano dotacje w łącznej wysokości 134.400 zł, z czego wydatkowano 134.125 zł na:

- XVII Międzynarodowy Festiwal Teatralny „Bez Granic”, VIII Przegląd Filmowy „Kino na Granicy” oraz obchody 25-lecia Stowarzyszenia „Szlak wolności” organizowane przez Stowarzyszenie „Solidarność Polsko-Czesko-Słowacka” (łącznie 36.000 zł),
- XV Festiwal Muzyki Wokalnej „Viva il Canto” organizowany przez Stowarzyszenie „Via Musica” kwotą 35.000 zł,
- Międzynarodowy Festiwal Twórczości Młodzieży, Koncerty w Rotundzie, Letnią Scenę Teatru Lalkowego, Latającą Akademię Sztuk, Amatorską Szkołę Teatralną oraz III Przegląd Filmowy „czASKina” organizowane przez Stowarzyszenie Cieszyńskiej Młodzieży Twórczej łącznie na kwotę 7.725 zł,
- cykl koncertów „Wieczory Muzyczne na Zamku”, „Lato z Muzyką”, IX edycję „Muzyki Dawnej w Cieszynie”, cykl koncertów „Muzyka w Muzeum”, Koncerty edukacyjne organizowane przez Cieszyńskie Towarzystwo Muzyczne na łączną kwotę 23.500 zł,
- Charytatywny Koncert Jesiennie-Zimowy organizowany przez Stowarzyszenie na Rzecz Integracji „Działajmy Razem” kwotą 1.500 zł,
- prowadzenie „Muzeum Drukarstwa” oraz obchody 200-lecia Drukarstwa Cieszyńskiego organizowane przez Stowarzyszenie „Muzeum Drukarstwa” łącznie na kwotę 10.000 zł,
- cykl wystaw sztuki współczesnej w Galerii „Szara” organizowany przez Stowarzyszenie

- Kulturalne „Kontur” kwotę 8.000 zł,
- Finał Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy, konkurs regionalny „My są stela” oraz Festiwal Piosenki organizowany przez Komendę Hufca Ziemi Cieszyńskiej na łączną kwotę 1.900 zł,
 - Koncert Zespołu Katolickich Placówek Oświatowych w Cieszynie pt.: „Na Królewskim Dworze”, koncert jubileuszowy Chóru „Lutnia” oraz Festyn rekreacyjno-kulturalny z okazji 3 Maja organizowany przez Stowarzyszenie „Dziedzictwo” św. Jana Sarkandra łącznie na kwotę 2.500 zł,
 - koncert promujący ruch chóralny na Śląsku Cieszyńskim organizowany przez Parafię Ewangelicko-Augsburską kwotę 1.000 zł,
 - koncert z okazji Dni Krajów Frankojęzycznych organizowany przez Towarzystwo Ewangelickie kwotę 1.500 zł,
 - koncert pn.: „Wieczór Narodów” organizowany przez Stowarzyszenie Sympatyków Szkoły Języka i Kultury Polskiej Uniwersytetu Śląskiego w Katowicach kwotę 1.000 zł,
 - imprezę artystyczno-rozrywkową pn.: „KUPALNOCKA” organizowaną przez Galerię Sztuk Wszelakich „MIRANTHEM” kwotę 1.000 zł,
 - wydawnictwa: „Kalendarz Cieszyński 2006” oraz „Postrzeganie świata. Wspomnienia i refleksje” autorstwa L.Miękiny, które zostało przygotowane i wydane przez Macierz Ziemi Cieszyńskiej na łączną kwotę 3.500 zł.

Ponadto z tego rozdziału wydatkowano kwotę 4.000 zł na przyznawaną corocznie Nagrodę Miasta Cieszyna w dziedzinie kultury, którą w roku 2006 przyznano długoletniemu dyrygentowi orkiestry dętej „Cieszynianka”.

Ponadto w ramach zadań w zakresie kultury wydatkowano kwotę 626.102 zł na organizowany po raz pierwszy w 2006 roku w dniach 12-16 lipca Festiwal Filmowy „Wakacyjne Kadry”. W roku 2007 planuje się zrealizować jego II edycję.

Na realizację dwóch edycji tego festiwalu Miasto uzyskało dotację z Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego w ramach Zintegrowanego Programu Operacyjnego Rozwoju Regionalnego, w łącznej wysokości 915.049,23 zł, tj. 74,50% wartości całego projektu.

Ochrona zabytków i opieka nad zabytkami

Środki finansowe w wysokości 8.500 zł wydatkowano na opracowanie projektu budowlanego drenażu wokół Rotundy.

Zaplanowane w wysokości 86.500 zł środki na wykonanie dokumentacji budowlanej oraz drenażu i kanalizacji wraz z niezbędnymi pracami archeologicznymi na Górze Zamkowej przesunięto na 2007 rok (wydatki niewygasające).

Pozostała działalność

W ramach pozostałej działalności w dziale „Kultura i ochrona dziedzictwa narodowego” została wydatkowana kwota 45.500 zł na realizację cyklu 5 imprez p.n.: „Zamkowe spotkania z historią”, których organizatorem był Śląski Zamek Sztuki i Przedsiębiorczości. Na realizację tej imprezy Miasto uzyskało dotację z Ministerstwa Kultury i Sztuki w wysokości 25.000 zł oraz z Województwa Śląskiego w wysokości 7.000 zł.

OGRODY BOTANICZNE I ZOOLOGICZNE ORAZ NATURALNE OBSZARY I OBIEKTY CHRONIONEJ PRZYRODY

Rezerваты i pomniki przyrody

Odstąpiono od realizacji zadania polegającego na pielęgnacji drzew – pomników przyrody. Prace te miały zostać wykonane ze środków Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Katowicach przez Zespół Parków Krajobrazowych Województwa Śląskiego. Ostatecznie ze środków Wojewody Śląskiego wykonano pielęgnację 1 pomnika przyrody (7 drzew).

KULTURA FIZYCZNA I SPORT

Instytucje kultury fizycznej

Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji

Sprawozdanie finansowe

Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji otrzymał w 2006 roku z budżetu miasta dotację na działalność bieżącą w wysokości 570.000 zł, natomiast w ramach dochodów własnych wypracował 928.726 zł (głównie z opłat parkingowych, udostępniania obiektów sportowych, z działalności Gościńca Sportowego oraz organizacji imprez).

Koszty działalności bieżącej poniesione w tym okresie wynosiły 1.505.352 zł.

Środki wydatkowano na :

- płace wraz z pochodnymi	479.758 zł
- energię elektryczną i ciepłą łącznie z opłatami za ciepłą i zimną wodę	221.377 zł
- materiały i wyposażenie	96.939 zł
- umowy zlecenia w tym w zakresie prowadzenia parkingów, szkolenia	230.379 zł
- usługi pozostałe (m.in. wywóz nieczystości, usługi pocztowo – telekomunikacyjne, usługi transportowe, prowadzenie sekcji, monitorowanie obiektów, odśnieżanie obiektów i parkingów)	374.341 zł
- usługi remontowe (konserwacja, drobne naprawy)	11.538 zł
- koszty ubezpieczeń rzeczowych	18.513 zł
- pozostałe wydatki	72.507 zł

Sprawozdanie merytoryczne

Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji prowadził szkolenie dzieci i młodzieży w ramach sekcji hokeja na trawie (drużyna chłopców i drużyna dziewcząt), judo oraz koszykówki chłopców. Zawodnicy tych sekcji brali udział w rozgrywkach sportowych i licznych turniejach. Poza w/w formami MOSiR organizował i koordynował wiele imprez sportowo-rekreacyjnych m.in. „Mikołajkowy Turniej Piłki Siatkowej Dziewcząt”, II Turniej Szachowy Pracowników Samorządowych i Radnych Ziemi Cieszyńskiej w ramach III Samorządowej Olimpiady Ziemi Cieszyńskiej, Turniej „Złotek Niemczyka” Reprezentacji Polski „A” i „B” w Siatkówce Kobiet, Masowy Bieg Przełajowy o Paterę „Dziennika Zachodniego” i Śląskiego TKKF, udział reprezentacji Gminy w imprezie sportowo-rekreacyjnej „Powiat bez Granic”, zajęcia w Ośrodku Terapii Ruchowej dla osób III wieku, Turnieje Amatorskiej Ligi Koszykówki, Halowej Piłki Nożnej Amatorów, Wyścig Kolarski - Puchar Polski „O Błękitną Wstęgę Olzy”, w ramach przygotowań do Mistrzostw Świata Osób Niepełnosprawnych w lekkiej atletyce

wyjazdy na zawody przygotowawcze zawodnika Janusza Rokickiego, Turniej Ćwierćfinałowy Mistrzostw Polski Kadetów w Koszykówe w ramach Ogólnopolskiej Olimpiady Młodzieży, zawody w narciarstwie alpejskim dla dzieci i młodzieży pod nazwą „Ślalom czekoladowy”, Światowe Zimowe Igrzyska Polonijne „Śląsk-Beskidy 2006”, zajęcia i imprezy sportowo-rekreacyjno-turystyczne w ramach akcji „Zima, Lato w mieście 2006”.

MOSiR udostępniał i przygotowywał prowadzone obiekty sportowe na imprezy realizowane w ramach rozgrywek cieszyńskich szkół podstawowych i gimnazjalnych w Koszykówe, Siatkówe, Piłce nożnej, lekkoatletyce, biegach przełajowych oraz na wszystkie mecze mistrzowskie rozgrywek w piłce nożnej (TS „Mieszko -Piaś”), hokeju na trawie, Koszykówe, Siatkówe chłopców i dziewcząt. Ponadto na obiektach sportowych MOSiR odbywały się zajęcia sportowo-rekreacyjne prowadzone przez cieszyńskie stowarzyszenia kultury fizycznej z piłki nożnej i lekkoatletyki.

W ramach Gminnego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych oraz Gminnego Programu Przeciwdziałania Narkomanii prowadzone były stałe zajęcia dla dzieci i młodzieży w piłce nożnej, lekkoatletyce, Koszykówe, tenisie stołowym, Siatkówe dziewcząt i chłopców oraz pływaniu.

Ponadto w 2006 roku w ramach swojej działalności MOSiR prowadził obsługę środków finansowych pochodzących z budżetu miasta na realizację zadań własnych gminy w zakresie kultury fizycznej, sportu, turystyki i rekreacji. Zawarte zostały stosowne umowy umożliwiające uruchomienie dotacji dla realizacji projektów zgłoszonych przez organizacje pozarządowe na dofinansowanie zajęć sekcji sportowo-rekreacyjnych dzieci i młodzieży, na prowadzenie i obsługę sztucznego lodowiska oraz wynajem obiektów sportowych dla potrzeb realizacji zajęć dzieci i młodzieży oraz organizacji imprez sportowo-rekreacyjnych i turystycznych realizowanych przez organizacje pozarządowe.

Zadania w zakresie kultury fizycznej i sportu

Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji

Na działania z zakresu kultury fizycznej w okresie sprawozdawczym wydatkowano kwotę 714.741 zł.

Większość środków przeznaczona była na dofinansowanie działalności sportowo – rekreacyjnej dzieci i młodzieży. Zgodnie z przyjętym programem Gmina dofinansowywała koszty młodzieżowych sekcji sportowych prowadzonych przez stowarzyszenia kultury fizycznej oraz projekty imprez sportowo – rekreacyjnych realizowane przez organizacje pozarządowe.

Cieszyńskie stowarzyszenia kultury fizycznej i organizacje pozarządowe wykorzystwały na te cele środki finansowe w wysokości 318.500 zł, tj. 100% planu rocznego. Z kwoty tej 50.000 zł wydatkowano na organizację imprez sportowo – rekreacyjnych realizowanych przez następujące stowarzyszenia:

- TS „Mieszko – Piaś” - na 7 turniejów piłki nożnej dzieci i młodzieży,
- CKN „Skręty” - na zawody w narciarstwie alpejskim takie jak „XV Puchar Cieszyna”, „Mistrzostwa Cieszyna Szkół Podstawowych i Gimnazjów w narciarstwie Alpejskim” oraz Szkolną Ligę Narciarstwa Alpejskiego i Tenisa Ziemi,
- Stowarzyszenie Rehabilitacji, Kultury Fizycznej, Turystyki i Integracji Osób Niepełnosprawnych - na rekreacyjne zawody w sportach zimowych, turniej tenisa stołowego, zawody strzeleckie i „Międzynarodową Spartakiadę LA Osób Niepełnosprawnych o Puchar Ziemi Cieszyńskiej”,
- MKS „Cieszko” – na amatorską ligę tenisa stołowego,
- Miejski Uczniowski Klub Sportowy „SZS” - na organizację na szczeblu miejskim cyklu zawodów dla szkół podstawowych i gimnazjalnych w grach zespołowych, lekkiej atletyce oraz szachach, amatorskich lig w Koszykówe, Siatkówe i Piłce nożnej,
- Klub Sportowy „SHINDO”- na organizację „Zgrupowania z trenerem kadry w Karate-Shotokan” oraz Otwartych Międzynarodowych Mistrzostwa Śląska w Karate „SHINDO CUP”,

- Śląskie Wodne Ochotnicze Pogotowie Ratunkowe - na organizację Mistrzostw Cieszyna szkół podstawowych i gimnazjów w pływaniu, na „Długodystansowy Wyścig Pływacki Ziemi Cieszyńskiej” oraz „Zawody Pływackie Masters Ziemi Cieszyńskiej”,
- Młodzieżowe Towarzystwo Sportowe „Delfin” - na organizację otwartych zawodów pływackich o „Puchar MTP Delfin”,
- Cieszyński Klub Hokejowy - na spartakiadę cieszyńskich przedszkoli,
- Uczniowski Klub Sportowy „AIKIDO” – na warsztaty szkoleniowe AIKIDO,
- Stowarzyszenie na Rzecz Integracji „Działajmy Razem” - na udział w „Abi Olimpiadzie” młodzieży niepełnosprawnej,
- Związek Harcerstwa Polskiego Komendy Hufca Ziemi Cieszyńskiej – na organizację „Dnia Sportu”.

Na dofinansowanie kosztów związanych z organizacją i prowadzeniem zajęć sportowych dla dzieci i młodzieży przez kluby sportowe wykorzystano dotację w wysokości 87.000 zł z następującym podziałem:

- 25.000 zł dla TS „Mieszko – Piast” na sekcje piłki nożnej,
- 6.000 zł dla MTP „Delfin” na sekcję pływacką,
- 7.000 zł dla UKS „CCS” na sekcję snowboardu,
- 5.000 zł dla MKS „Cieszko” na sekcje tenisa stołowego,
- 4.000 zł dla KS „SHINDO” sekcję karate,
- 15.000 zł dla MUKS „SZS” na zajęcia sekcji szachowej, lekkoatletycznej, siatkówki chłopców i dziewcząt,
- 20.000 zł dla UKS „Wiraz” na zajęcia sekcji motocrossowej,
- 5.000 zł dla Volleyball Club „Victoria” na szkolenie w siatkówce dziewcząt.

Znaczącą kwotę dotacji – 181.500 zł, wydatkowano na dofinansowanie kosztów prowadzenia przez Cieszyński Klub Hokejowy obsługi sztucznego lodowiska.

Na zakup materiałów i wyposażenie obiektów sportowo – rekreacyjnych Miasta wydatkowano kwotę 67.731 zł m.in. na zakup nagród i pucharów, zakup sprzętu i urządzeń sportowych, zakup części zamiennych do wyciągu narciarskiego „Cieślarówka” oraz sprzętu na akcje „Lato – Zima w Mieście”.

Koszty energii elektrycznej dla potrzeb wyciągu narciarskiego na stoku „Cieślarówka” w Cieszynie wyniosły 1.645 zł.

Na remonty wydatkowano kwotę 55.893 zł. Za środki te przeprowadzono m.in. następujące remonty: remont niecek na kąpielisku miejskim, remont budynku zaplecza szatniowego „Pod Wałką”, przegląd techniczny wyciągu narciarskiego „Cieślarówka”.

Na usługi pozostałe wydatkowano kwotę 266.172 zł, którą przeznaczono m. in. na:

- 78.730 zł - wynajem basenu i hali sportowej Uniwersytetu Śląskiego w Cieszynie na zajęcia sportowo – rekreacyjne dzieci i młodzieży,
- 75.085 zł – promocja miasta poprzez organizację imprez sportowo-rekreacyjnych,
- 27.995 zł - organizację zajęć i imprez w ramach Akcji „Zima - Lato w Mieście”,
- 19.300 zł – rozwój aktywnych form spędzania czasu wolnego,
- 64.500 zł - prowadzenie zajęć sekcji sportowych, w tym:
 - 13.000 zł - „Judo”,
 - 14.500 zł - „Hokeja na trawie”,
 - 37.000 zł – „Koszykówki”.

Na nagrody za wysokie wyniki sportowe w 2005 r. przyznane Uchwałą Rady Miejskiej Cieszyna wydatkowano kwotę 4.800 zł.

Pozostała działalność

W ramach środków otrzymanych przez Gminę z Ministerstwa Edukacji Narodowej i Sportu MOSiR prowadził pozalekcyjne zajęcia sportowo - rekreacyjne dla uczniów cieszyńskich szkół w takich dyscyplinach jak: piłka nożna, siatkówka dziewcząt i chłopców, koszykówka, lekkoatletyka, pływanie, tenis stołowy i judo. Zajęcia te prowadzono na obiektach MOSiR, cieszyńskich szkół i innych wynajmowanych do tego celu na terenie Cieszyna.

WYDATKI INWESTYCYJNE

TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ

Drogi publiczne powiatowe

Poprawa spójności układu komunikacyjnego Cieszyna

Zadanie realizowane w ramach porozumienia z Powiatem Cieszyńskim.

W 2006 roku w ramach zadania etap I część 1 wykonano remont wiaduktu w ciągu ul. Kolejowej, przebudowano skrzyżowanie ulic Katowicka, Liburnia, Kolejowa, Stawowa, Bobrecka bez wykończenia muru oporowego (kompleks oddano do ruchu w grudniu 2006 roku), rozpoczęto modernizację ulicy Liburnia, w ramach której ułożono chodniki na całej jej długości oraz położono nawierzchnię ścieralną od ronda przy ul. Katowickiej do wjazdu dla zaopatrzenia Castoramy. W ramach II etapu wykonano dokumentację projektową dla przebudowy drogi powiatowej S2619 na odcinku ulicy Bielskiej.

Drogi publiczne gminne

Lokalne Inicjatywy Inwestycyjne – przebudowa ul. Miedzianej

Uzyskano dokumentację projektowo-kosztorysową. Przeprowadzono dwukrotnie procedurę przetargową na wyłonienie wykonawcy robót bez pozytywnego rezultatu. Kolejny przetarg rozpoczęto w grudniu wprowadzając do projektu zmianę nawierzchni z asfaltowej na kostkę betonową.

Droga zaopatrzona będzie w jednostronny chodnik z kostki betonowej o szer. 2 m. Wykonanych zostanie 9 zjazdów do nieruchomości. Droga zaczyna się od ul. Przepilińskiego i kończy na ul. Złotej (łącznie ok. 240 mb, szer. jezdni 5m).

Przebudowa dróg gminnych

Prace dotyczą przebudowy węzła Rudowska – Katowicka – Pikiety – Hażlaska.

W 2006 roku opracowano koncepcję przebudowy skrzyżowania i rozpoczęto projekt budowlano – wykonawczy. Z uwagi na przedłużające się prace uzgodnieniowe z zarządcą drogi wojewódzkiej (ul. Katowicka) rozliczenie finansowe za projekt nastąpi w ramach środków niewygasających.

Budowa ciągu komunikacyjnego łączącego ulicę Hławiczki z centrum handlowym przy ulicy Liburnia

W ramach środków 2006 roku wykonano ciąg pieszy i przeprowadzono wstępne prace konstrukcyjne pod schody, które zostaną wykonane w 2007 roku.

Zakup ciągnika rolniczego z pługiem odśnieżnym

Zakupiono ciągnik wraz z pługiem odśnieżnym, podnośnikiem i przyczepą.

GOSPODARKA MIESZKANIOWA

Gospodarka gruntami i nieruchomościami

Wykupy gruntów

W 2006 roku środki wydatkowano na:

- zakup od Powiatu Cieszyńskiego nieruchomości przy ul. Błogockiej 24 zabudowanej budynkiem Szkolnego Schroniska Młodzieżowego,
- wykup gruntów przeznaczonych pod budowę drogi publicznej w rejonie ul. Majowej,
- regulację stanu prawnego ul. Działkowej,
- ustanowienie drogi koniecznej przy ul. Dzikiej,
- zniesienie współwłasności nieruchomości zabudowanej budynkiem mieszkalnym przy ul. Śrutarskiej w drodze ugody sądowej,

- opłaty związane z przejściem w drodze darowizny gruntu przeznaczonego pod budowę przepompowni ścieków w rejonie ul. Topolowej.

Ponadto zachowano środki na dalszy wykup gruntów przeznaczonych pod budowę drogi w rejonie ul. Majowej oraz wykup do zasobu gminnego nieruchomości położonej przy ul. Czarny Chodnik w związku z trwającymi postępowaniami wywłaszczeniowymi i spadkowymi.

Zakup kontenera sanitarnego

Zakupiono kontener sanitarny na targowisko.

Pozostała działalność

Budowa mieszkań komunalnych przy ul. Mickiewicza

W m-cu października br. odebrano i przekazano użytkownikowi budynek nr IV.

Budynek mieści 17 mieszkań, w tym czternaście mieszkań jednopokojowych z aneksem kuchennym i łazienką oraz trzy mieszkania dwupokojowe z aneksem kuchennym i łazienką. Każde mieszkanie wyposażone jest w kuchnię elektryczną i kompletny zestaw liczników pomiarowych, a także posiada komórkę piwniczną.

W związku z zamierzoną realizacją budynku nr III przeprowadzono aktualizację projektu.

W budynku przewidziano mieszkania dla osób niepełnosprawnych (parter). Zrezygnowano z garażu w piwnicy. Rozpoczętą budowę zabezpieczono na okres zimowy. Uruchomiono procedurę przetargową na wyłonienie wykonawcy robót.

Modernizacja murów oporowych oraz zabezpieczenie osuwisk w Cieszynie

1. Prowadzone były prace zespołu roboczego powołanego przez Burmistrza Miasta. Zespół dokonał analizy sytuacji pod kątem stanu technicznego murów, spraw własnościowych, podziału kosztów odbudowy i remontu pomiędzy właścicielami gruntów sąsiednich. Ustalono listę murów, które w ocenie komisji zagrożone są awarią.
2. Mury oporowe przy ul. Kiedronia na zapleczu SP-1 i G-1
Zlecono ocenę stanu technicznego w aspekcie planowanej budowy sali gimnastycznej w bezpośrednim sąsiedztwie muru na zapleczu SP-1 oraz przystosowania podwórza G-1 do wykorzystania na zajęcia sportowo-rekreacyjne. Na podstawie uzyskanej oceny i wytycznych zlecono wykonanie naprawy ww. murów. Roboty zakończono w miesiącu sierpniu.
3. Mury oporowe w rej. ul. Nowe Miasto, Śrutarska, Przykopa
W 2006r. przeprowadzono aktualizację i wprowadzenie odpowiednich modyfikacji do wykonanej latach 1999-2000 „Kompleksowej dokumentacji zabezpieczenia i remontu murów oporowych oraz skarpy nad ul. Przykopa”. W trakcie opracowania dokumentacji stwierdzono wystąpienie poważnych zagrożeń dla bezpieczeństwa osób i budynków, o czym powiadomiono Powiatowy Inspektorat Nadzoru Budowlanego w Cieszynie, który w tej sprawie rozpoczął stosowne postępowanie.
Przeprowadzono część prac związanych z porządkowaniem gospodarki wodno-ściekowej dotyczące budowy kanalizacji sanitarnej.
Wykonano roboty budowlane zabezpieczające mur oporowy przy ul. Przykopa.

Rewitalizacja obszaru osiedla Mały Jaworowy – Termomodernizacja budynków mieszkalnych na os. Mały Jaworowy (termomodernizacja budynku mieszkalnego Pl. Poniatowskiego 9)

W lipcu 2006 roku dokonano wyboru wykonawcy robót, roboty rozpoczęto w sierpniu. Wykonano ok. 60 % elewacji, wymieniono okna, docieplono strop nad najwyższą kondygnacją i zamontowano zawory termostatyczne instalacji centralnego ogrzewania. Zakończenie robót planuje się na 31.05.2007 roku. Na realizację powyższego zadania uzyskano pożyczkę z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Katowicach w wysokości 277.526 zł.

Usunięcie azbestu i termomodernizacja budynku mieszkalnego przy ul. Bucewicza

Opracowana została dokumentacja projektowa oraz uzyskano pozwolenie na budowę. Dokonano wyboru wykonawcy robót, 30 października rozpoczęto realizację prac, które podzielono na 2 etapy (ze względu na wykwaterowanie lokatorów z ½ budynku). Zakończenie I etapu planuje się do końca marca 2007 roku, II etapu do 15.10.2007 r. Z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Katowicach otrzymano na realizację zadania pożyczkę preferencyjną w wysokości 48.978 zł.

DZIAŁALNOŚĆ USŁUGOWA

Pozostała działalność

Rewitalizacja nieruchomości przemysłowej przy ul. Wałowej 4 z przeznaczeniem na Centrum Edukacji Socjalnej

W ramach rewitalizacji nieruchomości przewiduje się powstanie m.in. warsztatu stolarskiego, ślusarskiego, kuźni, pralni oraz warsztatu naprawy rowerów.

Wystąpiono z wnioskiem o dofinansowanie do ZPORR i uzyskano pozytywną decyzję.

Z uwagi na opóźniające się podpisanie umowy związanej z dofinansowaniem zadania nie zakończono procedury przetargowej na wyłonienie wykonawcy robót.

ADMINISTRACJA PUBLICZNA

Urzędy gmin

Zakupy inwestycyjne Urzędu Miejskiego

W 2006 roku zakupiono: archiwizer i zestaw urządzeń z radiofonem dla Gminnego Centrum Reagowania, sprzęt nagłaśniający do sali Ratuszowej, zestaw komputerowy dla Wydziału Ochrony Środowiska i Rolnictwa, program AUTOCAD dla Wydziału Inwestycji Miejskich, oprogramowanie Mapinfo, oprogramowanie do audytu, ewidencji i zarządzania sprzętem i programami.

BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE I OCHRONA PRZECIWPÓŻAROWA

Ochotnicze straże pożarne

Wydatki inwestycyjne OSP - budowa strażnicy w Pastwiskach

Zakres robót obejmuje wykonanie stanu surowego zamkniętego budynku wraz z wykonaniem elewacji. Budynek jest obiektem parterowym z częściowo użytkowym poddaszem. W budynku mieścić się będą m.in. garaż na wóz bojowy, sala zebrań oraz pomieszczenia zaplecza technicznego i sanitarnego. Pow. użytkowa – 418,5 m²; kubatura – 2406,8 m³.

W roku 2006 wykonano stan surowy budynku z więźbą dachową, stolarką okienną i częściowo drzwiową.

Zakupy inwestycyjne dla OSP

Na potrzeby OSP – Markłowice zakupiono motopompę pływającą typu „Niagara”.

Straż Miejska

Zakup samochodu dla Straży Miejskiej

W grudniu zakupiono na potrzeby Straży Miejskiej samochód interwencyjny Opel Combo.

RÓŻNE ROZLICZENIA

Prywatyzacja

Wydatki na zakup i objęcie akcji oraz wniesienie wkładów do spółek prawa handlowego

Kwotę 583 zł wydatkowano na dopłatę do pełnego udziału przekazanego aportem mienia Spółce z o.o. Wodociągi Ziemi Cieszyńskiej w postaci przyłączy wodociągowych.

OŚWIATA I WYCHOWANIE

Szkoły podstawowe

Termomodernizacja budynku SP1

W wyniku przetargu wybrano wykonawcę I-go etapu robót (dostawa i montaż stolarki okiennej). Zlecono produkcję okien. Podział na etapy był wynikiem nierozstrzygniętego w II kw. przetargu na realizację całego zadania (jedyna oferta znacznie przekraczała posiadane środki). W IV kw. 2006 r. ogłoszono przetarg nieograniczony na realizację II etapu obejmującego remont pokrycia dachowego, wykonanie izolacji przeciwwilgociowych docieplenie stropodachu, oraz remont elewacji.

Rozbudowa i modernizacja bazy sportowej SP4 wraz z termomodernizacją obiektu

Kontynuację zadania przewiduje się niezwłocznie po uzyskaniu zewnętrznych środków finansowych.

Modernizacja stołówki w SP4

Zadanie polegało na wymianie instalacji wodnej, grzewczej i wentylacji w kuchni oraz wykonaniu robót malarskich w stołówce.

Budowa ogólnodostępnego wielofunkcyjnego boiska sportowego SP3

Zakres rzeczowy obejmował wykonanie:

- boiska sportowego ze sztuczną nawierzchnią trawiastą o pow. 1500 m² obejmującego pełnowymiarowe boisko do piłki ręcznej i siatkówki oraz 2 boisk do koszykówki,
- ogrodzenie z siatki o wys. 4,0 m
- odwodnienie terenu boiska.

Zadanie otrzymało dotację z Ministerstwa Sportu w wysokości 200 tys. zł.

Budowa ogólnodostępnego wielofunkcyjnego boiska sportowego SP2

Decyzję o uruchomieniu zadania podjęto w listopadzie 2006 r.

Zlecono aktualizację mapy do celów projektowych.

Przedszkola

Termomodernizacja budynku Przedszkola Nr 4

W 2006r. opracowana została dokumentacja projektowo-kosztorysowa na modernizację budynku. Z uwagi na brak odpowiednich środków finansowych, zakres robót trzeba było podzielić na 2 etapy z realizacją w roku 2006 i 2007

Etap I – wykonano przyłączy c.o., węzeł cieplny i instalację c.w.u.

Zadanie było częściowo finansowane pożyczką ze środków WFOŚiGW w wysokości 86.176 zł.

Modernizacja budynku Przedszkola Nr 7

Wymieniono pokrycie dachowe na budynku Przedszkola.

Modernizacja budynku Przedszkola Nr 17

W ramach modernizacji elewacji frontowej przedszkola – I etap – wykonano demontaż istniejącej stolarki okiennej i drzwiowej, osadzono nowe okna, dokonano wypełnienia powierzchni ścian elementami z betonu komórkowego oraz ich docieplenie.

Gimnazja

Termomodernizacja budynku G1

W wyniku przetargu wybrano wykonawcę I-go etapu robót (dostawa i montaż stolarki okiennej). Zlecono produkcję okien. Podział na etapy był wynikiem nierozstrzygniętego w II kw. przetargu na realizację całego zadania (jedyna oferta znacznie przekraczała posiadane środki). W IV kw. 2006 r. ogłoszono przetarg nieograniczony na realizację II etapu obejmującego remont pokrycia dachowego, wykonanie izolacji przeciwwilgociowych docieplenie stropodachu oraz remont elewacji.

Rewitalizacja obszaru osiedla Mały Jaworowy - Termomodernizacja budynku G3 z modernizacją systemu ogrzewania

W ramach zadania wykonano:

- malowanie elewacji farbami termoceramicznymi o łącznej powierzchni tynków 4245 m²,
- wymianę stolarki okiennej (294 okna wykonane z wysokoudarowego PCV z systemem mikrowentylacji),
- modernizację instalacji c.o. przez założenie nowych zaworów wraz z głowicami termostatycznymi,
- docieplenie stropu nad ostatnią kondygnacją,
- wykonanie pomostów drewnianych pozwalających na komunikację na nieużytkowym poddaszu,
- uporządkowanie systemu odprowadzenia wód opadowych od budynku.

Zadanie rozpoczęte w III kw. 2005 r. zostało zakończone 31.08.2006 r.

Zadanie było dofinansowane dotacją z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w wysokości 116.345 zł oraz pożyczką na kwocie 315.789 zł.

O C H R O N A Z D R O W I A

Modernizacja i rozbudowa Szpitala Śląskiego – pawilon diagnostyczno-zabiegowy

W ramach wydatków na pomoc finansową udzielaną między jednostkami samorządu terytorialnego dofinansowano powyższe zadanie realizowane przez Powiat Cieszyński.

P O M O C S P O Ł E C Z N A

Domy pomocy społecznej

Modernizacja i wyposażenie obiektów opieki społecznej (zakup samochodu dla przewozu osób niepełnosprawnych)

Zakupiono samochód przystosowany do przewozu osób niepełnosprawnych marki RENAULT. Ze środków Państwowego Funduszu Rehabilitacji Osób Niepełnosprawnych uzyskano dofinansowanie w kwocie 69.500 zł (z programu wyrównania różnic między regionami: samochód szansą na zrównanie dostępu osób w podeszłym wieku do placówek ochrony zdrowia oraz integracji ze środowiskiem), pozostała kwota w wysokości 78.200 zł została wygospodarowana w ramach dochodów własnych.

Ośrodki pomocy społecznej

Modernizacja i wyposażenie obiektów opieki społecznej

W ramach posiadanych środków zakupiono 2 zestawy komputerowe oraz notebook.

POZOSTAŁE ZADANIA W ZAKRESIE POLITYKI SPOŁECZNEJ

Żłobki

Termomodernizacja budynku Żłobka nr 2

Mając na uwadze aktualną sytuację na rynku usług budowlanych (pierwszy przetarg – nie było żadnej oferty) podzielono zadanie na dwa etapy.

I etap – dostawa i montaż stolarki okiennej – zrealizowano w 2006 r.

Zadanie dofinansowane było ze środków WFOŚiGW w postaci pożyczki w wysokości 55.000 zł.

Pozostałe roboty ujęte w II etapie zostaną wykonane w 2007 r.

GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA

Gospodarka ściekowa i ochrona wód

Uporządkowanie gospodarki ściekowej w aglomeracji cieszyńskiej

Po konsultacjach z NFOŚiGW w sprawie wniosku o finansowanie z Funduszu Spójności – wykonano następujące prace:

1. Przygotowano mapy i wystąpiono z wnioskiem o wydanie decyzji lokalizacji celu publicznego dla zadań: modernizacji oczyszczalni, obszar Pikiety i Przepilińskiego, obszar V.
2. W celu poprawienia efektu ekologicznego dla obszaru IV i V rozszerzono zakres prac projektowych o obszar ul. Bobreckiej i Garncarskiej - opracowana została koncepcja projektowa rozdziału kanalizacji ogólnospławnej w tym obszarze.
3. Ustalono z NFOŚiGW podzielenie zadania związanego ze Śródmieściem na 2 etapy z podziałem na zlewnię rzeki Olzy i Bobrówki.
4. Ustalony został ostateczny zakres rzeczowy i finansowy wszystkich zadań Śródmieścia z uwzględnieniem wymaganych współczynników (ilość mieszkańców/1 km kanalizacji).
5. Trwają prace związane z zestawieniem ciągów kanalizacji ogólnospławnej przeznaczonej do przebudowy lub modernizacji.
6. Wystąpiono z wnioskiem o rozszerzenie decyzji środowiskowych uwarunkowań o obszar dodatkowy dotyczący ulicy Bobreckiej i Garncarskiej.
7. Wszczęto procedurę dotyczącą decyzji lokalizacji celu publicznego dla kanalizacji w obszarze Pikiety i Przepilińskiego oraz obszaru V.
8. Wydana została decyzja środowiskowych uwarunkowań na realizację inwestycji rozszerzająca zakres o obszar Pikiety i Przepilińskiego oraz obszar V.

Realizacja zadania nastąpi po uzyskaniu środków unijnych z Programu Operacyjnego Infrastruktury i Środowiska.

Łącznie przewiduje się budowę względnie modernizację sieci kanalizacji sanitarnej o długości 31,4 km, kanalizacji deszczowej o długości 31,2 km, i podłączeń o długości 4,7 km.

Na zadanie uzyskano z WFOŚiGW w Katowicach II ratę dotacji w wysokości 5.840 zł.

Budowa kanalizacji sanitarnej w rejonie ulic Kargera i Siennej

Uzyskano dokumentację projektowo-kosztorysową. Złożono wnioski na uzyskanie decyzji o pozwoleniu na budowę. Projekt przewiduje wykonanie kanalizacji sanitarnej z rur PVC o łącznej długości 3,4 km.

Lokalne Inicjatywy Inwestycyjne – budowa kanalizacji sanitarnej w rejonie ulicy Majowej

Uzyskano warunki lokalizacji inwestycji oraz jest na ukończeniu procedura uzyskania decyzji uwarunkowań środowiskowych Uzyskanie dokumentacji projektowo-kosztorysowej wraz z pozwoleniem na budowę oraz wykonanie kanalizacji o długości ok. 120 m przewiduje się do końca II kw. 2007 r.

Gospodarka odpadami

Likwidacja składowiska przeterminowanych środków ochrony roślin (mogilnika) w Cieszynie

W ramach realizacji zadania zlikwidowano zinwentaryzowane i zlokalizowane komory mogilnika i miejsca składowania odpadowych środków ochrony roślin, ogółem unieszkodliwiono 22,66 Mg przeterminowanych środków oraz 118,1 Mg skażonego gruntu oraz gruzu pochodzącego ze zlikwidowanych komór mogilnika. Na realizację powyższego zadania pozyskano pożyczkę oraz dotację z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Katowicach w łącznej wysokości 132.732 zł.

Utrzymanie zieleni w miastach i gminach

Rewitalizacja obszaru osiedla Mały Jaworowy - Zagospodarowanie terenów rekreacyjnych Cieślarówki

W ramach prac związanych z zagospodarowaniem terenów rekreacyjnych Cieślarówki w 2006 roku:

- wykonano oświetlenie wzdłuż ciągu pieszego łączącego ul. Hallera z ul. Żwirki i Wigury,
- zamontowano elementy małej architektury (ławki, stoły terenowe, kosze na śmieci),
- zamontowano elementy ścieżki zdrowia.

Przebudowa instalacji wodnej fontanny św. Floriana wraz z instalacją iluminacji świetlnej

W ramach zadania wykonano generalny remont instalacji wodnej i elektrycznej fontanny oraz niecki, połączone z adaptacją zbiornika podziemnego na cele maszynowni stacji uzdatniania wody. W zakres prac weszło również wykonanie iluminacji fontanny. Prace porządkowe łącznie z czyszczeniem części kamiennych będą przeprowadzone w roku 2007 w ramach środków niewygasających.

Oświetlenie ulic, placów i dróg

Budowa oświetlenia dróg

W ramach zadania z 2006 roku:

- kontynuowano budowę oświetlenia na ul. Majowej, tj. wykonano ok. 500m linii kablowej, ustawiono 10 masztów oświetleniowych i zamontowano 11 opraw USC 70 w,
- na ul. Zamarskiej wykonano ok. 650 m linii napowietrznej z wykorzystaniem 5 istniejących słupów ENION, postawiono 12 nowych słupów oraz zamontowano 17 opraw USC 70 w. W ramach środków niewygasających w 2007 roku będą kontynuowane prace na ul. Zamarskiej oraz ul. Kościelnej – Ładnej.

Budowa oświetlenia w trybie Lokalnych Inicjatyw Inwestycyjnych

Zadanie objęło drogi:

- Topolową – montaż punktu zapalania oraz oprawy oświetleniowej na istniejącym słupie wraz z osprzętem,
- Dąbrowskiego – montaż oprawy oświetleniowej oraz linii oświetleniowej o dł. 35 m na istniejących słupach wraz z osprzętem,
- Niemcewicza – montaż oprawy oświetleniowej oraz linii oświetleniowej dł. 32 m na istniejących słupach wraz z osprzętem.

Pozostała działalność

Przebudowa jazu i regulacja potoku Puńcówka w km od 0+758 do 1+170

Realizacja zadania rozpoczęta w IV kw. 2005 r., związana była z regulacją potoku Puńcówka, polegającą na ukształtowaniu koryta o szer. ok. 8 m oraz ubezpieczeniu go narzutem kamiennym. Skarpy zabezpieczono poprzez ułożenie płyt betonowych ażurowych. Został przebudowany jaz – zlikwidowano śluzy oraz obniżono koronę przelewu jazu z wykonaniem płaszcza żelbetowego na starym korpusie.

Zadanie dofinansowane było ze środków WFOŚiGW w postaci dotacji o wysokości 180.062 zł.

Budowa wałów przeciwpowodziowych wzdłuż Parku Przemysłowego Mała Łąka

Ustalono dane wyjściowe do opracowania koncepcji technicznej zadania wraz ze wstępnym określeniem kosztów. Uzyskano koncepcję techniczną zawierającą 3 warianty rozwiązań technicznych, obliczenia hydrologiczne i hydrauliczne oraz analizę kosztów.

Budowa sieci ciepłej w ciągu ulic: Stalmacha, Ks. Świeżego, Miarki, Kraszewskiego

Zadanie w całości zrealizowano w 2006 r.

Uzyskano dokumentację projektowo-kosztorysową z EC wraz z pozwoleniem na budowę.

Zadanie realizowane było równocześnie ze Starostwem Powiatowym, które modernizuje system ogrzewania budynków Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych.

Wykonana została sieć ciepła o długości 795m w ciągu ulic j.w. wraz z uruchomieniem i przekazaniem do eksploatacji.

Zadanie dofinansowane było ze środków WFOŚiGW w postaci pożyczki w wys. 559.714 zł.

KULTURA FIZYCZNA I SPORT

Pozostała działalność

Budowa wielofunkcyjnej hali sportowej z zapleczem dla sztucznie zamrażanego lodowiska przy Alei Piastowskiej w Cieszynie

Po uzyskaniu zgody właścicieli sąsiednich nieruchomości oraz po uzyskaniu pozwolenia wodnoprawnego na zrzut wody opadowej do rzeki Olzy uzyskano pozwolenie na budowę.

Hala umożliwi wydłużenie sezonu łyżwiarskiego w tym przeprowadzenie zawodów w łyżwiarstwie figurowym, a także organizowanie zawodów sportowych w innych dyscyplinach. Możliwe będzie również organizowanie koncertów, seansów filmowych i innych imprez masowych.

Podejmowano działania w celu pozyskania zewnętrznych środków na realizację zadania.

Rozpoczęcie robót przewidziano w II kw. 2007 r.

Obiekt będzie wykorzystany do przeprowadzenia zawodów łyżwiarskich w czasie Olimpijskiego Festiwalu Młodzieży Europy w 2009 r.

Modernizacja i rozbudowa pawilonu sportowego – zaplecza dla basenu pływackiego przy al. J. Łyska

Ze względu na brak możliwości pozyskania zewnętrznych środków finansowych ograniczono zakres rzeczowy zadania.

Zlecono wykonanie dokumentacji projektowo-kosztorysowej remontu i modernizacji ww. pawilonu w zakresie niezbędnej rozbudowy zaplecza sanitarnego, remontu obiektu w celu przywrócenia należytego stanu technicznego oraz modernizacji instalacji wewnętrznych.

DOTACJE CELOWE NA ZADANIA INWESTYCYJNE REALIZOWANE PRZEZ ZAKŁADY BUDŻETOWE I INSTYTUCJE KULTURY

TRANSPORT I ŁACZNOŚĆ

Lokalny transport zbiorowy

Zakup autobusu dla komunikacji miejskiej

Dla potrzeb komunikacji miejskiej zakupiono fabrycznie nowy autobus marki JELCZ, w części niskopodłogowy, o długości całkowitej do 12 m i pojemności 100 pasażerów, przystosowany do przewozu osób niepełnosprawnych, z silnikiem spełniającym normę czystości spalin EURO 3.

Zakup 10 zestawów informacji pasażerskiej dla niewidomych

W wyniku przetargu nieograniczonego wyłoniono dostawcę 10 zestawów informacji pasażerskiej dla osób niewidomych. Podpisano umowę, na podstawie której do dnia 16.01.2006 r. zostały dostarczone i zamontowane fabrycznie nowe zestawy głośnomówiące w 10 autobusach komunikacji miejskiej. Zadanie dofinansowane zostało środkami PFRON w wysokości 40.050 zł.

GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA

Gospodarka odpadami

Rozwój systemu selektywnego zbierania i zagospodarowania odpadów w Cieszynie (wdrożenie programu rozwoju selektywnej zbiórki odpadów komunalnych)

W 2006 roku część środków przeznaczono na przygotowanie dokumentacji projektowej, pozostałe zostały przesunięte na 2007 rok.

Zakłady gospodarki komunalnej

Termomodernizacja budynku siedziby ZGK przy ul. Słowiczej 59

Zakres rzeczowy obejmuje docieplenie stropodachów i ścian zewnętrznych, wymianę okien i drzwi oraz modernizację systemu grzewczego w trzech obiektach ZGK (budynku administracyjnym, budynku warsztatów, budynku zajezdni.)

W roku 2006 wykonano:

- modernizację systemu grzewczego (70%),
- wymianę stolarki okiennej i drzwiowej (57%).

Ogółem finansowy stan zaawansowania robót wykonanych w 2006 r. wynosi 33%.

Zakończenie zadania przewidziano w III kw. 2007 r.

Zadanie dofinansowane było w 2006 r. ze środków WFOŚiGW w postaci pożyczki w kwocie 372.567 zł oraz dotacji w kwocie 4.279 zł.

Zakupy inwestycyjne ZGK

Zgodnie z zawartymi umowami zarówno programy komputerowe jak i sprzęt komputerowy zostały dostarczone w wymagalnym terminie.

Ponadto w wyniku przetargu nieograniczonego wyłoniono dostawcę samochodu pogrzebowego. Podpisano umowę, na podstawie której do dnia 01.06.2006 r. został dostarczony fabrycznie nowy samochód pogrzebowy.

Przebudowa infrastruktury cmentarzy komunalnych

Wykonano ogrodzenie przy cmentarzu na ul. Katowickiej, zainstalowano kosze, ławki. Ponadto wyremontowane zostały chodniki i ścieżki oraz poprowadzono nową kanalizację na cmentarzu przy ul. Kościuszki.

Przebudowa szaletu na amfiteatrze przy ul. 3 Maja

Rozpoczęto przygotowania do zadania inwestycyjnego. Rozebrano stary szalet, uporządkowano i przygotowano teren do zamontowania nowego obiektu, pozostałe środki zostały zachowane na kontynuację zadania w 2007 roku.

KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO

Biblioteki

Biblioteka Miejska – Modernizacja obiektów i doposażenie instytucji kultury

W ramach posiadanych środków zakupiono 2 zestawy komputerowe przeznaczone do obsługi czytelników w wypożyczalni dla dorosłych oraz sprzęt multimedialny i nagłaśniający do organizacji konferencji.

KULTURA FIZYCZNA I SPORT

Instytucje kultury fizycznej

Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji – modernizacja i remont pawilonu sportowego z zapleczem dla terenowych urządzeń sportowych i sali treningowej przy al. J.Łyska – III etap modernizacja i remont części gastronomicznej w budynku administracyjnym

Opracowano dokumentację projektowo-kosztorysową oraz wyłoniono w drodze przetargu nieograniczonego Wykonawcę robót.

Wykonany został następujący zakres prac:

- demontaż ścianek działowych, instalacji elektrycznej i wod-kan,
- nowe ścianki działowe, poziomy kanalizacji sanitarnej, instalacje elektryczne podtynkowe.

Zadanie zakończone zostanie w I kw. 2007 r.

**REALIZACJA WYDATKÓW INWESTYCYJNYCH
I DOTACJI CELOWYCH DLA ZAKŁADÓW BUDŻETOWYCH I INSTYTUCJI KULTURY
W 2006 ROKU**

w złotych

Dz.	Rozdz.	Nazwa	Plan wg uchwały budżetowej	Plan po zmianach	Wykonanie 2006	6:5 %
1	2	3	4	5	6	7
		WYDATKI MAJĄTKOWE				
600		TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ	2 418 000	1 386 580	1 362 164	98,2
	60014	Drogi publiczne powiatowe	1 760 000	956 580	956 580	100,0
		wydatki inwestycyjne	1 760 000	956 580	956 580	100,0
		w tym:				
		- poprawa spójności układu komunikacyjnego Cieszyna	1 760 000	956 580	956 580	100,0
	60016	Drogi publiczne gminne	658 000	430 000	405 584	94,3
		wydatki inwestycyjne	658 000	430 000	405 584	94,3
		w tym:				
		- budowa drogi łączącej ul. Mała Łąka z ul. Frysztacką	160 000	0	0	-
		- rozbudowa układu drogowego w rejonie drogi ekspresowej S1 w Cieszynie	50 000	0	0	-
		- Lokalne Inicjatywy Inwestycyjne – przebudowa ul. Miedzianej	160 000	160 000	136 000	85,0
		- rewitalizacja obszaru osiedla Mały Jaworowy – rewitalizacja przestrzeni publicznej na os. Mały Jaworowy – etap I	248 000	0	0	-
		- przebudowa dróg gminnych	40 000	40 000	40 000	100,0
		- budowa ciągu komunikacyjnego łączącego ulicę Hławicki z centrum handlowym przy ulicy Liburnia	0	50 000	50 000	100,0
		- zakup ciągnika rolniczego z pługiem odśnieżnym	0	180 000	179 584	99,8
700		GOSPODARKA MIESZKANIOWA	1 497 000	2 874 410	2 855 107	99,3
	70005	Gospodarka gruntami i nieruchomościami	70 000	245 580	226 279	92,1
		wydatki inwestycyjne	70 000	245 580	226 279	92,1
		w tym:				
		- wykupy gruntów i nieruchomości	40 000	236 000	216 699	91,8
		- rewitalizacja funkcjonalno-przestrzenna terenu targowiska miejskiego przy ul. Katowickiej	30 000	0	0	-
		- zakup kontenera sanitarnego	0	9 580	9 580	100,0
	70095	Pozostała działalność	1 427 000	2 628 830	2 628 828	100,0
		wydatki inwestycyjne	1 427 000	2 628 830	2 628 828	100,0
		w tym:				
		- budowa mieszkań komunalnych przy ul. Mickiewicza	900 000	1 380 000	1 379 999	100,0
		- modernizacja obiektu kina „Piaśń”	325 000	0	0	-
		- modernizacja murów oporowych oraz zabezpieczenie osuwisk w Cieszynie	202 000	190 000	190 000	100,0
		- rewitalizacja obszaru osiedla Mały Jaworowy – Termomodernizacja budynków mieszkalnych na os. Mały Jaworowy	0	708 950	708 949	100,0
		- usunięcie azbestu i termomodernizacja budynku mieszkalnego przy ul. Bucewicza	0	349 880	349 880	100,0
710		DZIAŁALNOŚĆ USŁUGOWA	475 000	10 000	10 000	100,0
	71095	Pozostała działalność	475 000	10 000	10 000	100,0
		wydatki inwestycyjne	475 000	10 000	10 000	100,0
		w tym:				
		- rewitalizacja nieruchomości przemysłowej przy ul. Wałowej 4 w Cieszynie z przeznaczeniem na Centrum Edukacji Socjalnej	400 000	10 000	10 000	100,0
		- rewitalizacja „Cieszyńskiej Wenecji”	75 000	0	0	-

Dz.	Rozdz.	Nazwa	Plan wg uchwały budżetowej	Plan po zmianach	Wykonanie 2006	6:5 %
1	2	3	4	5	6	7
750		ADMINISTRACJA PUBLICZNA	388 000	96 341	95 767	99,4
	75023	Urzędy gmin	388 000	96 341	95 767	99,4
		wydatki inwestycyjne	388 000	96 341	95 767	99,4
		w tym:				
		- System Elektronicznej Komunikacji Administracji Publicznej Województwa Śląskiego	68 000	0	0	-
		- System Informacji Przestrzennej w Cieszynie	240 000	0	0	-
		- zakupy inwestycyjne Urzędu Miejskiego	80 000	96 341	95 767	99,4
754		BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE I OCHRONA PRZECIWPOŻAROWA	400 000	495 129	492 229	99,4
	75412	Ochotnicze straże pożarne	400 000	435 429	435 429	100,0
		wydatki inwestycyjne	400 000	435 429	435 429	100,0
		w tym:				
		- wydatki inwestycyjne OSP	400 000	430 000	430 000	100,0
		- zakupy inwestycyjne dla OSP	0	5 429	5 429	100,0
	75416	Straż Miejska	0	59 700	56 800	95,1
		wydatki inwestycyjne	0	59 700	56 800	95,1
		w tym:				
		- zakup samochodu dla Straży Miejskiej	0	59 700	56 800	95,1
758		RÓŻNE ROZLICZENIA	10 000	3 898	583	-
	75818	Rezerwy ogólne i celowe	10 000	3 315	0	-
		wydatki inwestycyjne	10 000	3 315	0	-
		w tym:				
		- realizacja inwestycji w trybie programu LII dla małych inwestycji	10 000	3 315	0	-
	75820	Prywatyzacja	0	583	583	100,0
		wydatki inwestycyjne	0	583	583	100,0
		w tym:				
		- uzupełnienie udziału	0	583	583	100,0
801		OŚWIATA I WYCHOWANIE	4 132 000	2 182 495	2 181 935	100,0
	80101	Szkoły podstawowe	2 980 000	918 908	918 865	100,0
		wydatki inwestycyjne	2 980 000	918 908	918 865	100,0
		w tym:				
		- termomodernizacja budynku SP1	270 000	350 000	350 000	100,0
		- rozbudowa i modernizacja bazy sportowej SP4 wraz z termomodernizacją obiektu	2 710 000	23 357	23 357	100,0
		- modernizacja stołówki w SP4	0	46 708	46 707	100,0
		- budowa ogólnodostępnego wielofunkcyjnego boiska sportowego SP3	0	488 843	488 801	100,0
		- budowa ogólnodostępnego wielofunkcyjnego boiska sportowego SP2	0	10 000	10 000	100,0
	80104	Przedszkola	245 000	249 944	249 940	100,0
		wydatki inwestycyjne	245 000	249 944	249 940	100,0
		w tym:				
		- termomodernizacja budynku Przedszkola Nr 4	200 000	200 000	199 999	100,0
		- modernizacja budynku Przedszkola Nr 7	20 000	25 000	24 998	100,0
		- modernizacja budynku Przedszkola Nr 17	25 000	24 944	24 943	100,0

Dz.	Rozdz.	Nazwa	Plan wg uchwały budżetowej	Plan po zmianach	Wykonanie 2006	6:5 %
1	2	3	4	5	6	7
	80110	Gimnazja	907 000	1 013 643	1 013 130	99,9
		wydatki inwestycyjne	907 000	1 013 643	1 013 130	99,9
		w tym:				
		- termomodernizacja budynku G1	400 000	520 000	520 000	100,0
		- rewitalizacja obszaru osiedla Mały Jaworowy – termomodernizacja budynku G3 z modernizacją systemu ogrzewania	507 000	493 643	493 130	99,9
851		OCHRONA ZDROWIA	0	263 000	263 000	100,0
	85195	Pozostała działalność	0	263 000	263 000	100,0
		wydatki inwestycyjne	0	263 000	263 000	100,0
		w tym:				
		- modernizacja i rozbudowa Szpitala Śląskiego – pawilon diagnostyczno-zabiegowy	0	263 000	263 000	100,0
852		POMOC SPOŁECZNA	12 000	82 000	81 500	99,4
	85202	Domy pomocy społecznej	0	70 000	69 500	99,3
		wydatki inwestycyjne	0	70 000	69 500	99,3
		w tym:				
		- modernizacja i doposażenie obiektów opieki społecznej (zakup samochodu dla przewozu osób niepełnosprawnych)	0	70 000	69 500	99,3
	85219	Ośrodki pomocy społecznej	12 000	12 000	12 000	100,0
		wydatki inwestycyjne	12 000	12 000	12 000	100,0
		w tym:				
		- modernizacja i doposażenie obiektów opieki społecznej	12 000	12 000	12 000	100,0
853		POZOSTAŁE ZADANIA W ZAKRESIE POLITYKI SPOŁECZNEJ	300 000	195 000	194 999	100,0
	85305	Żłobki	300 000	195 000	194 999	100,0
		wydatki inwestycyjne	300 000	195 000	194 999	100,0
		w tym:				
		- termomodernizacja budynku Żłobka Nr 2	300 000	195 000	194 999	100,0
900		GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA	1 192 840	1 730 140	1 682 412	97,2
	90001	Gospodarka ściekowa i ochrona wód	313 840	226 590	200 926	88,7
		wydatki inwestycyjne	313 840	226 590	200 926	88,7
		w tym:				
		- uporządkowanie gospodarki ściekowej w aglomeracji cieszyńskiej	205 840	135 840	135 839	100,0
		- budowa kanalizacji sanitarnej w rejonie ulic Kargera i Siennej	60 000	60 000	35 867	59,8
		- Lokalne Inicjatywy Inwestycyjne – budowa kanalizacji sanitarnej w rejonie ulicy Kasprowicza	48 000	0	0	-
		- Lokalne Inicjatywy Inwestycyjne – budowa kanalizacji sanitarnej w rejonie ulicy Majowej	0	30 750	29 220	95,0
	90002	Gospodarka odpadami	170 000	193 000	192 999	100,0
		wydatki inwestycyjne	170 000	193 000	192 999	100,0
		w tym:				
		- likwidacja składowiska przeterminowanych środków ochrony roślin (mogilnika) w Cieszynie	170 000	193 000	192 999	100,0

Dz.	Rozdz.	Nazwa	Plan wg uchwały budżetowej	Plan po zmianach	Wykonanie 2006	6:5 %
1	2	3	4	5	6	7
	90004	Utrzymanie zieleni w miastach i gminach	179 000	171 000	161 361	94,4
		wydatki inwestycyjne w tym:	179 000	171 000	161 361	94,4
		- rewitalizacja obszaru osiedla Mały Jaworowy – zagospodarowanie Parku Kasztanowego	117 000	0	0	-
		- rewitalizacja obszaru osiedla Mały Jaworowy – zagospodarowanie terenów rekreacyjnych Cieślarówki	62 000	40 000	30 796	77,0
		- przebudowa instalacji wodnej fontanny św. Floriana wraz z instalacją iluminacji świetlnej	0	131 000	130 565	99,7
	90015	Oświetlenie ulic, placów i dróg	80 000	144 550	140 091	96,9
		wydatki inwestycyjne w tym:	80 000	144 550	140 091	96,9
		- budowa oświetlenia dróg	80 000	135 000	130 633	96,8
		- budowa oświetlenia w trybie Lokalnych Inicjatyw Inwestycyjnych	0	9 550	9 458	99,0
	90095	Pozostała działalność	450 000	995 000	987 035	99,2
		wydatki inwestycyjne w tym:	450 000	995 000	987 035	99,2
		- likwidacja niskiej emisji w centrum miasta	100 000	0	0	-
		- przebudowa jazu i regulacja potoku Puńcówka w km od 0+758 do 1+170	350 000	269 000	261 548	97,2
		- budowa wałów przeciwpowodziowych wzdłuż Parku Przemysłowego Mała Łąka	0	26 000	25 843	99,4
		- budowa sieci ciepłej w ciągu ulic: Stalmacha, Ks. Świeżego, Miarki, Kraszewskiego	0	700 000	699 644	99,9
926		KULTURA FIZYCZNA I SPORT	3 445 000	815 000	814 999	100,0
	92695	Pozostała działalność	3 445 000	815 000	814 999	100,0
		wydatki inwestycyjne w tym:	3 445 000	815 000	814 999	100,0
		- budowa wielofunkcyjnej hali sportowej z zapleczem dla sztucznie zamrażanego lodowiska przy al. Piastowskiej	3 375 000	800 000	800 000	100,0
		- modernizacja i rozbudowa pawilonu sportowego – zaplecza dla basenu pływackiego przy al. J.Łyska	70 000	15 000	14 999	100,0
Ogółem wydatki majątkowe			14 269 840	10 133 993	10 034 695	99,0
DOTACJE CELOWE						
600		TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ	580 000	620 050	618 217	99,7
	60004	Lokalny transport zbiorowy	580 000	620 050	618 217	99,7
		dotacja celowa na inwestycje - ZGK w tym:	580 000	620 050	618 217	99,7
		- zakup autobusu dla komunikacji miejskiej	580 000	580 000	578 167	99,7
		- zakup 10 zestawów informacji pasażerskiej dla niewidomych	0	40 050	40 050	100,0
700		GOSPODARKA MIESZKANIOWA	1 412 000	28 060	28 060	100,0
	70001	Zakład gospodarki mieszkaniowej	1 412 000	28 060	28 060	100,0
		dotacja celowa na inwestycje - ZBM w tym:	1 412 000	28 060	28 060	100,0
		- rewitalizacja obszaru osiedla Mały Jaworowy – termomodernizacja budynków mieszkalnych na os. Mały Jaworowy	626 000	3 050	3 050	100,0

Dz.	Rozdz.	Nazwa	Plan wg uchwały budżetowej	Plan po zmianach	Wykonanie 2006	6:5 %
1	2	3	4	5	6	7
		- rewitalizacja obszaru osiedla Mały Jaworowy – rewitalizacja przestrzeni publicznej na os. Mały Jaworowy – etap I	155 000	0	0	-
		- rewitalizacja obszaru osiedla Mały Jaworowy – rozbudowa i nadbudowa budynku gospodarczego na zaplecze sanitarno – gastronomiczne Parku Kasztanowego	291 000	0	0	-
		- modernizacja murów oporowych oraz zabezpieczenie osuwisk w Cieszynie	40 000	0	0	-
		- usunięcie azbestu i termomodernizacja budynku mieszkalnego przy ul. Bucewicza	300 000	25 010	25 010	100,0
900		GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA	385 000	971 000	970 999	100,0
	90002	Gospodarka odpadami	90 000	125 000	125 000	100,0
		dotacja celowa na inwestycje - ZGK w tym:	90 000	125 000	125 000	100,0
		- rozwój systemu selektywnego zbierania i zagospodarowania odpadów w Cieszynie (wdrożenie programu rozwoju selektywnej zbiórki odpadów komunalnych)	90 000	125 000	125 000	100,0
	90017	Zakłady gospodarki komunalnej	295 000	846 000	845 999	100,0
		dotacja celowa na inwestycje - ZGK w tym:	295 000	846 000	845 999	100,0
		- termomodernizacja budynku siedziby ZGK przy ul. Słowiczej 59	115 000	415 000	415 000	100,0
		- zakupy inwestycyjne ZGK	115 000	115 000	115 000	100,0
		- przebudowa infrastruktury cmentarzy komunalnych	65 000	246 000	246 000	100,0
		- przebudowa szaletu na amfiteatrze przy ul. 3 Maja	0	70 000	69 999	100,0
921		KULTURA I OCHRONA DZIEDZICTWA NARODOWEGO	10 000	10 000	10 000	100,0
	92116	Biblioteki	10 000	10 000	10 000	100,0
		dotacja celowa na inwestycje – Biblioteka Miejska w tym:	10 000	10 000	10 000	100,0
		- modernizacja obiektów i wyposażenie instytucji kultury	10 000	10 000	10 000	100,0
926		KULTURA FIZYCZNA I SPORT	0	140 000	139 999	100,0
	92604	Instytucje kultury fizycznej – Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji	0	140 000	139 999	100,0
		dotacja celowa na inwestycje – MOSiR w tym:	0	140 000	139 999	100,0
		- modernizacja i remont pawilonu sportowego z zapleczem dla terenowych urządzeń sportowych i sali treningowej przy al. J.Łyska- III etap modernizacja i remont części gastronomicznej w budynku administracyjnym	0	140 000	139 999	100,0
Ogółem dotacje celowe			2 387 000	1 769 110	1 767 275	99,9
RAZEM WYDATKI INWESTYCYJNE			16 656 840	11 903 103	11 801 970	99,2

Gminny Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej

Plan przychodów GFOŚ został zrealizowany w wysokości 283.964 zł, na co złożyły się:

- udziały w opłatach naliczanych z tytułu gospodarczego korzystania ze środowiska i wprowadzania w nim zmian,
- opłaty i kary za wycinkę drzew,
- odsetki bankowe.

W ramach realizacji planu wydatków GFOŚiGW rozpatrzono 80 wniosków i przyznano dofinansowanie do modernizacji systemów ogrzewania na kwotę 245.090 zł.

Rozpatrzono 14 wniosków osób fizycznych i dofinansowano likwidację osadników i podłączenie do kanalizacji miejskiej budynków mieszkalnych oraz budowę 6 przydomowych oczyszczalni ścieków na łączną kwotę 35.975 zł.

Ponadto osobom prawnym dofinansowano likwidację osadników i podłączenie do kanalizacji miejskiej 6 budynków na kwotę 25.505 zł oraz zakupiono wydawnictwa o tematyce ekologicznej dla Biblioteki Miejskiej za kwotę 2.500 zł.

Na wymienione zadania wydatkowano łącznie kwotę 309.070 zł.

Gminny Fundusz Gospodarki Zasobem Geodezyjnym i Kartograficznym

Przychodami Gminnego Funduszu Gospodarki Zasobem Geodezyjnym i Kartograficznym były wpływy ze sprzedaży map, danych z ewidencji gruntów i budynków oraz innych materiałów i informacji z zasobu geodezyjnego i kartograficznego, z opłat za czynności związane z prowadzeniem tego zasobu i uzgadnianiem usytuowania sieci uzbrojenia terenu oraz odsetki od kwot umieszczonych na rachunku bankowym i odsetki od nieterminowych wpłat. Na planowaną w 2006 roku kwotę przychodów 135.000 zł uzyskano 114.837 zł, co stanowi 85,1% planu. Przyczyną niewykonania planu były zmniejszone wpływy ze sprzedaży map, danych z ewidencji gruntów i budynków oraz innych materiałów i informacji z zasobu geodezyjnego i kartograficznego.

Wydatkami Gminnego Funduszu Gospodarki Zasobem Geodezyjnym i Kartograficznym były:

- obowiązkowe odpisy w wysokości po 10% wpływów na Centralny Fundusz Gospodarki Zasobem Geodezyjnym i Kartograficznym oraz Wojewódzki Fundusz Gospodarki Zasobem Geodezyjnym i Kartograficznym – łącznie 23.128 zł;
- zakupy materiałów i wyposażenia związanego z funkcjonowaniem Wydziału Geodezji, Kartografii i Katastru Nieruchomości, m.in. wymiana przestarzałego sprzętu do prowadzenia zasobu geodezyjnego i kartograficznego (6 komputerów, 3 monitory), zakup drukarek, prenumerata pism specjalistycznych – łącznie 25.950 zł;
- modernizacja ewidencji gruntów i budynków oraz zakupy usług związanych z prawidłową realizacją zadań Wydziału, m.in. usługi kserograficzne, szkolenia specjalistyczne pracowników – łącznie 21.588 zł.

Łączne wydatki z Gminnego Funduszu Gospodarki Zasobem Geodezyjnym i Kartograficznym w 2006 r. zamknęły się kwotą 70.666 zł, co przy planowanych 260.000 zł stanowi 27,2% planu. Niski stopień realizacji wydatków w stosunku do planu spowodowany był przeniesieniem dużego zamówienia publicznego na prace geodezyjne związane z modernizacją ewidencji gruntów i budynków w następnych obrębach miasta Cieszyna na rok 2007. Niewykorzystane w roku 2006 środki przeszły do wykorzystania na rok następny.

Realizacja Uchwały Rady Miejskiej w sprawie szczegółowych zasad i trybu umarzania wierzytelności Gminy z tytułu należności pieniężnych, do których nie stosuje się przepisów ustawy Ordynacja podatkowa oraz udzielania innych ulg w spłaceniu tych należności za 2006 rok.

W ramach upoważnienia wynikającego z Uchwały Nr XIII/119/99 Rady Miejskiej w Cieszynie z dnia 24 czerwca 1999 roku i Uchwały Nr LII/531/06 Rady Miejskiej w Cieszynie z dnia 31 sierpnia 2006 roku dotyczącego szczegółowych zasad i trybu umarzania, odraczania lub rozkładania na raty należności pieniężnych gminy, do których nie stosuje się przepisów ustawy Ordynacja podatkowa oraz wskazania organów i osób do tego uprawnionych, w 2006 roku umorzono wierzytelności na łączną kwotę 60.400,58 zł

W ramach wymienionej kwoty Dyrektor Zakładu Budynków Miejskich umorzył zaległości czynszowe na lokalach mieszkalnych na kwotę 39.390,64 zł, w tym z tytułu odsetek – 1.157,00 zł. Zaległości umorzono 14 najemcom z następujących powodów:

- w 1 przypadku na kwotę 1.157,00 zł umorzono odsetki zasądzone w nakazie zapłaty po spłaceniu przez dłużnika całej należności głównej,
- w 8 przypadkach na kwotę 22.617,87 zł umorzono zaległości, gdy dłużnik przez okres dwóch lat od zawarcia ugody odraczającej spłatę wierzytelności wywiązywał się z jej warunków zobowiązujących go do terminowego regulowania bieżącego czynszu najmu lokalu mieszkalnego i opłat za świadczenia dodatkowe, a jego sytuacja bytowa nie uległa zmianie,
- w 3 przypadkach na kwotę 9.794,79 zł umorzono zaległości gdyż dłużnik zmarł bez pozostawienia spadkobiercy,
- w 1 przypadku na kwotę 4.090,10 zł umorzono zaległości ponieważ nie można ustalić miejsca pobytu dłużnika,
- w 1 przypadku na kwotę 1.730,88 zł umorzono zaległości ponieważ stwierdzono, że ściąganie wierzytelności zagraża ważnym interesom dłużnika, a w szczególności jego egzystencji.

Ponadto w stosunku do najemców lokali użytkowych w pierwszym półroczu 2006 roku umorzono zaległość czynszową z tytułu najmu lokalu użytkowego w jednym przypadku na kwotę 411,06 zł – umorzenie dotyczyło organizacji użyteczności publicznej.

Dyrektor Zakładu Budynków Miejskich rozłożył również na raty zaległości czynszowe na kwotę 322.005,00 zł, z czego:

- z lokali mieszkalnych:
 - 41 najemcom na łączną kwotę 189.593,00 zł spisano ugody odraczające żądanie spłaty zaległości na dwa lata pod warunkiem opłacania bieżącego czynszu lub najemcy spłacają zaległości w ratach,
 - 82 najemcom na łączną kwotę 44.266,00 zł spisano porozumienia o spłacie zaległości w ratach,
- z lokali użytkowych - z 14 najemcami na kwotę 88.146,00 zł ZBM spisał porozumienia o spłacie zaległości w ratach.

Dyrektor Zakładu Gospodarki Komunalnej umorzył wierzytelności na kwotę 1.680,53 zł z tytułu:

- wywozu nieczystości stałych – 1.416,78 zł (10 kontrahentów);
- odprowadzania ścieków – 263,75 zł (5 kontrahentów) oraz anulował noty odsetkowe wystawione w związku z opóźnieniem w regulowaniu należności w wysokości 6,13 zł za wywóz nieczystości stałych (1 kontrahent).

Ponadto Dyrektor Zakładu Gospodarki Komunalnej rozłożył na raty płatności wierzytelności o wartości 25.593,59 zł:

- za odprowadzanie ścieków na kwotę 22.347,17 zł (21 kontrahentów),
- za wywóz odpadów – 3.246,42 zł (7 kontrahentów).

Dyrektor Miejskiego Zarządu Dróg umorzył należności na łączną kwotę 388,82 zł, z następujących powodów:

- w 1 przypadku na kwotę 355,69 zł, gdyż nie można ustalić miejsca pobytu dłużnika oraz
- w 1 przypadku na kwotę 33,13 zł, ponieważ zachodzi uzasadnione przypuszczenie, że w postępowaniu egzekucyjnym nie uzyska się kwoty wyższej od kosztów dochodzenia i egzekucji tej należności.

Zarządzeniem Burmistrza Miasta Cieszyna w związku z bezskutecznymi postępowaniami oraz postanowieniami Naczelników Urzędów Skarbowych o umorzeniu postępowań egzekucyjnych umorzono należności z niezapłaconych mandatów karnych w wysokości 18.523,40 zł.

Ponadto Burmistrz Miasta Cieszyna rozłożył:

- w 1 przypadku na 10 miesięcznych rat spłatę ostatniej raty za nabycie budynku przy ul. Błogockiej,
- w 2 przypadkach na miesięczne raty opłaty z tytułu przekształcenia użytkowania w prawo własności,
- w 1 przypadku na 10 rocznych rat opłatę z tytułu przekształcenia użytkowania w prawo własności.

Komendant Straży Miejskiej korzystając z uprawnienia rozłożył na raty trzem osobom należności z tytułu nałożonych mandatów karnych.